



**СЛ**  
НА ФЕДЕРАТИ

**ЮСЛАВИЈА**

„СЛУЖБЕН ЛИСТ НА ФНРЈ“ излегува секоја среда и по потреба, во српско, хрватско, словеначко и македонско издање. Огласи по тарифата. — Текуќа сметка кај Народната банка на ФНРЈ бр. 101-900880. — Текуќа сметка на Продавното одделение 101-670880.

среда, 8 февруари 1950

**БЕЛГРАД**

**БРОЈ 10,**

**ГОД. VI**

Цена на овој број е 24.— дин. — Претплатата за цела 1950 година изнесува 350.— динари. Редакција: Бранкова улица бр. 18—20. — Телефони: Редакција 28-838, Администрација 27-598, Продавно одделение 22-619, Сметководство 26-276, Експедиција 21-251.

72.

## УКАЗ

Врз основа на членот 74 точка 6 од Уставот, а во врска со членот 4 точка 9 од Законот за Президиумот на Народната скупштина на ФНРЈ, Президиумот на Народната скупштина на ФНРЈ го прогласува Законот за социјалното осигурување на работниците и службениците и нивните фамилии кои ги донесе Сојузното веќе и Веќето на народите на Народната скупштина на ФНРЈ на своите седници од 21 јануари 1950 година, а кој што гласи:

## ЗАКОН

### ЗА СОЦИЈАЛНОТО ОСИГУРУВАЊЕ НА РАБОТНИЦИТЕ И СЛУЖБЕНИЦИТЕ И НИВНИТЕ ФАМИЛИИ

#### ГЛАВА I

#### ОСНОВНИ ОДРЕДБИ

##### Член 1

Со социјалното осигурување државата им обезбедува на работниците и службениците и на нивните фамилии определени права за случај на болест, губиток способноста за работа, старост, смрт и други права што се утврдени со овој закон.

##### Член 2

Социјалното осигурување е единствено на целата територија на Федеративна Народна Република Југославија.

##### Член 3

Државата ги обезбедува финансиските средства за социјалното осигурување.

Платите на работниците и службениците не можат да се оптеретат со допринос за социјалното осигурување ни во каков вид.

##### Член 4

Правата што се обезбедуваат со овој закон се:

право на здравствена заштита;  
право на материјално обезбедување додека трае времената неспособност за работа поради болест;  
право на материјално обезбедување за време на отсуството поради труднота и раѓање;

право на материјална поткрепа за децата;  
право на материјално обезбедување за случај да се намали способноста за работа (инвалиднина);

право на друга работа и право на оспособување за работа од друга струка (преквалификација) за случај да се намалат способностите за работа;

право на инвалидска, старосна и фамилијарна пензија;

право на законина.

Стечувањето и обемот на поодделните права зависи, по правило, од траењето на работниот однос и висината на платата.

##### Член 5

Работниците и службениците што се запослени на територијата на Федеративна Народна Република Југославија осигурани се од денот на заснивањето на својот работен однос.

Осигурани се и уживаат исти права како и лицата во работниот однос:

1) членовите на претставничките и на нив одговорните органи, што примаат плата за својата работа; избраните лица на постојани должности со постојана награда во определени општествени организации;

2) членовите на занаетските производителни задруги; членовите на рибарските задруги на кои што им е рибарењето единствено или главно занимање.

Осигурани се за случај на болест и несреќа на работа:

1) студентите и учениците од стручните школи и курсеви за време вршењето на задолжителната пракса и задолжителното практично работење;

2) лицата кои што организирано времено учествуваат на јавни работи, со плата или без плата, врз основа на договор или на друг начин;

3) лицата што се на издршка на казната политичка работа, лишение од слобода или лишение од слобода со присилна работа.

Осигурани се за случај на болест учениците и студентите што биле во работен однос и времено го раскинале поради школување, како и членовите на нивните фамилии.

Владата на ФНРЈ може социјалното осигурување целосно или делумно да го прошири и на лицата со слободни професии и на културните работници (книжевници, журналисти, уметници, адвокати и сл.) како и на други лица што не се во работен однос, а чии што занимања односно дејности се општествено корисни и да определи за тие лица услови за стечување правата врз основа на социјалното осигурување.

Поблиски прописи за спроведувањето на социјалното осигурување за осигурениците што се споменати во ставовите 2, 3, 4 и 5 од овој член донесува Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ.

##### Член 6

Државјаните на Федеративна Народна Република Југославија што се запослени во странство во служба на ншните државни органи, установи и претпријатија или по овластувањето на нашите државни органи, установи и претпријатија, осигурани се по прописите од овој закон.

##### Член 7

Тугји државјани што се запослени во Федеративна Народна Република Југославија како работници или службеници во државните, задружните и општествените претпријатија и установи осигурани се и имаат исти права како и државјаните на ФНРЈ врз основа на социјалното осигурување.

##### Член 8

Ако осигуреникот се навогја едновременно во повеќе работни односи, правото на социјалното осигурување постои само врз основа на главниот работен однос.

Хонорарните службеници, на кои што им е таа служба единствено и главно занимање, имаат исти права врз основа на социјалното осигурување како и другите лица во работниот однос.

#### Член 9

Правата врз основа на социјалното осигурување не застаруваат.

#### Член 10

Правата врз основа на социјалното осигурување не можат да се менуваат и отугуваат со договор, ниту осигуреникот може од овие права да се откаже во интерес на друго лице.

Примањата врз основа на социјалното осигурување, со исклучок на пензијата, не можат да бидат предмет на извршување или обезбедување, освен за барањето на алиментација што е утврдена со судска одлука.

#### Член 11

Во спроведувањето и контролата на социјалното осигурување учествуваат и синдикалните организации.

### ГЛАВА II

#### ПРАВАТА ВРЗ ОСНОВА НА СОЦИЈАЛНОТО ОСИГУРУВАЊЕ

##### 1) Здравствена заштита

#### Член 12

На осигуреникот му се обезбедува правото на здравствена заштита за случај на болест, односно за случај на отсуство поради лекување или поправање на здравјето (болување).

Здравствената заштита опфаќа медицинска помош и лекување во здравствени установи или во жилиштето на болниот; лекови и други лековити средства; справи за лекување и санитарски материјал; лекување во болницата и во природни лекувалишта (бањи и климатски места); поправање на здравјето во поправачницата после болесте; водилско надгледување; надгледување на забите и забно-техничка помош; професионални, стопански и домашни помошни справи.

Се овластува Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ, во согласност со Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ, да го протисне начинот на давање здравствена заштита на осигурениците, како на оние што се на работа во земјата така и на оние што работат во странство.

#### Член 13

Осигуреникот стекнува право на здравствена заштита без оглед колку време се наоѓа во работен однос (работен стаж) и ја ужива за сето време додека таа му е потребна.

Право на здравствена заштита има и осигуреникот што не се наоѓа во рок од месец дена после престанокот на законски разрешениот работен однос.

Право на здравствена заштита имаат и уживателите на пензиите и на инвалиднината.

#### Член 14

Право на здравствена заштита имаат и членовите на фамилијата на работниците, службениците, уживателите на личната пензија и инвалиднина и тоа:

а) брачниот другар, децата и внуцијата — ако ги издржува осигуреникот;

б) родителите, браќјата и сестрите, деда и баба — ако се неспособни за работа и немаат сопствен имот, а ги издржува осигуреникот.

Под деца во овј закон, воколку во поодделни одредби не е инаку речено, се подразбираат децата родени во брак или вен од бракот, усвоени деца, на синоци и деца без родители што ги издржува осигуреникот, без оглед на нивното взаемно роднинство.

Децата, внуцијата, браќјата и сестрите имаат право на здравствена заштита до навршените 17 години на животот, а ако се на школување, до крајот на прописаното редовно школување, а најповеќе до навршената 24 година на животот.

Членовите на фамилијата на осигуреникот што се споменати во претходниот став кои што станале непотполно неспособни за работа и после навршените години на животот што се прописани во тој став, имаат право на здравствена заштита за сето време додека трае неспособноста.

#### Член 15

Осигуреникот кој што со цел на лекување или лекарски преглед е испратен вен од местото дека е на работа, односно вен од местото на постојаното живеење, има право на накнада на патните трошкови.

##### 2) Материјално обезбедување за време времената неспособност за работа поради болест и болување

#### Член 16

Осигуреникот кој што е времено неспособен за работа поради болест, односно болување, има право за време додека е болан, односно додека е на болување на парична накнада наместо редовната плата.

Осигуреникот има право на оваа накнада и за случај да е изолиран поради заразна болест или ако е определено неговото надгледување и помош, на членот од неговата блиска фамилија поради акутно оболение.

#### Член 17

На осигуреникот што времено неспособен пред почетокот на неспособноста за работа бил во работен однос непрекинато најмалку шест месеци или со прекинати вкупно 18 месеци за последните две години, му припаѓа за време на лекувањето, односно болувањето накнада што е еднаква на неговата редовна плата. Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ, во согласност со Стопанскиот совет на Владата на ФНРЈ, може за осигурениците што се на работа во поодделни струки може да им одреди за стекнување права на материјално обезбедување пократок стаж од стабот што е прописан напред.

На осигуреникот што нема работен стаж определен во претходниот став му припаѓа за време лекувањето, односно болувањето намалена накнада во висина од 50% од редовната плата ако му изнесува работниот стаж до три месеци, а во висина од 75% ако му изнесува работниот стаж повеќе од три, а помалку од шест месеци.

На осигуреникот кој што за последните три месеци пред почетокот на лекувањето, односно болувањето го задржал почестото звање на ударник на накнадата што е определена во претходните ставови му се наголемува за 10%, а ако го задржал почестото звање на ударник за време од шест или повеќе месеци накнадата се наголемува за 20%.

#### Член 18

Правото на материјално обезбедување, (чл. 16) им припаѓа без оглед на должината од работниот стаж:

1) на осигуреникот што станал времено неспособен за работа поради последните од несреќа во работата;

2) на осигуреникот ученик во стопанството.

#### Член 19

Во непрекиден работен стаж се засметува, покрај времето што е проведено во непрекидниот работен однос, и времето што е проведено со цел да се осигуреникот усогласи на курсови на кои што е тој испратен после влегувањето во работниот однос. Ова време не може да биде подолго од две години.

Владата на ФНРЈ може да прогласи за поодделни категории работници што работат времено определени работи во работниот стаж да се засметува само времето што го провеле действително при вршењето на тие работи.

## Член 20

Како редовна плата се смета прописаната плата по време за групата работи што ги вршел осигуреникот редовно и за редовното работно време, односно за звањето што го има осигуреникот во последниот месец пред да започне неспособноста за работа, и тоа:

а) за осигуреникот што прима плата по работен час или месечно — плата по час за редовното работно време, односно месечна плата;

б) за осигуреникот што прима плата по работниот учинок (ефект) — платата што е определена за секој час на редовното работно време кое што е рамно на соодветниот пресметковен став на платата по работниот ефект;

в) за осигуреникот кој што прима плата определена делимично во постојаниот месечен износ а делимично по работниот учинок — ефект — постојаниот дел на платата наголемен за износот што одговара на прописаниот работен ефект за редовното работно време, односно исполнувањето на планот.

Ако осигуреникот во текот на последниот месец пред да настапи неспособноста за работа бил распореден на друга работа за која што прима инаква плата, како редовна плата се зема просечната плата пресметана спрема соодветниот пропис од претходниот став.

Редовната плата ги опфаќа и постојаните додатоци:

а) за работници — додатокот на предработник (бригадир), додатокот за непрекината работа, додатокот за вонрадни услови за работа и додатокот за одделен живот;

б) за службениците — функционалниот и личниот додаток, пенскиот додаток и додатокот за одделен живот.

Комитетот за социјални грижи на Владата на ФНРЈ, во согласност со Комитетот за законодавство и изградба на народната власт на Владата на ФНРЈ, донесува публички прописи за пресметувањето на редовната плата определена во претходните ставови од овој член.

## Член 21

Правото на материјално обезбедување за случај на болест, односно болување му припаѓа на осигуреникот за времето додека постои времената неспособност за работа, и тоа, по правито, до година дена.

Временското траење на ова право може да се продолжи и преку година дена ако го бира таа личност, односно нивнајзиното здравје и толку се предвидува можноста за самостојност за работа во натамошниот срок од најдolgата година дена. Траењето на ова право се продолжува преку година дена со одобрение од министерот за социјални грижи на народната република врз основа на наредба и мислењето на постојаната лекарска комисија. По исклучение, Претседателот на Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ укинувањето на ова право може да го продолжи и преку две години.

Ако осигуреникот поради болест или несреќа на работата стане трајно неспособен за работа или неспособноста за работа трае и преку срокот на продолжителното болување на осигуреникот му се определува натамошните права по прописите за пензионирањето, односно пензиите.

## 3) Материјално обезбедување за време одсуството поради труднотата и раѓањето

## Член 22

Осигуреникот — жена има право на материјално обезбедување за секој време на одсуството поради труднотата и раѓањето. Траењето на ова одсуство изнесува три месеца (деветесет дена).

## Член 23

Осигуреникот — жена има право на материјално обезбедување поради труднотата и раѓањето (чл. 17 ст. 1, 3), ако непосредно пред раѓањето се наоѓала во

работен однос непрекинато најмалку шест месеци или со прекин вкупно осумнаесет месеци во последните две години. Материјалното обезбедување еднакво е со редовната плата на осигуреникот — жена.

Што се однесува до утврдувањето на редовната плата се применува прописот на чл. 20 од овој закон. Ако осигуреникот — жена врз основа на лекарско мислење била поради трудното преместена на друга работа со помалка плата, како редовна плата се зема поранешната поголема плата.

Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ, во согласност со Стопанскиот совет на Владата на ФНРЈ, може за осигурениците што се на работа во поодделни струки да го намали траењето на прекидниот работен за последните две години од осумнаесет до четиринаесет месеци.

## Член 24

Ако се разболи осигуреникот — жена за време додека трае одсуството поради труднотата и раѓањето не може да го ужива за тоа време и материјалното обезбедување што е прописано во чл. 16 од овој закон.

## 4) Материјална поткрепа за децата

## Член 25

На осигурениците за нивните деца им се обезбедуваат следните прегл: поткрепа за спрема на новороденото дете, поткрепа за појака прехрана на мајката и на новороденото дете, поткрепа на фамилиите со повеќе деца и постојанен паричен додаток за децата.

## Член 26

На осигуреникот му припаѓа парична еднократна поткрепа за спрема за секое родено дете во бракот, а на осигуреникот — жена и припаѓа ова право и за дете што е родено кон од бракот.

## Член 27

На осигуреникот — жена и припаѓа додека е на одсуство поради труднотата и раѓањето и за три месеци после истекот на ова време право на парична поткрепа за зајакнување на нејзината прехрана и за новороденото дете.

Правото на оваа поткрепа му припаѓа и на осигуреникот — машко лице за секое новородено дете во бракот, ако мајката на детето нема право на поткрепа. Ова право трае за време од три месеци после раѓањето на детето.

Поткрепите се определуваат во месечин износ

## Член 28

На осигуреникот што има две или повеќе деца родени во брак му припаѓа за третото новородено дете, односно за секое следно дете одделна парична поткрепа.

Оваа поткрепа се определува во еднократен износ и се наголемува споредно на бројот на децата.

## Член 29

Правото на поткрепа што се споменати во чл. 25—28 му припаѓа на осигуреникот кој што пред да настани условите за да се стече ова право бил во работен однос непрекинато најмалку шест месеци или со прекин вкупно осумнаесет месеци за последните две години.

Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ, во согласност со Стопанскиот совет на Владата на ФНРЈ, може да пропише за поодделни струки да се намали работниот стаж со прекин за последните две години од осумнаесет до четиринаесет месеци.

## Член 30

На осигуреникот му припаѓа право на постојанен паричен додаток за секое дете и вуче под услов да тој ги издржува.

Ова право му припаѓа на осигуреникот ако детето, односно вучето не е навршило определените години на животот што се прописани во чл. 14 од овој закон.

Додатокот за деца му припаѓа на осигуреникот додека трае работниот однос, односно за времето додека ја ужива инвалидизацијата или личната пензија. Додатокот припаѓа и на децата од осигуреникот додека ја уживаат фамилијарната пензија.

Додатокот за деца се дава во постојан месечен износ и се наголемува сразмерно спрема бројот на децата што имаат право на додаток.

Ако се обата родители во работен однос, додатокот за заедничките деца го прима таткото. За случај на одвоен живот на родителите, додатокот го прима родителот што го издржува детето.

#### Член 31

Се овластува Владата на ФНРЈ да донесе промени за износите на поткрепитите и додатоките за деца и за начинот на остварувањето на овие права.

#### 5) Материјално обезбедување за случај да се намали способноста за работа (инвалидизација)

##### Член 32

Осигуреникот, на кого што поради несреќа во работа, несреќа вон од работата или болест постоејќи или за подолго од година дена му је намалена способноста за работата има право на инвалидизација.

Под намалена способност за работа се разбира како намалувањето на способноста за работа којшто, така и намалувањето способноста да се вршат работите од определена струка (професионална неспособност).

Осигуреникот, на кого што му е продолжено болувањето преку година дена стечува право на инвалидизација после истекот на тој срок (чл. 21 ст. 2).

##### Член 33

Спрема степенот на намалувањето на способноста за работа осигурениците се сврстуваат во три групи, и тоа:

I група — ако е способноста за работа намалена преку 20% до една третина;

II група — ако е способноста за работа намалена преку една третина до половина;

III група — ако е способноста за работа намалена преку половина до три четвртини.

Ако е способноста за работа намалена преку три четвртини, осигуреникот се смета напосле неспособен за работа и неговите права се определуваат во прописите за инвалидската пензија.

#### а) Инвалидизација за случај несреќа во работа

##### Член 34

Ако е способноста за работа намалена поради несреќа во работата, на осигуреникот му припаѓа право на инвалидизација без оглед на траењето на работниот однос.

##### Член 35

На осигуреникот од I група му припаѓа определена инвалидизација која што му е рамна најмалку на износот од месеческиот, а најповеќе на износот од едногодишната редовна плата (чл. 20) која што ја примал осигуреникот во моментот на несреќата.

На осигуреникот од II и III група му се определува месечната инвалидизација од неговиот пензиски основ во процент што одговара на неговата намалена способност за работа.

##### Член 36

Како несреќа во работа се смета секој случај на телесно или деловно губење или намалување способноста за работа што ќе му се случи на осигуреникот на редовна работа или на работа што ја врши по налог на претпријатието, односно установата или приватниот работодавач.

Покрај тоа за несреќа во работи се смета:

1) несреќен случај што ќе му се случи на осигуреникот на патот од жилиштето до местото на работењето и назад или на патот што е превземен со цел да се стигне на работа врз основа на решението за назначување, односно склучениот договор за работа, како и на патот што е превземен со цел да се врати дома непосредно после извршената работа;

2) несреќен случај кој што му се случи на осигуреникот на патот што е превземен со цел да се бара лекарска помош на која што има право врз основа на санитаријата осигурување;

3) несреќен случај кој што ќе му се случи на осигуреникот при вршењето на граѓанските должности при помошта за случај на пожар, поплави и други сланичествени; под остварувањето на почит од државни органи поради вршење должности опремено со закон;

4) несреќен случај што ќе му се случи на осигуреникот при вршењето должности во масовните или политичките организации, или на доброволни работи што се организирани од тие организации;

5) професионално оболение, ако имало за последна трајна општа неспособност за работа или трајна неспособност за работа во определена струка;

6) трајно намалување способноста за работа во определена струка поради подолго вршење работата на која што во значителна мерка се губи професионалната способност за работа или потенцијално се загрозува здравјето на осигуреникот.

Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ, во согласност со Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ, прописува кои професионални оболенија и под кои услови ќе се сметаат за несреќа во работата и во кои струки и под кои услови трајното намалување на способноста за работа ќе се смета за несреќа во работата.

б) Инвалидизација поради болест или поради несреќа вон од работата

##### Член 37

На осигуреникот на кого што поради болест или поради несреќа вон од работата му е намалена способноста за работа повеќе од една третина (II и III група) му припаѓа право на месечна инвалидизација, под услов да има работен стаж што е прописан за инвалидска пензија.

Доколку таков осигуреник нема прописан работен стаж, добива отплатна во износ од најмалку шестмесечната, а најповеќе едногодишната редовна плата што ја примал во моментот кога се онеспособил.

Инвалидизација се определува од инвалидската пензија што е утврдена спрема работниот стаж на осигуреникот и спрема процентот на намалената способност за работа (чл. 47).

##### Член 38

Правото на инвалидизација трае додека постои определениот процент на намалување на способноста за работа.

Ако дојде до наголемување или намалување способноста за работа, определениот процент ќе се понови сразмерно, односно ќе се синхронизира со утврдениот процент на неспособност.

Ако кај уживателот на инвалидизација наместо намалената способност за работа дојде до полна неспособност за работа, ќе му се определи инвалидската пензија наместо инвалидизација.

За да се определи фактичната состојба што се однесува до работната способност и определувањето на соодветната инвалидизација односно инвалидската пензија, осигурениците подлежат на задолжителен лекарски преглед од време на време. Условите и постапката за вршење на овие прегледи ги прописува Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ во согласност со Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ.



## 6) Право на друга работа и оспособување за работи во друга струка (преквалификација)

### Член 39

Уживателот на инвалиднина има право да бара запослење на друга работа која што одговара на состојбата на неговата работна способност.

Раководителот на претпријатието или установата должен е на уживателот на инвалиднината од I група да му предложи запослење на работа која што одговара на неговата поранешна струка и на способноста за работа. Доколку осигуреникот во определениот срок не го прими овој предлог или не најде сам работа ќе биде испратен на соодветна работа.

Не може да се испраќа на друга работа машко лице ако е старо преку 55 години и жена ако е стара преку 45 години, односно без оглед на годините ако има дете помладо од 12 години. Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ може да пропише забрана да се испраќаат на друга работа и за други категории уживателите на инвалиднината.

Ако осигуреник без оправдани причини не влезе на друга соодветна работа на која што е испратен, може да му се обустави исплатувањето на инвалиднината додека не постави по издадениот налог.

### Член 40

На уживателот на инвалиднина од II група што влегол на друга работа му припаѓа плата за соодветната работа и 50% од неговата инвалиднина. Ако е вкупниот износ на платата и на половината од инвалиднината помал од редовната плата што ја имал осигуреникот порано (чл. 20), се нагледува инвалиднината за износот што е потребен да се постигне неговата поранешна плата, односно најмногу за износот од другата половина на инвалиднината што му припаѓа.

На уживателот на инвалиднина од III група кој што ќе влезе на работа му припаѓа покрај платата и ненамалената инвалиднина.

Ако осигуреникот кој што е испратен на друга работа не биде веднаш запослен поради причини кои што се противни на неговата волја, му припаѓа покрај инвалиднината временна накнада во износ на разликата помеѓу инвалиднината и редовната плата што ја примал на поранешната работа (чл. 20).

### Член 41

Уживателите на инвалиднината што ја изгубиле професионалната способност за работа должни се да се оспособат за друга работа (преквалификација). Другите уживатели на инвалиднината, односно на инвалидската пензија имаат право да бараат преквалификација.

Раководителот на претпријатието, односно установата должен е да им овозможи во истото претпријатие односно установа оспособување за друга работа, односно обучување на овие уживатели на инвалиднината.

Ако нема услови за преквалификација на осигуреникот во истото претпријатие или установа, ќе обезбеди поверливостот за социјалните грижи на обласниот народен одбор, односно на народниот одбор на градот што е вој од составот на областа преквалификација на осигуреникот во друго претпријатие или установа, односно на курс или во школа.

Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ и министерствата за социјалните грижи на народните републики се грижат за тоа во претпријатијата и вој од претпријатијата да се организира оспособување за работи од друга струка на осигурениците што примат инвалиднина или инвалидска пензија.

### Член 42

За време на преквалификацијата на осигуреникот му припаѓа покрај инвалиднината, односно инвалидска пензија, и плата спрема работата која што ја врши.

За време на преквалификацијата на курсеви и во школи на осигуреникот му припаѓа покрај инвалид-

нината, односно инвалидската пензија, и одделна материјална помош за трошоците на школувањето поради преквалификацијата.

### Член 43

Осигуреникот што се преквалификувал за друга струка или работа ја прима платата за работата што ја врши и половината на инвалиднината, односно на инвалидската пензија што му е определена. Ако е вкупниот износ на платата и половината на инвалиднината, односно на инвалидската пензија помал од платата што ја примал порано осигуреникот, се нагледува неговата инвалиднина, односно инвалидската пензија за износот што е потребен да се постигне неговата поранешна плата, односно најповеќе за износот од другата половина на инвалиднината, односно на инвалидската пензија која што му припаѓа.

На осигуреникот што бил должен да се преквалификува (чл. 41) и кој што се преквалификувал му припаѓа само платата за работата што ја врши.

Ако осигуреникот без оправдани причини не се одзове на преквалификацијата, може да му се обустави исплатата на инвалиднината додека не се одзове на новикот.

### Член 44

Ако постои непосредна опасност на ободение или губиток, односно намалување способноста за работа за случај да се продолжи работењето на работи што ги вршел осигуреникот, осигуреникот има право да бара да биде преместен на друга соодветна работа, а може да биде и испратен на таква работа. Ако постои опасност на траен губиток, односно намалување способноста за работа раководителот на претпријатието, односно на установата должен е да му обезбеди на стручниот работник и преквалификација, доколку е таа потребна.

На осигуреникот — стручен работник му припаѓа за времето додека врши друга работа, како и за времето на преквалификацијата, плата што е определена за таа работа и одделна накнада во висина на разликата помеѓу редовната плата (чл. 20) на неговата поранешната работа. Ако се врши преквалификацијата во школа или на курс, на осигуреникот му припаѓа половина од неговата поранешна редовна плата и одделна материјална помош за трошоците на школувањето.

## 7) Инвалидска пензија

### Член 45

Инвалидска пензија му припаѓа на осигуреникот кој што поради несреќа во работата или вој од работата или поради болест станал трајно или за подолго од година дена напълно неспособен за работа.

### Член 46

На осигуреникот кој што поради несреќа во работата стане неспособен за работа му припаѓа инвалидска пензија без оглед на должината на неговиот работен стаж.

Оваа пензија изнесува 100% од пензискиот основ (полна инвалидска пензија).

### Член 47

На осигуреникот кој што поради несреќа вој од работата или поради болест станал неспособен за работа му припаѓа инвалидска пензија ако во моментот кога настанила неспособноста за работа има определен работен стаж.

За осигуреникот стар до 50 години стабот изнесува најмалку пет години, а за осигуреникот стар преку 50 години стабот изнесува најмалку десет години (минимален работен стаж).

На осигуреникот што е помлад од 50 години, а го исполнил стабот од пет години, му припаѓа инвалидска пензија во износ од 50% на пензискиот основ, а на осигуреникот кој што има преку 50 години, а го исполнил стабот од десет години, му припаѓа инвалидска пензија во износ од 55% на пензискиот основ.

На осигуреникот што навршил пет, односно десет години стаж, му припаѓа за секоја натамошна навршена година на работниот стаж, по 1% од пензискиот основ до навршените петнаесет години на работниот стаж, по 2% на пензискиот основ за стабот преку петнаесет до дваесет и пет години, а по 3% на пензискиот основ за стабот преку дваесет и пет години. Вака определена пензија не може да биде поголема од 100% на пензискиот основ.

Износите на инвалидската пензија се определуваат во проценти од пензискиот основ по следната табела:

| 2.                                        |                                                                         | 2.                                        |                                                                         |
|-------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|
| За осигуреникот што е помлад од 50 години |                                                                         | За осигуреникот што е постар од 50 години |                                                                         |
| Работ. стаж                               | Износ на инвалидската пензија пресметан во проценти од пензискиот основ | Работ. стаж                               | Износ на инвалидската пензија пресметан во проценти од пензискиот основ |
| 5 години                                  | 50%                                                                     | 10 години                                 | 55%                                                                     |
| 6 "                                       | 51%                                                                     | 11 "                                      | 56%                                                                     |
| 7 "                                       | 52%                                                                     | 12 "                                      | 57%                                                                     |
| 8 "                                       | 53%                                                                     | 13 "                                      | 58%                                                                     |
| 9 "                                       | 54%                                                                     | 14 "                                      | 59%                                                                     |
| 10 "                                      | 55%                                                                     | 15 "                                      | 60%                                                                     |
| 11 "                                      | 56%                                                                     | 16 "                                      | 62%                                                                     |
| 12 "                                      | 57%                                                                     | 17 "                                      | 64%                                                                     |
| 13 "                                      | 58%                                                                     | 18 "                                      | 66%                                                                     |
| 14 "                                      | 59%                                                                     | 19 "                                      | 68%                                                                     |
| 15 "                                      | 60%                                                                     | 20 "                                      | 70%                                                                     |
| 16 "                                      | 62%                                                                     | 21 "                                      | 72%                                                                     |
| 17 "                                      | 64%                                                                     | 22 "                                      | 74%                                                                     |
| 18 "                                      | 66%                                                                     | 23 "                                      | 76%                                                                     |
| 19 "                                      | 68%                                                                     | 24 "                                      | 78%                                                                     |
| 20 "                                      | 70%                                                                     | 25 "                                      | 80%                                                                     |
| 21 "                                      | 72%                                                                     | 26 "                                      | 83%                                                                     |
| 22 "                                      | 74%                                                                     | 27 "                                      | 86%                                                                     |
| 23 "                                      | 76%                                                                     | 28 "                                      | 89%                                                                     |
| 24 "                                      | 78%                                                                     | 29 "                                      | 92%                                                                     |
| 25 "                                      | 80%                                                                     | 30 "                                      | 95%                                                                     |
| 26 "                                      | 83%                                                                     | 31 "                                      | 98%                                                                     |
| 27 "                                      | 86%                                                                     | 32 "                                      | 100%                                                                    |
| 28 "                                      | 89%                                                                     |                                           |                                                                         |
| 29 "                                      | 92%                                                                     |                                           |                                                                         |
| 30 "                                      | 95%                                                                     |                                           |                                                                         |
| 31 "                                      | 98%                                                                     |                                           |                                                                         |
| 32 "                                      | 100%                                                                    |                                           |                                                                         |

#### Член 48

Правото на инвалидска пензија му припаѓа и на осигуреникот што не извршил пет години на работниот стаж, ако станал напoлно неспособен за работа пред да наполни дваесет и пет години на животот, а бил во работен однос непрекинато најмалку шест месеци непосредно пред да започне неспособноста за работа. Оваа пензија изнесува 50% од пензискиот основ.

Владата на ФНРЈ може да провизира на осигурениците што се постојано запослени на особено тешки и по здравјето опасни работи да може да им се определи инвалидска пензија во поголем износ од онаа што би им припаѓала спрема чл. 47 од овој закон.

#### Член 49

Во работниот стаж за стечување и определување на инвалидска пензија се засметува покрај времето што го провеш осигуреникот во работниот однос и времето кое што по овој закон или врз основа на него донесените прописи се признава во работен стаж за старосна пензија (чл. 60 и 61).

На осигурениците државјани на ФНРЈ, кои што како населеници — позватници се вклучиле во стопанството на Федеративна Народна Република Југославија, а станале напoлно и трајно неспособни за работа пред да го навршат прописаниот стаж за стечување правото на инвалидска пензија во Федеративна Народна Република Југославија, ќе им се признае минималниот работен стаж (чл. 47 ст. 2).

#### Член 50

Пензискиот основ за определување на инвалидска пензија е ист како и пензискиот основ за утврдување старосната пензија (чл. 59).

Како пензиски основ за определување на инвалидската пензија на осигуреникот што станал напoлно неспособен за работа поради несреќа во работата, а кој што има вкупен работен стаж помал од година дена, се зема просечната редовна плата (чл. 20) за последните три месеци на работењето. Ако осигуреникот пред несреќниот случај бил во работен однос помалку од три месеци, за пензиски основ се зема редовната плата по последниот месец, односно просечната редовна плата во тој месец.

Како пензиски основ за определување на инвалидската пензија на осигуреникот што не навршил пет години на вкупниот работен стаж, а станал напoлно неспособен за работа пред да наврши 25 години на животот, се зема просечната редовна плата за последните шест месеци на неговото работење.

При утврдувањето на инвалидската пензија за осигуреникот — ученик во стопанството како пензиски основ се зема наместо платата што ја примал осигуреникот платата по време што е прописана за почетната група на стручните работи за кои што се основувал осигуреникот со учење.

#### Член 51

На уживателот на инвалидската пензија, кој што при определувањето на правото за инвалидска пензија е така неспособен за работа да му се неопходни постојана тугја помош и надгледување, или станал тоа пододна под влијание на причините што ја предизвикале неспособноста, му припаѓа покрај пензијата и одделен додаток во висина од 25% на пензискиот основ. Правото на оваа помош трае за сето време додека му се потребни на осигуреникот тугја помош и надгледување.

#### Член 52

Правото на инвалидска пензија трае додека уживателот е напoлно неспособен за работење (чл. 33). Ако кај уживателот на инвалидската пензија настанат промени во состојбата на работната способност така да не е веќе напoлно неспособен за работа, ќе му се определи наместо пензијата инвалиднина и на него тогаш ќе се применуваат сите соодветни прописи за инвалиднината, преквалификацијата и испраќање на работа.

За да се определи действителната состојба што се однесува на работната способност и определувањето на соодветните права, осигурениците подлежат на кон задолжителен лекарски преглед од време на време се додека не ќе ги навршат годините на животот од чл. 55 точ. 2 од овој закон. Условите и постапката за вршење на овие прегледи ги прописува Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ во согласност со Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ.

#### Член 53

На осигуреникот што ужива инвалидска пензија, а кој што повторно влезе во работен однос му припаѓа, по правило, покрај инвалидската пензија и соодветна плата.

#### Член 54

Се овластува Владата на ФНРЈ со свои прописи да определи и други права и повластици во полза на уживателите на инвалидската пензија и инвалиднина.

#### 8) Старосна пензија

#### Член 55

Старосна пензија им припаѓа:

1) на осигуреникот — мајко илие кога ќе наврши триесет и пет години на работниот стаж и педесет и пет години на животот, а на осигуреникот — жена кога ќе наврши триесет години на работниот стаж и педесет години на животот;

2) на осигуреникот — машко лице кога ќе наврши шеесет и пет години на животот, а на осигуреникот — жена кога ќе наврши педесет и пет години на животот, ако го навршиле работниот стаж од најмалку петнаесет години (минимален работен стаж).

## Член 56

На осигуреникот кој што е постојано запослен на определени видови работи (дејности и специјалности) може да му се признае правото на старосна пензија и пред да го наврши работниот стаж, односно годините на животот што се прописани во предходниот член.

Владата на ФНРЈ прописува на кои работи и со кој работен стаж, односно години на животот и во кој процент се стечува правото на старосна пензија што е предвидена во предходниот став.

## Член 57

Износот на старосната пензија зависи од траењето на работниот стаж и висината на пензискиот основ.

Во работен стаж се смета, по правило, запослувањето со полно редовно работно време.

## Член 58

Старосната пензија на осигуреникот што го наврши полниот работен стаж и определените години на животот што се споменати во чл. 55 точ. 1 од овој закон, изнесува 100% на пензискиот основ (полна старосна пензија).

На осигуреникот кој што ги навршил определените години на животот што се предвидени во чл. 55 точ. 2 од овој закон, а кој што има работен стаж од најмалку петнаесет години, му припаѓа пензија во износ 50% на пензискиот основ.

Осигуреникот — машко лице што има преку петнаесет години работен стаж прима за секоја натамошна навршена година на работен стаж по 2% на пензискиот основ до навршените дваесет и пет години на работниот стаж, а преку дваесет и пет години на работниот стаж за секоја година по 3% на пензискиот основ. Осигуреникот — жена која што има преку петнаесет години работен стаж прима за секоја натамошна навршена година на работниот стаж по 2% на пензискиот основ до навршените дваесет години на работниот стаж, а преку дваесет години на работниот стаж за секоја година по 4% на пензискиот основ. Кога осигуреникот ќе го наполни работниот стаж што е предвиден во чл. 55 точ. 1 од овој закон добива полна старосна пензија. Вкупната пензија не може да биде поголема од 100% на пензискиот основ.

Износите на старосната пензија се определуваат во проценти од пензискиот основ по следната табела:

| 1. За осигуреник машко кој што е стар 65 години |                                                               | 2. За осигуреник жена која што е стара 65 години |                                                               |
|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
| Работ. стаж                                     | Износ на пензијата пре-сметан во проценти од пензискиот основ | Работ. стаж                                      | Износ на пензијата пре-сметан во проценти од пензискиот основ |
| 15 години                                       | 50%                                                           | 15 години                                        | 50%                                                           |
| 16 "                                            | 52%                                                           | 16 "                                             | 52%                                                           |
| 17 "                                            | 54%                                                           | 17 "                                             | 54%                                                           |
| 18 "                                            | 56%                                                           | 18 "                                             | 56%                                                           |
| 19 "                                            | 58%                                                           | 19 "                                             | 58%                                                           |
| 20 "                                            | 60%                                                           | 20 "                                             | 60%                                                           |
| 21 "                                            | 62%                                                           | 21 "                                             | 64%                                                           |
| 22 "                                            | 64%                                                           | 22 "                                             | 68%                                                           |
| 23 "                                            | 66%                                                           | 23 "                                             | 72%                                                           |
| 24 "                                            | 68%                                                           | 24 "                                             | 76%                                                           |
| 25 "                                            | 70%                                                           | 25 "                                             | 80%                                                           |
| 26 "                                            | 73%                                                           | 26 "                                             | 84%                                                           |
| 27 "                                            | 76%                                                           | 27 "                                             | 88%                                                           |
| 28 "                                            | 79%                                                           | 28 "                                             | 92%                                                           |
| 29 "                                            | 82%                                                           | 29 "                                             | 96%                                                           |
| 30 "                                            | 85%                                                           | 30 "                                             | 100%                                                          |
| 31 "                                            | 88%                                                           |                                                  |                                                               |
| 32 "                                            | 91%                                                           |                                                  |                                                               |
| 33 "                                            | 94%                                                           |                                                  |                                                               |
| 34 "                                            | 97%                                                           |                                                  |                                                               |
| 35 "                                            | 100%                                                          |                                                  |                                                               |

## Член 59

Пензискиот основ го прави просечната плата по време за редовното работно време што ја примал осигуреникот во последната година, односно во последните пет години на работа, ако е тоа за него покорисно. Во пензискиот основ влегуваат и постојаните додатоци што ќе ги определи Владата на ФНРЈ и кои што не можат да бидат пониски од просечниот износ на сите постојани месечни додатоци што ги примал осигуреникот за последните десет години.

Владата на ФНРЈ може да определи за пензиски основ исклучително да може да се земе просечната плата за определени видови работи што ги вршел осигуреникот постојано за време од десет години во текот на својот работен период.

Како плата по време се зема платата по работниот час, односно месечната плата.

На осигуреникот, кој што покрај платата прима цела и дел од инвалиднината или инвалидска пензија, во пензискиот основ му влегува и таа инвалиднина, односно инвалидска пензија.

## Член 60

За определување работниот стаж за старосна пензија се смета во работниот стаж сето време што е проведена во работниот однос.

На осигуреникот му се засметува во работниот стаж и времето што го провзел:

1) на постојани должности и со постојана плата во претставничките органи и определените општествени организации во Федеративна Народна Република Југославија, на кои што должности дошол со избор;

2) во состав на Народно ослободителната војска и на активно и организирано работење во Народно ослободителната борба; времето што го провзел после 6 април 1941 година како жртва на фашизмот во затвори, интернции, конфиниции, депортации, на присилно иселување, присилни работи, односно во пленство;

3) на илегална работа во револуционерното движење или на други должности од интерес на револуционерното движење, во затвори и лагери поради револуционерното работење — пред 6 април 1941 година;

4) на воена должност или во пленство за време војните од 1912 до 1920 година признато по досегашните прописи (чл. 4 точ. 7 и 8 од Законот за востановување правото на пензија и за пензионисање на државните службеници).

5) вон од службата ако е отпуштен од служба од страна на окупационите органи поради своето антифашистичко и патриотско држање или поради својата национална, расна или верска припадност, или ако ја напуштил сам службата поради овие причини;

6) како вложувач на доприносот за пензионото осигурување и за време кога бил вон од работниот однос;

7) во работниот однос пред 1 декември 1918 година доколку после тој срок бил во работен однос во Југославија;

8) во работниот или службеничкиот однос во Италија или на окупираното подрачје до денот на влегувањето во сила на Договорот за мир со Италија (15 септември 1947 година).

За осигуреници што имаат определени години на животот (чл. 55 точ. 2), а немаат минимален работен стаж, ќе се сметаат дека го исполниле овој стаж ако биле во состав на Народно ослободителната војска или на активно и организирано работење во Народно ослободителната борба најмалку две години и ако до крајот на 1945 година, односно во срок од три месеци после демобилизацијата елеги во работен однос и останале во тој однос непрекинато до навршените години на животот што се одредени за стечувањето на старосната пензија.

На осигуреникот — државјанин на ФНРЈ, кој што пред последното запослување во Федеративна Народна Република Југославија бил во работен однос во стран-

ство, ќе му се признае во работниот стаж, кога ќе ги наврши определените години на животот, времето на запослувањето во странство, под услов после враќањето во земјата да провед во работен однос во Федеративна Народна Република Југославија најмалку шест години.

Во работниот стаж се засметува и времето кое што со посебни законски прописи им е признато на лицата од определени занимања.

Владата на ФНРЈ може да пропише за поодделни категории работници кои што работат работи определени од време на време во работниот стаж да им се засмета само времето што го проведеле действително при вршењето на тие работи.

#### Член 61

Како време на работниот стаж за старосната пензија се смета и времето кое што лицата што се споменати во чл. 5 став 3 точ. 2 ќе го проведат на јавни работи, ако непосредно или најдоцна во срок од шест месеци влезат во работен однос.

Владата на ФНРЈ може да го признае во целина или делумно како време на работниот стаж за старосна пензија и времето што е порано проведено на општествено-корисни занимања, односно дејности на лицата што ќе бидат осигурани со прописите што се донесени врз основа на чл. 5 став 5 од овој Закон.

#### Член 62

Владата на ФНРЈ може со своите прописи да определи на лицата во работниот однос за определување на старосната пензија да им се засмета, во целина или делумно, и времето што го проведеле пред влегувањето во работен однос на работа во поодделни струки од општествено значење (лекари, инженери, уметници, журналисти, адвокати, аптекари, занаетчи и др.).

#### Член 63

На осигурените што биле од 9 мај 1945 година на воена служба во Југословенската армија; на воени должности во војните од 1912 до 1918 година; на воена служба во време од 1914 до 1941 година, се засметува тоа време во работниот стаж ако биле непосредно пред тоа во работен однос. Исто така не се смета како прекин на работниот стаж времето што е проведено во Југословенската армија за време мобилизација и војна.

Ако прекинет на работниот стаж после 1 јануари 1947 година трае подолго од година дена, се намалува поранешниот работен стаж за толку време колку трае прекинет подолго од година дена, а за осигуреникот — жена со дете до три години ако прекинет трае подолго од две години. Ова намалување на работниот стаж — нема да се врши ако бил осигуреникот за време на прекинет на работниот стаж неспособен за работа и заради тоа примал пензија односно инвалиднина.

#### Член 64

На осигуреникот кој што ужива старосна пензија и остане во работниот однос или повторно влезе во работен однос му припаѓа, по правило, покрај старосната пензија и соодветна плата.

На осигуреникот кој што после пензионирањето продолжи да работи, или повторно влезе во работен однос и работи со полно редовно работно време најмалку година дена му се наголемува старосната пензија во смисла на чл. 58 ст. 3 од овој закон, а ако ужива полна старосна пензија таа му се наголемува за секоја навршена година на работењето за 2% на пензискиот основ. Вака наголемена старосна пензија не може да го премине износот од 110% на пензискиот основ.

На уживателот на пензија што се навоѓа во работен однос, па стекне право по одредбите од овој закон на инвалиднина, односно инвалидска пензија му припаѓа инвалиднина, односно инвалидска пензија

ако се нивните износи поголеми од старосната пензија.

На уживателот на инвалиднина, односно инвалидска пензија, што се навоѓа во работен однос, па стекне право по одредбите од овој закон на старосна пензија, му припаѓа наместо инвалиднината, односно инвалидската пензија старосна пензија, доколку е изјавилен износ поголем од инвалиднината, односно инвалидската пензија.

#### 9) Фамилијарна пензија

##### Член 65

За случај на смрт на осигуреникот неговата фамилија има право на фамилијарна пензија под условите што се утврдени со овој закон.

Фамилијата стечува право на пензија во секој од овие случаи:

- 1) ако осигуреникот имал работен стаж од најмалку пет години;
- 2) ако осигуреникот го изгубил животот поради несреќа во работа;
- 3) ако осигуреникот бил уживател на лична пензија, односно уживател на инвалиднина од III група.

##### Член 66

Право на фамилијарна пензија имаат овие членови на фамилијата од осигуреникот:

- 1) брачниот другар и децата;
- 2) родителите; внуцијата и децата без родители што ги издржувал осигуреникот.

Членовите на фамилијата што се споменати во точ. 2 од претходниот став стекнуваат право на фамилијарна пензија ако нема членови на фамилијата споменати во точ. 1 или ако на овие членови не им е доделен полн износ на фамилијарната пензија или ако на еден од тие членови на фамилијата дополнително му престанало правото на пензија.

##### Член 67

На жената од осигуреникот и припаѓа право на фамилијарна пензија ако на денот на неговата смрт е постара од 45 години или ако е полно или трајно или за подолго од година дена неспособна за работа.

Ова право и припаѓа на жени на осигуреникот и тогаш ако има таа дете помладо од 7 години.

Ако жената на осигуреникот врши родителски должности спрема нејзиното и неговото дете родено вон од бракот, пасинокот или усвоено дете, и припаѓа овоа право само во случај ако осигуреникот ги издржувал тие деца.

Право на фамилијарна пензија има жената на осигуреникот и за случај ако е детето на осигуреникот родено после неговата смрт.

На брачниот другар од осигуреникот — жена му припаѓа право на фамилијарна пензија ако на денот на нејзината смрт е постар од 60 години или е полно и трајно, односно подолго од година дена неспособен за работа, и ако таа го издржувала.

Ова право му претстанува на брачниот другар доколку стане способен за работа, а на брачниот другар на осигуреникот — жена и за случај ако добие средства за издршка.

Жената на осигуреникот која што за време на уживањето на фамилијарната пензија наврши 45 години на животот го задржува правото на фамилијарна пензија.

##### Член 68

Брачниот другар нема право на фамилијарна пензија:

- 1) ако неговиот брак со осигуреникот е разведен со правосилна судска пресуда, а не му е досудена издршка, или склопил осигуреникот нов брак или самиот брачен другар склопил нов брак.

- 2) ако најмалку шест месеци непосредно пред смртта на осигуреникот неоправдано го напуштил заедничкиот брачен живот;

3) ако се утврди дека бракот, што траел помалку од година дена, бил склучен исклучително со намерение да се добие правото на фамилијарна пензија.

#### Член 69

На децата и внучињата на осигуреникот им припаѓа право на фамилијарна пензија до навршените 17 години на животот, а ако се на школување, до крајот на прописаното редовно школување, а најдалеку до навршената 24 година на животот.

Ако децата или внучињата станале на полно неспособни за работа пред да ги навршат годините на животот што се протисани во претходниот став, имаат право на фамилијарна пензија за сето време додека трае таа неспособност. Право на фамилијарна пензија им припаѓа на овие лица и кога станале на полно неспособни за работа после навршените години на животот што се споменати во предниот став, а пред смртта на осигуреникот, под услов осигуреникот да ги издржувал до својата смрт.

Пасинокот има право на фамилијарна пензија ако го издржувал осигуреникот во своето домаќинство најмалку година дена пред смртта, доколку бракот не траел помалку, а усвоеното дете ако усвојувањето е склучено најмалку година дена пред смртта на осигуреникот. Детето без родители има право на фамилијарна пензија ако го издржувал осигуреникот во своето домаќинство најмалку година дена пред својата смрт.

Внучето има право на фамилијарна пензија ако нема родители или му се родителите трајно неспособни за работа, а живеело во домаќинството на осигуреникот.

#### Член 70

Родителот на осигуреникот има право на фамилијарна пензија ако го издржувал осигуреникот, и тоа мајката ако е постара од 45, а таткото ако е постар од 60 години, или ако е родителот на полно или трајно или за подолго од година дена неспособен за работа.

Ова право на родителот му престанува доколку стане способен за работа или добие средства за издршка.

#### Член 71

Основот за определувањето на фамилијарна пензија е личната (старосна или инвалидска) пензија или инвалиднина која што осигуреникот во моментот на смртта ја примал.

Ако осигуреникот во моментот на смртта не бил уживател на личната пензија, односно инвалиднина, а умрел заради несреќа вој од работата или заради болест, како основ за определување на фамилијарната пензија се зема личната инвалидска пензија на која што осигуреникот спрема својот работен стаж би имал право (чл. 47 табела I).

Ако осигуреникот во моментот на смртта не бил уживател на лична пензија, односно инвалиднина, а умрел поради несреќа во работата, како основ за определувањето на фамилијарната пензија се зема личната инвалидска пензија на која што осигуреникот би имал право да станал на полно неспособен за работа (чл. 46).

#### Член 72

Износот на фамилијарната пензија зависи од бројот на членовите што имаат право на пензија и се определува во проценти од пензискиот основ.

Фамилијарната пензија не може да изнесе повеќе од 100% на пензискиот основ (полна фамилијарна пензија).

#### Член 73

Фамилијарната пензија се определува во следни проценти од пензискиот основ, и тоа:

Ако ја сочинуваат фамилијарната пензија изнесува

- I. Еден член, и тоа:
  - а) брачен другар; или
  - б) дете на осигуреникот без родители; или

Ако ја сочинуваат фамилијарната

фамилијарната пензија изнесува

в) внуче на осигуреникот; или  
г) дете без родители кое што осигуреникот го зел на издршка — — — — — 55%

#### II. Два члена, и тоа:

покрај еден од членовите што се споменати под I а) до г) уште едно дете, или внуче, или дете без родители земено на издршка — — — — — 65%

#### III. три члена и тоа:

покрај еден од членовите што се споменати под I а) до г) уште две деца, или внучиња или деца без родители земен на издршка — — — — — 80%

#### IV. четири члена, и тоа:

покрај еден од членовите што се споменати под I а) до г) уште три деца, или внучиња или деца без родители земен на издршка — — — — — 95%

#### V. пет или повеќе членови, и тоа:

покрај еден од членовите што се споменати под I а) до г) уште четири или повеќе деца, или внучиња или деца без родители земен на издршка — — — — — 100%

Ако брачниот другар нема право на пензија, фамилијарната пензија на која што имаат право децата или внучињата или децата без родители што ги зел осигуреникот на издршка, се определува спрема бројот на членовите од фамилијарната што имаат право на пензија така, да припаѓа:

|                                    |      |
|------------------------------------|------|
| за еден член — — — — —             | 25%  |
| за два члена — — — — —             | 40%  |
| за три члена — — — — —             | 55%  |
| за четири члена — — — — —          | 70%  |
| за пет члена — — — — —             | 85%  |
| за шест и повеќе членови — — — — — | 100% |

#### Член 74

Ако фамилијарната ја сочинуваат само родителите на осигуреникот, пензијата за обата родитела заедно изнесува 65% од пензискиот основ.

Ако покрај родителите останале уште и брачниот другар или деца на осигуреникот, или брачен другар со деца, на родителите им припаѓа фамилијарна пензија до колку полиниот износ на пензискиот основ не е исцрпен со пензиите на брачниот другар и децата на осигуреникот, и тоа во висина на разликата помеѓу вкупниот износ на тие пензии (чл. 73, ст. 1 и 2) и износот на пензискиот основ, а најповеќе до 55% на пензискиот основ за еден родител односно 65% на пензискиот основ за обата родитела.

Ако покрај родителите останале уште внучиња или деца без родители што ги зел осигуреникот на издршка, фамилијарната пензија се определува по скалата од чл. 73, ст. 1 од овој закон така, на еден родител да му се дава 55%, за обата родитела 65%, а за секој натамошен член на фамилијарната уште по 15% од пензискиот основ до вкупно најповеќе 100% од пензискиот основ.

#### Член 75

Ако фамилијарната пензија ја уживаат заедно брачниот другар и децата или само децата, а овие или поодделни од нив живеат одделено, вкупната фамилијарна пензија што ја уживаат тие се дели на рамни делови.

Ако фамилијарната пензија ја уживаат заедно родителите на осигуреникот, внучињата и децата без родители што ги издржувал осигуреникот, а сите тие или поодделни од нив живеат одделено, вкупната фамилијарна пензија што ја уживаат тие се дели на рамни делови.

Ако фамилијарната пензија ја уживаат брачниот другар или брачниот другар и децата, или децата заедно со осигурениковите родители и внучињата, а сите тие или поодделни од нив живеат одделено, вкупната

лната фамилијарна пензија се дели спрема прописите на чл. 74 од овој закон и ставот 1 и 2 од овој член.

#### Член 76

На фамилијата од умрен осигуреник која што нема право на фамилијарна пензија поради тоа дека осигуреникот во моментот на смртта не бил уживател на лична пензија, односно инвалиднина, а не го намирал нити работниот стаж од најмалку пет години, и припаѓајќа еднократна парична помош, ако осигуреникот непосредно пред смртта бил во работен однос најмалку шест месеци непрекинато или со прекини вкупно осумнаесет месеци во последните две години. Оваа помош е рамна на тромесечниот износ од редовната плата (чл. 20) која што ја примал осигуреникот во последниот месец пред смртта. За случај на делба на оваа помош важат прописите од претходниот член.

#### Член 77

Уживателот на фамилијарна пензија може да влезе во работен однос и да прима непамалена пензија покрај платата.

Ако уживателот на фамилијарната пензија има право и на лична пензија, или ако уживателот на лична пензија стекне право на фамилијарна пензија, може да избира помеѓу фамилијарната и личната пензија.

На членот на фамилија што ќе стекне право на две фамилијарни пензии му припаѓа поголема пензија.

#### Член 78

Фамилијата на осигуреникот — туѓ државјанин која што постојано живее во странство може да стекне и да ужива право на фамилијарна пензија, доколку државата во која што фамилијата постојано живее постапува исто со државните на ФНРЈ.

### 10) Законина

#### Член 79

На осигуреникот за случај на смрт на член од фамилијата (чл. 14) му припаѓа законина.

Законината е рамна на износот од едномесечната редовна плата, односно пензија или инвалиднина.

Ако осигуреникот покрај платата прима и инвалиднина му припаѓа законина во вкупен износ од платата и инвалиднината, а ако прима со пензијата и платата му припаѓа законина во висина на платата, односно пензијата, спрема тоа која што е поголема од нив.

#### Член 80

На фамилијата за случај да умре осигуреникот и припаѓа законина во износ на неговата двомесечна редовна плата (чл. 20), односно личната пензија или инвалиднина.

Ако осигуреникот покрај платата примал и инвалиднина, на неговата фамилија и припаѓа законина во вкупен износ од двомесечната плата и инвалиднина, а ако примал со личната пензија и платата, на фамилијата и припаѓа законина во висина на двомесечната плата, односно пензија, спрема тоа која што е поголема од нив.

За случај да умре член на фамилијата што уживал фамилијарна пензија, на преостанатите членови на фамилијата им припаѓа законина во едномесечен износ од вкупната фамилијарна пензија.

#### Член 81

Ако закопот на умрениот член на фамилијата не го изврши осигуреникот, односно ако закопот на умрениот осигуреник не го извршила фамилијата, законината припаѓа на лицето што го извршило закопот.

Ако го изврши закопот установата, нејзи и припаѓа накнада во висина на стварните трошкови на закопот, а најповеќе до износот на законината. Остатокот му припаѓа на лицето што има право на законина.

## ГЛАВА III

### ПРЕСТАНОК, ГУБИТОК И ЗАПИРАЊЕ ПРАВАТА НА СОЦИЈАЛНОТО ОСИГУРУВАЊЕ

#### Член 82

Правото врз основа на социјалното осигурување престанува само ако ги нема веќе условите што се прописани со законот за да се стече ова право.

Еднаш стечено право врз основа на социјалното осигурување може да се изгуби само во случаите што се предвидени со овој закон. Поодделно право врз основа на социјалното осигурување може да се загуби за определено време или за секогаш.

#### Член 83

Сите права врз основа на социјалното осигурување осигуреникот ги губи за секогаш ако е осуден со правосилна пресуда на смртна казна или ако го изгуби државјанството.

Осигуреникот го губи за определено време правото на пензија, односно инвалиднина ако е со правосилна пресуда осуден за стореното кривично дело на временен губиток на ова право. Губитокот на ова право трае за времето што е определено во пресудата.

Се овластува Владата на ФНРЈ да може да донесе прописи за давање помош на фамилиите од осигуреникот што ќе го изгубат правото на инвалиднина односно на лична пензија по ст. 1 и 2 од овој член.

#### Член 84

Осигуреникот не стечува, односно го губи определеното право на инвалидска пензија, односно инвалиднина:

- 1) ако се утврди дека неговата неспособност за работа настапила како последица на кривично дело за кое што е осуден со правосилна пресуда;
- 2) ако се утврди дека неспособноста за работа ја предизвикал намерно.

#### Член 85

Брачниот другар на умрениот осигуреник, за случај да влезе повторно во брак, го губи правото на фамилијарна пензија и не може по тој основ да го добие повеќе.

Членот на фамилија не може да стекне, односно го губи правото на фамилијарна пензија ако е утврдена со правосилна пресуда неговата кривична одговорност за смртта на лицето од кое што го изведува правото на фамилијарната пензија.

Фамилијата нема право на пензија после смртта на осигуреникот кој што го изгубил правото на пензија по одредбите на чл. 83 и 84 од овој закон. Исклучително фамилијата има право на пензија ако поради причината што е спомената по точ. 2 на чл. 84 настапила смртта или за случај да се осигуреникот самоубие.

#### Член 86

Осигуреникот не стечува, односно го губи правото на материјално обезбедување за време на болест, односно болување и за време на оспособување за друга работа (преквалификација):

- 1) ако станал неспособен за работа поради последици на кривично дело за кое што е осуден со правосилна судска пресуда;
- 2) ако ја предизвикал намерно неспособноста за работа;
- 3) ако намерно спречувал да оздрави односно да се оспособи за работа.

#### Член 87

На осигуреник кој што бидејќи оправдана причина не се подвргне на определено лекување или на поставка за оспособување за работа или преквалификација и на осигуреник што не ќе се подвргне на повторен преглед за да се утврди неговата работна способност, се запира уживањето на правото на материјалното



обезбедување за време на болувањето, оспособувањето за работа или преквалификација, како и инвалидизацијата и инвалидската пензија за време додека не постанат по издалежните налози.

На осигуреник што се наоѓа на издршка на казната поправителна работа подолго од година дена, лишение од слобода подолго од шест месеци или лишение од слобода со присилна работа му се запира за тоа време уживањето на правото врз основа на социјалното осигурување. По исклучение при изрекувањето на пресудата може судот да определи во нерочно оправдани случаи на фамилијата од осудениот лице да може делумно или во целина да и се остави уживањето на правото врз основа на социјалното осигурување.

Осигуреник што ќе се разболи додека се наоѓа на неплатено отсуство не може за време на тоа отсуство да го ужива правото на материјалното обезбедување за случај на болест, односно болување. Владата на ФНРЈ може да пропише ограничувања на уживањето на тоа право и после истекот на неплатеното отсуство.

#### Член 88

Правото на материјално обезбедување стечено во Федеративна Народна Република Југославија, по правило не може осигуреникот да го ужива додека живее во странство. Исплатата на материјалното обезбедување се запира до неговото враќање во Федеративна Народна Република Југославија. Запреното материјално обезбедување му се исплатува на уживателот дополнително ако се врати во рок од година дена да живее постојано во Федеративна Народна Република Југославија.

Ако е осигуреникот туѓ државјанин па како уживател на материјално обезбедување замине на постојано живеење во државата чиј што е државјанин или во државата на поранешното постојано живеење, исплатата на материјалното обезбедување не се запира доколку односната држава постапува исто со државјаните на ФНРЈ.

Правото на материјално обезбедување може да го ужива осигуреникот и додека живее во странство, ако отишол во странство по налог или по одобрение на надлежен државен орган со цел на стручно усавршување најмногу до две години. Претседателот на Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ, во согласност со Министерот на финансите на ФНРЈ, може да му одобри на осигуреникот да ужива право на материјално обезбедување во странство иако заминува во странство поради одобрено специјално лекување или во други оправдани случаи.

Отстапувањата од одредбите на претходните ставови можат да се утврдат со меѓународни спогодби.

### ГЛАВА IV

#### ОРГАНИЗАЦИЈА НА СОЦИЈАЛНОТО ОСИГУРУВАЊЕ

##### 1) Основни одредби

#### Член 89

Сите работи со кои што се остварува социјалното осигурување имаат општодржавно значење.

Работите на социјалното осигурување се под општо раководство на Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ.

#### Член 90

Работите на социјалното осигурување ги вршат во рамките на своите надлежности Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ, министерствата за социјалните грижи на народните републики, поверенствата за социјалните грижи на Главниот извршен одбор на Народната скупштина на Автономната Покрајина Војводина и Извршниот одбор на Обласниот народен одбор на Автономната Косовско-метохиската област, поверенствата за социјалните грижи на областните, околинските, градските и реонските народни одбори.

Владата на ФНРЈ определува кои што органи што се во состав на Комитетот односно на министерствата за социјалните грижи и поверенствата за социјалните грижи и со какви овластувања непосредно ќе ги вршат работите на социјалното осигурување.

#### Член 91

Здравствената заштита се врши под раководство на министерството на народното здравје на народната република и Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ преку државните болници, клиники, амбуланти, здравствени станици и други здравствени установи што се во состав на општата здравствена служба или здравствената служба при претпријатијата и установите, како и преку свластелните лекари.

#### Член 92

Со цел на брзо и поефикасно остварување на правата врз основа на социјалното осигурување, определените права се остваруваат преку државните, здружните и општествените претпријатија, односно установи при кои што е на работа осигуреникот.

### 2) Надлежност

#### Член 93

Државните болници, поликлиники, амбуланти, здравствени станици и други здравствени установи должни се:

1) да го обезбедат пеннањето и лекувањето на осигурениците односно да им обезбедат определен број места за осигурениците;

2) да ги прошируваат можностите за давање медицинска помош, лекување и надгледување на осигурениците.

Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ, во согласност со надлежното Сојузно министерство и со Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ, може да пропише да се организираат здравствените установи исклучително за потреби на осигурениците од поодделни стопански грижи или ресори.

Министерот на народното здравје на народната република, во согласност со министерот на социјалните грижи на народната република и надлежниот ресорен министер, може да определи поодделни здравствени установи на подрачјето на народната република да служат исклучително за потребите на осигурениците од една стопанска грижа или ресор или на едно или повеќе претпријатија односно установи.

#### Член 94

Определени лекари во состав на државните здравствени установи или други лекари одделно овластени за вршењето на работите од социјалното осигурување надлежни се:

1) да даваат налаз и мислење за болеста, да прописуваат лекови и начин на лекувањето;

2) да ја оценуваат способноста за работа на осигуреникот за случај на болест и болување;

3) да го оценуваат степенот на трудотата на осигуреник — жена поради определувањето на отсуството поради трудотата и раѓање;

4) да вршат и други работи што се определени со овој закон и со прописите донесени врз основа на него.

Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ може да пропише во поодделни случаи работи што се споменати во претходниот став да вршат одделни лекарски комисии составени од три лекари.

Министерството на народното здравје на народната република прописува кои што лекари во состав на државните здравствени установи се надлежни за работите што се определени во првиот став од овој член и кои што други лекари ќе бидат овластени да ги вршат споменатите работи, а ја прописува и постапката како се водат тие работи.

Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ, во согласност со Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ, донесува општи напатствија за работењето на надлежните лекари и вршењето на работите што се споменати во ставот 1 од овој член.

#### Член 95

Постојаните лекарски комисии што се формираат при поверенството на народното здравје на градскиот (реонскиот) и околинскиот народен одбор надлежни се:

1) да ја утврдуваат делнично помалензата способност за работа на осигуреникот и да даваат мислење за тоа на која работа осигуреникот треба да се врати (чл. 33 и 39);

2) да ја утврдуваат можноста за оспособување за друга работа (преквалификација) и да ја одредуваат работата за која што може осигуреникот да се преквалификува (чл. 41);

3) да ја утврдуваат потребата за преместување на друга работа (чл. 44);

4) да ја утврдуваат потполната неспособност за работа со цел да се определи инвалидската пензија (чл. 45 и 47);

5) да ја утврдуваат потребата за да се продолжи болувањето преку година дена (чл. 21);

6) да решаваат по жалбите против налезите и мислењата на определените односно на овластените лекари и одделните лекарски комисии;

7) да даваат стручни напатствија и помош на определените односно овластените лекари, да вршат надзор над нивното стручно работење и да ги менуваат или поништуваат нивните налез и мислења;

8) да вршат и други работи што се определени со овој закон и со прописите што се донесени врз основа на него.

#### Член 96

Повисоките лекарски комисии што се формираат при поверенството на народното здравје на обласниот народен одбор и народниот одбор на градот што е во вон од составот на областа надлежни се:

1) да решаваат по жалбите против решенијата на постојаните лекарски комисии што ги донеле тие во прв степен;

2) да даваат напатствија и да укажуваат помош на постојаните лекарски комисии, да вршат постојан стручен надзор над нивното стручно работење и да ги менуваат или да ги поништуваат нивните неправилни решенија;

3) да вршат и други работи што се определени со овој закон и со прописите што се донесени врз основа на него.

Повисоките лекарски комисии можат да превземат на решавање поодделни случаи од надлежноста на постојаните лекарски комисии.

Министерот на народното здравје на народната република, по сопствена иницијатива или по предлог на министерот за социјалните грижи на народната република, ќе определи повисока комисија на специјалитет со задача да решава определени работи од надлежноста на повисоката лекарска комисија или повторно да го испита и конечно да го реши случајот за кој што донела решение постојаната лекарска комисија или повисоката лекарска комисија.

#### Член 97

Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ, во согласност со Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ, донесува прописи за осигувањето, составот и работењето на постојаните и повисоките лекарски комисии и повисоките комисии на специјалитет.

#### Член 98

Раководителите односно непосредните старешини на државните, задружните и општествените претпријатија и установи или други овластени лица надлежни се:

1) да донесуваат решенија за болувањето и за правата на материјално обезбедување за време бо-

леста, односно болувањето, а врз основа на позавот и мислењето на надлежните органи;

2) да донесуваат решенија за отсуството за случај трудното и раѓање и за правата на материјално обезбедување за време на ова отсуство, а врз основа на мислењето на надлежниот орган;

3) да донесуваат решенија за правата на материјалната потирепа за дената;

4) да донесуваат решенија за патните трошоци на осигурениците во врска со остварувањето на правата врз основа на социјалното осигурување;

5) да донесуваат решенија за правата на законница;

6) да вршат исплати по сите решенија што ги донесуваат во врска со правата врз основа на социјалното осигурување;

7) да вршат и други работи што се определени со овој закон и со прописите што се донесени врз основа на него.

#### Член 99

Комисиите за работни спорови при претпријатијата и установите, односно при околински, градски и реонски народен одбор надлежни се да донесуваат решенија за поплаките против решенијата што ги донесува раководителот на претпријатието или установата што се однесува до правата врз основа на социјалното осигурување.

#### Член 100

Поверенството за социјалните грижи на околинскиот, градскиот и реонскиот народен одбор надлежно е:

1) да донесува решеније за правата на осигурениците што се на работа кај приватни работодавачи кои што за сите други осигуреници ги донесуваат раководителите на државните, задружните и општествените претпријатија и установи;

2) да ги превзема сите припремни дејствија што се однесува до определувањето на пензиите и инвалидностите;

3) да врши исплати врз основа на решенијата што ги донело за правата на осигурениците што се на работа кај приватни работодавачи;

4) да донесува решенија по жалбите против решенијата на комисиите за работни спорови што се донесени по случај на поплаките на осигурениците, ако со решението од комисијата не се признава правото на материјално обезбедување;

5) да врши надзор над спроведувањето на социјалното осигурување и над остварувањето правата на осигурениците од страна на претпријатијата и на установите на подрачјето на околинјата, градот или реонот и во вршењето на тоа право на надзор да поништува или менува незаконити решенија од комисиите за работни спорови;

6) да предлага повторно испитување или поништување, односно менување на решенијата од надлежните лекари или постојаните лекарски комисии на подрачјето на околинјата, градот или реонот;

7) да врши и други работи што се определени со овој закон и со прописите што се донесени врз основа на него.

#### Член 101

Поверенството за социјалните грижи на Обласниот народен одбор, односно на народниот одбор на градот што е во вон од составот на областа надлежно е:

1) да донесува решенија за испраќањето на друга работа и за преквалификација (чл. 39, 41);

2) да донесува решенија за правото на наплата на осигуреникот што е испратен на друга работа и за привремената наплата што му припаѓа на осигуреникот во меѓувремето од испраќањето до вликувањето на новата работа (чл. 40 ст. 3 и чл. 44 ст. 2);

3) да донесува решенија за правото на материјално обезбедување и помош за време на преквалификацијата (чл. 43);

4) да врши исплати врз основа на решенијата што ги донело за правата на осигурениците по точ. 1, 2 и 3 од овој член;

5) да решава по жалбите против решенијата на поверенствата за социјалните грижи на пониски народни одбори, ако решаваат тие во прв степен;

6) да врши надзор над спроведувањето на социјалното осигурување од страна на поверенствата за социјалните грижи на околските и градските народни одбори, претпријатија и установи, како и да врши општ надзор над спроведувањето на социјалното осигурување на подрачјето на областа;

7) по правото на надзор да поништува ли менува незаконити решенија од поверенствата за социјалните грижи на пониските народни одбори;

8) да предложува повторно испитување или поништување, односно измена на решенијата од повисоките лекарски комисии;

9) да врши и други работи определени со овој закон и со прописите што се донесени врз основа на него.

Сите работи што се споменати во овој член ги врши на подрачјето од Автономната покраина Војводина односно на Автономната Косовско-метохиската област поверенството за социјалните грижи на Главниот извршен одбор на Народната скупштина на Автономната покраина Војводина односно Обласниот народен одбор на Автономната Косовско-метохиската област.

#### Член 102

Министерството за социјалните грижи на народната република надлежно е:

1) да донесува решенија за правото на лична и фамилијарна пензија;

2) да донесува решенија за правото на постојан паричен додаток за децата на осигурениците што уживаат пензија;

3) да донесува решенија за правото на инвалиднина и за правото на постојан паричен додаток за децата од уживателите на инвалиднината;

4) да донесува решенија за правото на законника за случај да умре осигуреникот што ужива пензија, односно инвалиднина и за случај да умре член на неговата фамилија;

5) да врши исплати врз основа на решенијата што ги донело за правата на осигурениците;

6) да врши надзор над спроведувањето на социјалното осигурување и над остварувањето правата на осигурениците од страна на поверенствата за социјалните грижи на Обласните народни одбори и Народните одбори на град што е вон од составот на областа, претпријатијата и установите како и да врши општ надзор над спроведувањето на социјалното осигурување на подрачјето на републиката;

7) да поништува или менува незаконити решенија на поверенствата за социјалните грижи на обласниот народен одбор, односно на народниот одбор на градот што е вон од составот на областа што се однесува до правата врз основа на социјалното осигурување, како по случај на жалбата така и по правото на надзор;

8) да предложува повторно испитување или поништување, односно измена на решенијата на повисоките лекарски комисии по своја иницијатива или по предлог на поверенството за социјалните грижи на обласниот, односно градскиот народен одбор;

9) да врши и други работи што се определени со овој закон и со прописите што се донесени врз основа на него.

#### Член 103

Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ надлежен е:

1) да решава по жалбите против решенијата кои, што се однесува до правата врз основа на социјалното осигурување, ги донесува министерството за социјалните грижи на народната република;

2) по правото на надзор да поништува и менува незаконити решенија што ги донесува министерството за социјалните грижи на народната република што се однесува до правата врз основа на социјалното осигурување;

3) да врши општ надзор над спроведувањето на социјалното осигурување и над остварувањето правата на осигурениците од страна на сите органи на социјалното осигурување, претпријатија и установи на територијата на Федеративна Народна Република Југославија;

4) да се грижи за еднообразното применување на сите прописи за социјалното осигурување и да обезбедува еднообразно остварување на правата врз основа на социјалното осигурување на територијата на Федеративна Народна Република Југославија;

5) да предложува или во својата надлежност да донесува организациони и други прописи за да се унапредат работењето при остварувањето на социјалното осигурување, како и да издава напатствија за остварувањето на правата врз основа на социјалното осигурување;

6) да дава согласност на прописите што ги донесува Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ во прашањето на организационите мерки и решавањето на другите задачи што се однесува до надлежноста на здравствената служба за остварувањето на правата врз основа на социјалното осигурување;

7) да издава напатствија за организацијата на преквалификацијата на инвалидите и да врши надзор како се спроведува преквалификацијата;

8) да ги решава сите други работи што се однесува до социјалното осигурување што му се ставени во надлежност со закон, уредби и други акти на Владата на ФНРЈ.

#### Член 104

Со работите кои што се ставени со овој закон во надлежност на поверенството за социјалните грижи, односно на Комитетот или министерство за социјалните грижи, раководи и за нив донесува решенија повереникот за социјалните грижи, Претседателот на Комитетот односно министерот за социјалните грижи, доколку тие работи со одделни прописи не се пренесени во надлежност на други органи од службата на социјалното осигурување.

#### Член 105

Министерот на финансите на ФНРЈ, во согласност со Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ, донесува прописи за финансиското работење за остварување на правата врз основа на социјалното осигурување како и за вршењето на финансиската контрола над тоа работење.

Министерството на финансите на ФНРЈ организира исплата на материјалните обезбедувања по овој закон преку Народната банка на ФНРЈ и нејзините органи.

Министерствата на финансите на народната република и поверенствата за финансии на народните одбори имаат право да ја контролираат правилноста на финансиското работење во врска со остварувањето на правата врз основа на социјалното осигурување.

### ГЛАВА V

#### УЧЕСТВО НА СИНДИКАЛНИТЕ ОРГАНИЗАЦИИ ВО ОСТВАРУВАЊЕТО НА СОЦИЈАЛНОТО ОСИГУРУВАЊЕ

#### Член 106

Синдикалните организации имаат право да учествуваат во остварувањето на социјалното осигурување и да вршат контрола над правилното остварување на правата на осигурениците и над работењето на органите што се надлежни за работите од социјалното осигурување.

#### Член 107

Централниот одбор на Сојузот на синдикатите на Југославија има право и должност:

1) да дава предлози и мненија до Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ за прашањата на социјалното осигурување и да учествува во вршењето над општиот надзор што се однесува до правилното спроведување на социјалното осигурување;

2) да дава предлози и мненија и да укажува помош на државните органи по прашањата од организацијата на работите од социјалното осигурување;

3) да учествува при подготвувањето на прописите што ги донесува Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ за определувањето на краток работен стаж за поодделни струки;

4) да учествува во подготвувањето на прописите што ги донесува Претседателот на Комитетот за заштитата на народното здравје на Владата на ФНРЈ за оснивањето, составот и работењето на постојаните и повисоките лекарски комисии и повисоките комисии на специјалисти.

Правата и должностите што се споменати во претходниот став ги вршат и главните одбори на Сојузот на синдикатите на Југославија во соработка со министерството за социјалните грижи на народната република.

#### Член 108

Покраинскиот синдикален одбор за Војводина, обласните синдикални одбори, околските и месните синдикални совети, односно синдикалните организации во претпријатијата и установите имаат право и должност:

1) непосредно да вршат контрола што се однесува до правилното спроведување на социјалното осигурување и остварувањето на правата на осигурениците, а особено над здравствената заштита на осигурениците;

2) да даваат мненија и да укажуваат помош на раководителите односно на старешините на државните, задружните и општествените претпријатија и установи над вршењето на работите од социјалното осигурување при претпријатијата односно установите;

3) да даваат мненија на постојаните лекарски комисии и на повисоките лекарски комисии при решавањето за испраќањето на осигурениците на друга работа и за преквалификацијата;

4) да даваат мненија на раководителите односно на старешините од државните, задружните и општествените претпријатија и установи при решавањето за болување;

5) да вршат и други работи што се определени со овој закон и со прописите што се донесени врз основа на него.

#### Член 109

Покраинскиот синдикален одбор за Војводина, обласните синдикални одбори, околските и месните синдикални совети, односно синдикалните организации во претпријатијата и установите имаат право да испраќаат до раководителите, односно до старешините на државните, задружните и општествените претпријатија и установи, како и до околските, градските и ресните поверенства за социјалните грижи свој наред за состојбата што ја утврдиле при вршењето на контролата и да предложуваат мерки што се однесува до усовршувањето на организацијата и работењето при остварувањето на социјалното осигурување на нивното подрачје.

Раководителите односно старешините на претпријатијата и установите должни се да ги превземат предложените мерки, а доколку не ќе ги превземат должни се односната синдикална организација да ја известат предложените мерки дека не можат да ги превземат и ќе ги дадат причините за тоа. Во тој случај раководителите се должни едновременно за тоа да го известат и своето непосредно повисоко раководство.

#### Член 110

Се овластува Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ во согласност со Централниот одбор на Сојузот на синдикатите на Југославија да донесува

прописи за вршењето на правата на синдикалните организации што се однесува до остварувањето на правата врз основа на социјалното осигурување.

### ГЛАВА VI

#### АДМИНИСТРАТИВНА, СУДСКА И ОПШТЕСТВЕНА ЗАШТИТА НА ПРАВАТА НА ОСИГУРЕНИЦИТЕ

##### Член 111

Правата на осигурениците се остваруваат со одделна административна постапка.

Постапката за остварување на правата на осигурениците мора да биде брза и едноставна.

Осигуреникот и синдикалната подружница на која што и припаѓа тој имаат право да даваат приговори против одолговлекувањето во постапката. Приговорите се поднесуваат до старешината на претпријатието или до установата што ја спроведува постапката, односно до старешината од повисоката организациона единица ако со постапката раководи старешината на претпријатието или установата.

##### Член 112

Постапката за остварување правата врз основа на социјалното осигурување се започнува на барање на осигурениците или по службена должност од надлежниот орган за работите на социјалното осигурување. Осигуреникот има секогаш право да започне постапка.

По службената должност постапката се спроведува за случај:

1) на утврдување правата на осигуреникот поради несреќа на работа;

2) на определување правата на материјално обезбедување за време болест односно болување;

3) на определување правата на материјално обезбедување за случај на труднота и раѓање;

4) на упатување на осигуреникот на друга работа, оспособување за друга работа (преквалификација) и определување правата на материјално обезбедување и времена накнада за тоа време.

На осигуреникот што ги исполнил прописаните услови за лична пензија или инвалиднина му се определува на негово барање пензија, односно инвалиднина без оглед да ли е разрешен претходно работниот однос.

##### Член 113

Осигуреникот започнува постапка за остварување на своите права со писмено или усно барање. Постапката започната на барање од осигуреникот се спроведува натаму по службена должност додека не се донесе решение односно до извршувањето на донесеното решение.

Правата на материјално обезбедување ги остварува осигуреникот врз основа на доказите за работниот однос и врз основа на наредот и мнението на одредениот однос — овластенит лекар, посебната лекарска комисија или постојаната лекарска комисија.

##### Член 114

Решенија за болување и за правото на материјално обезбедување за време на болувањето не се донесуваат во форма на одделен административен акт туку со примањето или отфрлувањето на барањето што го поднел осигуреникот врз основа на наредот и мнението на надлежниот орган од здравствената служба. На ист начин му се определуваат на осигуреникот и сите еднократни примања.

Ако раководителот односно старешината на претпријатијето или установата не го прими даденото барање за болување и материјално обезбедување го испраќа предметот во рок од три дена до одделната или постојаната лекарска комисија чие што мислење е задолжително за него. Раководителот односно старешината може барањето што се однесува до траењето на болувањето да го прими и делимично само. По тој случај целиот предмет го испраќа во рок од три дена на оцена до одделната или постојаната лекарска комисија.

## Член 115

Осигуреникот има право на приговор и на жалба. Приговорот се испраќа до комисијата за работни спорови, ако е во прашање решение на директорот односно на старешината или на друг овластен раководител на претпријатието или установата. Против решенијето на комисијата за работни спорови со кое што не се признава неговото утврдено право со законот осигуреникот може да подаде жалба до повереникот за социјалните грижи на околинскиот, градскиот или реонскиот народен одбор.

Осигуреникот има право на жалба против првостепените решенија на органот што е надлежен за работите на социјалното осигурување кој што решава за утврдувањето на правото врз основа на социјалното осигурување.

Жалбата се подава до повисокиот орган.

Срокот за подавање приговор, односно жалба изнесува пет дена од денот на приемот на решението.

Повисокиот орган нема да го отфрли приговорот односно жалбата поради ненавремено поднесување, ако е со решението повредено законното право на осигуреникот.

## Член 116

Синдикалната организација на која што и припаѓа осигуреникот има право да испраќа жалба против решението на овластениот лекар, против првостепените решенија на постојаната лекарска комисија, комисијата за работни спорови и поверенството за социјалните грижи на градскиот, реонскиот или околинскиот народен одбор. Срокот за подавање жалба изнесува пет дена од денот на соопштението на решението на осигуреникот.

## Член 117

Синдикалната организација, раководителот, односно старешината на претпријатието или установата во која што е на работа осигуреникот, поверенството за социјалните грижи на надлежниот околински, градски или реонски народен одбор имаат право да бараат осигуреникот, на кој што од страна на овластен лекар, односно одделна лекарска комисија му е определено или ускратено болувањето да се испрати на преглед до постојаната лекарска комисија, која што најдалеку во рок од три дена донесува конечно решение.

Органите што се споменати во претходниот став имаат исто право и што се однесува до решението на постојаната лекарска комисија. Повисоката лекарска комисија донесува и по случаите што и се испратени на работа конечно решение најдалеку во рок од пет дена после приемот на предметот.

## Член 118

Осигуреникот ги остварува правата врз основа на социјалното осигурување кај претпријатието, установата или надлежниот орган за работите на социјалното осигурување односно во болница, поликлиника, амбуланта, здравствена станица и друга здравствена установа или кај одреден односно овластен лекар, што се наоѓа на подрачјето на околинјата, односно градот што е во составот на околинјата на која што е осигуреникот запослен или на која што постојано живее.

Осигуреникот може да го оствари правото на здравствена заштита и кај здравствените установи на чие што подрачје времено живее по службена должност, за време ползувањето на платениот годишен одмор или во други оправдани случаи.

## Член 119

За случај кога остварувањето на поодделно право на осигуреникот зависи од поднесувањето на неговото барање, барањето може да биде поддато до сето време додека трае неговото право. Ако е барањето поддато подоцна од година дена од доспеалоста на правото, осигуреникот може да го остварува тоа право само за година дена уназад од поддато барањето.

Поодделни износи на пензиите и на други права врз основа на социјалното осигурување можат да се остваруваат ако не протекнало само повеќе од година дена од денот на доспеалоста на поодделниот износ.

## Член 120

Осигуреникот има право да бара обнова на постапката за остварување на своето право ако се утврди дополнително дека решението било донесено врз основа на неточни податоци или налага или ако после донесеното решение настаниле такви промени во личноста на осигуреникот или во стварните околности да влијаат битно на правото од осигуреникот.

Обнова на постапката може да започне и надлежниот орган на социјалното осигурување по службена должност.

Ако се утврди во обновената постапка дека постојат правата што не биле признати на осигуреникот поради употреба на неточни податоци во поранешната постапка, тие права ќе се остварат од денот кога биле стварно стечени.

## Член 121

Жалби во постапката за остварување правата на осигуреникот не го одложуваат извршувањето, доколку со одделни прописи не е инаку определено.

## Член 122

Против второстепеното решение што е донесено во постапката за остварување правата врз основа на социјалното осигурување осигуреникот може да подаде тужба ако со тоа решение е повредено неговото утврдено право врз основа на законот.

Тужбата се подава до надлежниот околински суд во рок од 30 дена од приемот на второстепеното решение.

Против одлуката на околинскиот суд може да се подаде жалба до надлежниот окружен суд во рок од осум дена од денот на приемот на одлуката од околинскиот суд.

## Член 123

Против второстепеното решение за инвалиднина, личната или фамилијарната пензија со кое што е повредено врз законот основаното право на инвалиднина односно пензија, осигуреникот, односно лицето кое што се повикува врз основа на законот на своето право може во рок од 30 дена од приемот на решението да подаде тужба до надлежниот окружен суд.

Против одлуката на окружниот суд може да се подаде жалба до врховниот суд на народната република (Автономната покраина Војводина) во рок од 15 дена од приемот на одлуката на окружниот суд.

## Член 124

Барањата, поднесците и доказните средства, тужбите, пресудите решенијата, одлуките, жалбите и другите акти во постапката за остварување правата врз основа на социјалното осигурување ослободени се од плаќањето на државните такси.

## ГЛАВА VII

## АДМИНИСТРАТИВНО-КАЗЕНА И КРИВИЧНА ЗАШТИТА

## Член 125

Со парична казна до 10.000.— динари или со казна поправителна работа до три месеци или со казна лишение од слобода до три месеци ќе се казни за прекршок раководителот односно старешината на претпријатието или установата, лекар или друго одговорно лице, односно приватен работодавач, кој што:

1) не исплати или одолговлекува да му исплати на осигуреникот материјалното обезбедување за случај на временна неспособност за работа;



2) го спречува осигуреникот да ги ползува правата врз основа на социјалното осигурување;

3) не ќе му даде брза медицинска помош на осигуреникот што претрпел несреќа на работа или не превземе мерки за да се даде таа помош, или не даде во прописаниот срок пријава за несреќниот случај на работата;

4) не укажува на осигуреникот потребна медицинска помош макар да би можел и да бил должен да го стори тоа;

5) намерно го намалува или проширува правото на осигуреникот или овозможува ползување на правата на лица на кои што не им припаѓаат права;

6) склучи договор чии што одредби се во противност со прописите за социјалното осигурување;

7) не води или нередно води прописани евиденции за осигурениците или неподносе во определен срок или нередно поднесе прописани пријави и податоци;

8) противправно им ускрати на органите што се надлежни за работите на социјалното осигурување да даде потребни податоци или дава неточни податоци и обавестувања за осигурениците или спречи извиди на самото место или увид во работните книги и евиденции доколку се однесуваат на работењето во врска со социјалното осигурување, или намерно прави други пречки или смекјавача за правилното функционирање на работите од социјалното осигурување.

#### Член 126

Со парична казна до 10.000.— динари или со казна лишение од слобода до три месеци или со казна прекршок осигуреникот кој што:

1) даде неточни податоци или не соопшти потребни податоци и со тоа оствари или се обиде да ги оствари правата врз основа на социјалното осигурување што не му припаѓаат или ги оствари или се обиде да ги оствари во поголем обем од што му припаѓаат;

2) симулира болест или неспособност за работа;

3) предизвикува болест или неспособност за работа за да добие право на материјално обезбедување;

4) намерно го отежнува или спречува своето оздравување или оспособување за работа.

#### Член 127

Одговорното службено лице или приватниот работодавач кој што намерно го спречува осигуреникот да ги оствари или да ги ползува правата што се утврдени врз основа на социјалното осигурување или намерно прави пречки во постапката при остварувањето на тие права, ќе се казни како сторител на кривично дело со поправителна работа или со лишение од слобода до две години.

Ако поради ова дело настанат потешки последици за здравјето на осигуреникот, сторителот ќе се казни со лишение од слобода најмалку шест месеци.

#### Член 128

Административно-казнена постапка по прекршоците што се определени со овој закон води и казна изрекува Извршниот одбор на околискиот, градскиот или ресенскиот народен одбор.

Министерот за социјалните грижи на народната република, односно претседателот на Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ може да започне постапка, односно да превземе од Извршниот одбор на народниот одбор секој предмет по кој што е започната постапка, и во својата надлежност да го спроведе до крај.

#### Член 129

Ако со делата што се споменати во чл. 125 до 127 од овој закон е нанесена штета на државата, праша-

њето за накнадата на штетата ќе се расправи по постоечките прописи, односно по началата од граѓанското право.

## Г Л А В А VIII ПРЕОДНИ И ЗАВРШНИ ОДРЕДБИ

### Член 130

Се овластува владата на ФНРЈ да донесе прописи:

1) за преведување на пензии, односно инвалидни што се предвидени со овој закон пензиите на оние лица што ги уживаат врз основа на поранешните прописи за социјалното осигурување или прописите за востановување правото на пензија и за пензионисање на државните или самоуправните службеници, придружувачки се кон одредбите на членот 2 од Законот за востановување правото на пензија и за пензионисање на државните службеници;

2) за преведување на пензии, односно инвалидни што се предвидени со овој закон на личните и фамилијарните ренти од осигурувањето за случај несреќа на работа;

3) за преведување на пензии постојаните помошти што се определени наместо пензија по поранешните прописи за социјалното осигурување, како и постојаните помошти што се определени по поранешните прописи за востановување правото на пензија и за пензионисање на државните или самоуправните службеници или со други прописи;

4) за случаите и условите во кои што може да се призна правото на пензија, односно инвалидина на лицата што не добиле право на пензија по прописите на Законот за социјалното осигурување на работниците, наместениците и службениците од 26 јули 1946 година и по прописите на Законот за востановување правата на пензија и за пензионисање на државните службеници од 16 ноември 1946 година, односно по прописите на соодветните закони на народните републики, а кои што ги исполнуваат условите за пензија по овој закон;

5) за регулирање правото на пензија на лицата што уплатувале влогови во поранешните посебни и автономни пензионни фондови или имаат право на пензија врз основа на одделен договор со работодавачот;

6) за најмалите износи што можат да им се исплатуваат на уживателите на личната и фамилијарната пензија, односно инвалидината по прописите од овој закон;

### Член 131

До преведувањето, односно додека не се донесат прописите што се наведени во претходниот член лицата што уживале пензија, рента, помош или други права ги задржуваат во висината на поранешните прописи.

При преведувањето на нови пензии или инвалидни права и износите што се утврдени по поранешните прописи не можат да се ускратат односно да се намалат.

### Член 132

Уживателите на полна лична пензија без оглед на годините на животот, а други уживатели на лични пензии ако навршиле 60 години на животот (машки лица), односно 55 години (жени), а добиле право на пензија по поранешните прописи ако влезат во работен однос примаат ненамалена пензија како и плата која што ќе се одреди по посебни прописи на Владата на ФНРЈ.

Уживатели на лична пензија што немаат полна пензија односно што не навршиле 60 години на животот (машки лица) или 55 години (жени), а добиле право на пензија по поранешните прописи и способни се за работа можат да бидат повикани да влезат во работен однос. Со влегувањето во работниот однос им престанува правото на пензија и им припаѓа соодветна плата. Ако е платата помала од пензијата која што



ја примај таков осигуреник порану, му припаѓа разликата помеѓу платата и пензијата.

Пензијата, односно инвалиднината на која што службеникот и работникот добие право до крајот на новиот работен однос не може да биде помала од поранешната пензија.

#### Член 133

Сите прописи од овој закон за правата на службениците и работниците се применуваат и на наместениците.

#### Член 134

Се овластува владата на ФНРЈ да донесе посебни прописи за правата врз основа на социјалното осигурување на офицерите, подофицерите и воените службеници како и припадниците на Народната милиција согласно со гравата што се утврдени со овој закон.

#### Член 135

Должностите што се утврдени со овој закон за претпријатијата и установите се однесуваат и на приватните работодавачи, доколку со овој закон не е одредено инаку. Поблиски прописи за вршењето на овие должности донесува Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ.

Задружните и општествените организации, како и приватните работодавачи, ќе го уплатуваат во општодржавниот буџет вкупниот износ на доприносот за социјалното осигурување што го плаќале по поранешните прописи работодавачите и осигурениците, по одбитокот на оној дел за кој што ќе се наголемат платите на работниците и службениците (чл. 138).

#### Член 136

Президиумот на Народната скупштина на ФНРЈ може да даде право на пензија и други права што се утврдени со овој закон и во случаите ако не се исполнети сите услови што се прописани со овој закон, како и во знак на признание за учеството во Народноослободителната борба и изградбата на социјализмот.

#### Член 137

Владата на ФНРЈ ќе донесе прописи за спроведувањето на овој закон.

Поблиски напастствија за правилното применување на овој закон и врз основа на него донесените уредби и други прописи на Владата на ФНРЈ донесува Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ, а доколку се работи за здравствената служба ги донесува Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ во согласност со Комитетот за социјалните грижи на Владата на ФНРЈ.

#### Член 138

Него платите на работниците и службениците ќе се наголемат за еден дел од оној допринос за социјалното осигурување што го плаќале до сега самите.

Владата на ФНРЈ ќе го определи процентот на наголемувањето на платите во врска со укинувањето на доприносот за социјалното осигурување, како и во врска со укинувањето на данокот на доход од платите на работниците и службениците што се запослени во државните претпријатија и установи.

Овие мерки ќе ги спроведе Владата на ФНРЈ најдоцна до 1 март 1950 година.

#### Член 139

Владата на ФНРЈ може да го одложи почетокот на применувањето на поодделните прописи од овој закон, доколку тоа го бараат припремите за спроведувањето на овие прописи, но најдалеку до 1 јули 1950 година.

#### Член 140

Овој закон влегува во сила осмиот ден после објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија“.

У. бр. 52

21 јануари 1950 година

Белград

Президиум на Народната скупштина  
на Федеративна Народна Република Југославија

Го застапува Секретарот

Потпретседател,  
Моша Пијаде, с. р.

Претседател  
др Иван Рибар, с. р.

#### 73.

Врз основа на членот 74 став 1 точ. 6 од Уставот на ФНРЈ, а со цел на правилното применување на Законот, Президиумот на Народната скупштина на ФНРЈ, донесува

### ЗАДОЛЖИТЕЛНО ТОЛКУВАЊЕ

НА ЧЛЕНОТ 26 ОД ЗАКОНОТ ЗА ИЗБИРАЊЕ НАРОДНИ ПРАТЕНИЦИ ЗА НАРОДНАТА СКУПШТИНА НА ФНРЈ (СОЈУЗНО ВЕКЈЕ И ВЕКЈЕТО НА НАРОДИТЕ)

По чл. 26 од Законот за избирање народни пратеници за Народната скупштина на ФНРЈ (Сојузното векје и Векјето на народите) предлогот на кандидатура за народен пратеник на Сојузното векје мора да биде потписан од 100 избирачи од најмалку половина места односно градови на подрачјето од изборната околина за које што се истакнува кандидатот.

Оваа одредба на законот треба да се разбере така бројот на избирачите што го потпишуваат предлогот на кандидатурата за избирање народен пратеник на Сојузното векје треба да биде рамномерно распределен по поодделни места односно градови со потписите добивени.

С. бр. 112

7 февруари 1950 година

Белград

Президиум на Народната скупштина  
на Федеративна Народна Република Југославија

Го застапува Секретарот

Потпретседател,  
Моша Пијаде, с. р.

Претседател,  
др Иван Рибар, с. р.

#### 74.

Врз основа на точката 6 и точката 15 од членот 74 и ставот 2 од членот 89 од Уставот на ФНРЈ а на предлог од Претседателот на Владата на ФНРЈ, Президиумот на Народната скупштина на Федеративна Народна Република Југославија, донесува

### У К А З

ЗА УКИНУВАЊЕ МИНИСТЕРСТВОТО НА ЕЛЕКТРОСТОПАНСТВОТО И МИНИСТЕРСТВОТО НА РУДАРСТВОТО И ЗА ОСНИВАЊЕ КОМИТЕТ ЗА ЕЛЕКТРОСТОПАНСТВОТО, КОМИТЕТ ЗА ЈАГЛЕН, КОМИТЕТ ЗА НЕМЕТАЛИ НА ВЛАДАТА НА ФНРЈ И ГЕНЕРАЛНА ДИРЕКЦИЈА ЗА МЕТАЛУРГИЈА И ГЕНЕРАЛНА ДИРЕКЦИЈА ЗА НАФТА

#### I

Се укинува Министерството на електростопанството на Владата на ФНРЈ.

Управањето со претпријатијата за производство на електроенергија се пренесува на органите на владите на народните републики.

Се оснива Комитет за електростопанство на Владата на ФНРЈ како нејзин орган за раководење со работите од општодржавното значење во областа на електростопанството и за координирањето на работата

на републичките органи надлежни за работите на електростопанството.

Комитетот за електростопанството на Владата на ФНРЈ го сочинуваат Претседател на Комитетот, кој што е Министер на Владата на ФНРЈ, министерите на владите на народните републики што се надлежни за работите на електростопанството и лица кои што на предлог од Претседателот на Владата на ФНРЈ ќе ги назначи Президиумот на Народната скупштина на ФНРЈ.

## II

Се укинува Министерството на рударството на Владата на ФНРЈ.

Управението со претпријатијата за производство и преработка на јаглен и претпријатијата за производство и преработка на неметали од надлежноста на досегашното Министерство на рударството на Владата на ФНРЈ како и од надлежноста на постоеќето Министерство на тешката индустрија на Владата на ФНРЈ и Министерството на лесната индустрија на Владата на ФНРЈ, се пренесува на органите на владите на народните републики што се надлежни за овие работи.

## III

Се оснива Комитет за јаглен на Владата на ФНРЈ како нејзин орган за раководење со работите од општодржавно значење во областа на производството и преработката на јагленот и за координирање на работите на републичките органи што се надлежни за работите на производството и преработка на јагленот.

Комитетот за јаглен на Владата на ФНРЈ го сочинуваат Претседател на Комитетот, кој што е Министер на Владата на ФНРЈ, министрите на владите на народните републики што се надлежни за работите на производството и преработка на јагленот и лица кои што на предлог од Претседателот на Владата на ФНРЈ ќе ги назначи Президиумот на Народната скупштина на ФНРЈ.

## IV

Се оснива Комитет за неметали на Владата на ФНРЈ како нејзин орган за раководење со работите од општодржавно значење во областа на производството и преработката на неметалите и за координирање на работата на републичките органи што се надлежни за работите на производството и преработка на неметали.

Комитетот за неметали на Владата на ФНРЈ го сочинуваат Претседател на Комитетот, кој што е Министер на Владата на ФНРЈ, министрите на владите на народните републики што се надлежни за работите на производството и преработка на неметалите и лица кои што по предлог од Претседателот на Владата на ФНРЈ ќе ги назначи Президиумот на Народната скупштина на ФНРЈ.

## V

За раководењето со работите на металургијата, како и за раководењето со работите на производството и преработката на нафта, од надлежноста на досегашното Министерство на рударството на Владата на ФНРЈ, Владата на ФНРЈ ќе формира генерални дирекции како свои непосредни органи.

На чело на генералната дирекција е министер на Владата на ФНРЈ — генерален директор.

## VI

Владата на ФНРЈ ќе го изврши овој указ.

## VII

Овој указ влегува во сила со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија“.

У. бр. 145

7 февруари 1950 година

Белград

Президиум на Народната скупштина на  
Федеративна Народна Република Југославија

Го застапува Секретарот

Потпретседател,

Моша Пијаде, с. р.

Претседател,  
др Иван Рибар, с. р.

## 75.

Врз основа на точката 6 и точката 15 од членот 74 и ставот 2 на членот 89 од Уставот на ФНРЈ, а по предлог на Претседателот на Владата на ФНРЈ, Президиумот на Народната скупштина на Федеративна Народна Република Југославија, донесува

## У К А З

ЗА ОСНИВАЊЕ СОВЕТ ЗА ЕНЕРГЕТИКА И ЕКСТРАКТИВНА ИНДУСТРИЈА НА ВЛАДАТА НА ФНРЈ

## I

Со цел да се координира работата на комитетите на Генералните дирекции и другите органи на Владата на ФНРЈ, кои што раководат со работите на енергетиката и екстрактивната индустрија од сојузна надлежност, се оснива Совет за енергетика и екстрактивна индустрија на Владата на ФНРЈ.

На чело на Советот за енергетика и екстрактивна индустрија е Претседател на Советот, кој што е Министер на Владата на ФНРЈ.

Советот за енергетика и екстрактивна индустрија на Владата на ФНРЈ го сочинуваат, покрај Претседателот на Советот, Министерот на Владата на ФНРЈ — Претседателот на Комитетот за електростопанство, Министерот на Владата на ФНРЈ — Претседателот на Комитетот за јаглен, Министерот на Владата на ФНРЈ — Претседателот на Комитетот за неметали, Министерот на Владата на ФНРЈ — Генералниот директор на металургијата, и Министерот на Владата на ФНРЈ — Генералниот директор за производство и преработка на нафта.

## II

Владата на ФНРЈ ќе го изврши овој указ.

## III

Овој указ влегува во сила со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија“.

У. бр. 146

7 февруари 1950 година

Белград

Президиум на Народната скупштина на  
Федеративна Народна Република Југославија

Го застапува Секретарот

Потпретседател,

Моша Пијаде, с. р.

Претседател,

др Иван Рибар, с. р.

## 76.

Врз основа на чл. 74 точ. 13 од Уставот на ФНРЈ во врска со Указот на Президиумот на Народната скупштина на ФНРЈ У. бр. 145 и 146 од 7 февруари 1950 година, а по предлог на Претседателот на Владата на ФНРЈ Президиумот на Народната скупштина на Федеративна Народна Република Југославија, донесува

## У К А З

ЗА РАЗРЕШУВАЊЕ МИНИСТЕРОТ НА РУДАРСТВОТО И МИНИСТЕРОТ НА ЕЛЕКТРОСТОПАНСТВОТО И ЗА НАЗНАЧУВАЊЕ НОВИ МИНИСТРИ НА ВЛАДАТА НА ФНРЈ

Се разрешуваат од должноста:

Министерот на рударството на Владата на ФНРЈ Вукмановиќ Светозар.

Министерот на електростопанството на Владата на ФНРЈ илж Никола Петровиќ.

Се назначуваат:

за Министер на Владата на ФНРЈ — Претседателот на Советот за енергетика и екстрактивна индустрија на Владата на ФНРЈ, Вукмановиќ Светозар, досегашен Министер на рударството на Владата на ФНРЈ.

за Министер на Владата на ФНРЈ — Претседател на Комитетот за електростопанство на Владата на ФНРЈ, инж Петровиќ Никола, досегашен Министер на електростопанството на Владата на ФНРЈ;

за Министер на Владата на ФНРЈ — Претседател на Комитетот за јаглен на Владата на ФНРЈ, Бибер Антуј, народен пратеник на Сабор на Народна Република Хрватска;

за Министер на Владата на ФНРЈ — Претседател на Комитетот за неметали на Владата на ФНРЈ, Гигов Страхиљ, досегашен Претседател на Планската комисија на Народна Република Македонија;

за Министер на Владата на ФНРЈ — Генерален директор на металургијата Микјунович Вељко, досегашен помошник на Министерот на внатрешните работи на Владата на ФНРЈ;

за Министер на Владата на ФНРЈ — Генерален директор за производство и преработка на нафта, Минич Милка досегашен Претседател на Комитетот за научни установи, високи школи и универзитети.

У. бр. 147

7 февруари 1950 година

Белград

Президиум на Народната скупштина  
на Федеративна Народна Република Југославија

Го застапува Секретарот

Потпретседател,

Моша Пијаде, с. р.

Претседател,

др Иван Рибар, с. р.

77.

Врз основа на чл. 138 од Законот за социјалното осигурување на работниците и службениците и нивните фамилии а по предлог на Министерот на трудот на ФНРЈ и Министерот на финансите на ФНРЈ, Владата на ФНРЈ, донесува

## РЕШЕНИЕ

### ЗА НАГОЛЕМУВАЊЕ ПЛАТИТЕ НА РАБОТНИЦИТЕ, СЛУЖБЕНИЦИТЕ И НАМЕСТЕНИЦИТЕ

1. — Износите на платите и додатоците, кои што работниците, службениците, наместениците и учениците во стопанството до сега ги примале по одбитокот на данокот на доход и доприносот за социјалното осигурување, се наголемуваат почитувајќи од 1 февруари 1950 година за 24% од досегашните плати и додатоци. Вака добиените износи претставуваат нови плати односно додатоци, од кој не се вршат никакви одбитоци.

Износите на новите плати и додатоци ќе се заокружат на полини 10 пари односно 10 динари. Ова заокружување ќе се изврши по тој начин што во пресметковните ставки и платите по работен час износите до 5 пари ќе се заокружат на 10 пари надолу, а износите преку 5 пари на 10 пари нагоре, додека во месечните плати и додатоци износите до 5 динари ќе се заокружат на 10 динари надолу, а износи преку 5 динари на 10 динари нагоре.

2. — Се овластува Министерот на трудот на ФНРЈ да изработи табели на новите пресметковни ставки и плати на работниците, наместениците и учениците во стопанството, а Секретарот на Владата на ФНРЈ за персонална служба да изработи табели на новите плати на службениците. Исто така се овластува Министерот на финансите на ФНРЈ да пропише стопи, начин и време на пресметувањето, место и време на уплатување разлики кој се појавуваат поради укинувањето на данокот на доход на работниците, наместениците и службениците и доприносот за социјалното осигурување.

3. — Ова решение влегува во сила со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија“.

IV бр. 784

7 февруари 1950 година

Белград

Претседател на Владата на ФНРЈ  
и Министер на народната одбрана,  
Маршал на Југославија

Јосип Броз-Тито, с. р.

Министер на трудот на ФНРЈ,

Љубчо Арсов, с. р.

Го застапува Министерот на финансите на ФНРЈ,

Министер на подвормината трговија на ФНРЈ,

Милентије Поповиќ, с. р.

78.

Врз основа на чл. 15 ст. 2, во врска чл. 7 ст. 2 Законот за извршување на казните прописувам

## ПРАВИЛНИК

### ЗА КУКЈНИОТ РЕД ВО ПОПРАВИТЕЛНИТЕ ДОМОВИ ЗА ОСУДЕНИТЕ МАЛОЛЕТНИЦИ

#### I. Општи одредби

##### Член 1

Малолетниците осудени за кривични дела на казна лишение од слобода и со присилна работа и казна лишение од слобода, издржуваат казна во поправителен дом за осудени малолетници.

Осудените малолетници (машки), ја издржуваат казната одделно од осудените малолетници (женски).

##### Член 2

Извршувањето на казната во поправителниот дом за осудени малолетници ќе се спроведува така да се постигне превоспитувањето на осуден малолетник неговото навикување на работна дисциплина, исправен однос спрема државата и општествените должности, неговото оспособување за условите на заедничкиот живот и зајакнување на опште црти на неговиот карактер со помош на кои ќе се развие во него тежнението кон општествено корисното работење, што ќе го задржи се до повторното вршење на кривични дела.

##### Член 3

Во поправителниот дом за осудени малолетници осудените се распоредуваат и сместуваат во групи. Групите ќе се формираат спрема возраста на малолетникот видот на кривичните дела, видот и траењето на казната и личните особини на осудените.

По правило, секоја група ќе се смести во одделна просторија одделно од другите групи. Допир на поедини групи не ќе биде забранет но, доколку се покаже потребно поради остварување целта на казната, со животот и работата поедините групи од осудените можат да бидат изолирани од другите осудени.

#### II. Влегување во дом

##### Член 4

Утреден после приемот во домот осудениот малолетник се изведува на рапорт пред управникот на домот, кој што го распоредува во групата со која што ќе биде сместен и му одредува знаеат ќе го изучава како и школата што ќе ја посетува.

Тогаш на осудениот малолетник ќе му биде обр-  
нато внимание на законските прописи на кои што е  
должен да се припожува, на правилата на куќиниот  
ред, како и на последните што ќе настанат ако се  
огрешат кои овие прописи.

#### Член 5

При стапувањето на осудениот малолетник во дом  
се земаат сите негови лични податоци со личниот опис,  
кои што се уписуваат во личниот картон на осуде-  
никот. Во исто време на личниот картон од осудениот  
малолетник се земаат и дактилоскопски отисци.

Веднаш после тоа се врши личен преглед на осу-  
дениот малолетник.

Осудениот малолетник може да задржи потребно  
облекло и обуки, прибор за одржување чистотија и  
чистење заби, окалки, чешет и други слични ствари  
за лична употреба. Другите предмети му се одземаат  
и се даваат на чување во магацини.

Облеклото на осудениот малолетник што се наво-  
та на чување во магацинот мора од време на време  
да се проветрува. Стварите што подлежат на раси-  
пување осудениот малолетник може да ги испрати до  
својата кука.

### III. Хигиенски прописи

#### Член 6

При стапувањето во поправителниот дом секој од  
осудените малолетници ќе биде истрапен и изведен на  
лекарски преглед.

Неговото облекло ќе се дезинфикува.

#### Член 7

Осудените машки малолетници мораат да бидат  
острижени до глава.

Три месеци пред да се заврши казната управникот  
на домот може на осудениот малолетник да му до-  
зволи да пушта коса, ако неговото поведение е бе-  
спрекорно и ако не се противи тоа на хигиенските  
услови.

#### Член 8

Осудените малолетници што болуваат од отворена  
туберкулоза или тес мораат веднаш да се сместат  
во одредена соба за заразни болести.

#### Член 9

За секој осуден малолетник лекарот на домот мора  
после детално лекарско прегледување да пополни  
здравствен лист врз основа на кој секој три месеци  
и за време на отпуштањето од домот ќе се регистрира  
состојбата на неговото здравје и физичкиот развој.

#### Член 10

Во заедничките соби одредени за сместување на  
осудените малолетници креветите ќе бидат сместени  
така, да има размак меѓу нив најмалку 70 см.

#### Член 11

Осудените малолетници ќе се капат секоја недела  
еднаш, а ногјете ќе ги мијат секоја вечер.

#### Член 12

Во домот да би се одржала чистотија и здравје,  
на осудените малолетници алиштата ќе им се мену-  
ваат секоја недела а постелината секој месец.

#### Член 13

Поправителниот дом за осудените малолетници  
мора да има:

- 1) амбулантна соба,
- 2) соба за болни,
- 3) соба за туберкулозни,
- 4) соба за други заразни болести.

Во амбулантната соба се врши секојдневен лекар-  
ски преглед.

Во собата за болни се упатуваат оние осудени ма-  
лолетници што се болни и на кои што е потребно ле-  
карско одгледување.

Во собата за туберкулозни се упатуваат оние што  
болуваат од отворена туберкулоза.

Во собата за заразни болести се упатуваат болни  
со заразни болести.

Во која соба ќе се смести осудениот малолетник  
одредува управникот по предлог од лекарот.

#### Член 14

Малолетникот може, ако тоа го најде потребно  
лекарот на домот, да биде прегледан од лекар специ-  
јалист. Прегледот на специјалистот се врши на држа-  
вен трошок. При лекарскиот преглед на специјалистот  
присуствува лекарот на домот.

#### Член 15

Лековите доставени на осудениот малолетник од  
приватно лице секогаш, пред да му се предадат мора  
да ги прегледа лекарот од домот под чие напатство  
и контрола осудениот малолетник истите ги зема.

#### Член 16

Осудените малолетници секоедневно во слободното  
време се изведуваат на чист воздух.

Времето на чистиот воздух тие го проведат во за-  
нимање со физкултура, предвоеничка обука, пеење и  
свирење во кругот на домот или во собирна шетна  
низ природа во околината на домот под надзор на  
службеникот од домот.

Осудените малолетници дневно треба да бидат на  
чист воздух најмалку три часа.

#### Член 17

Болни осудени малолетници можат да бидат пет  
ден на чист воздух доколку им дозволи лекарот на  
домот.

#### Член 18

На осудените малолетници им е позволено пиење  
тутун доколку навршиле 16 години старост.

Тие можат да пијат до 6 цигари на ден.

Пиењето на тутунот е позволено за време на од-  
морот на чист воздух.

### IV. Прехрана

#### Член 19

За сите осудени малолетници раната се готви во  
кујната на домот, одделно за здрави а одделно за  
болни.

#### Член 20

Осудените малолетници се ранат по прописаната  
таблина.

На болните им прописува храна лекар а ја одо-  
брува управникот.

## Член 21

Управникот, неговиот заменик или лекарот на домот ќе го пробаат секој ден јадењето пред почетокот на делењето на оброкот и ќе го утврдуваат неговиот квалитет во контролната книга, и тоа ќе го потврдат со свој потпис.

## Член 22

Во цел на подобрување на исхраната осудените малолетници можат од своите парични средства да набавуваат разни предмети за исхрана како и други позволени предмети за лична употреба.

Колку одеднаш и во кои временски раздели осудениот може да потроши пари за овие набавки одредува управата на домот спрема стварните потреби месните прилики и цените.

## V. Поведение

## Член 23

Осудените малолетници се должни да се придржуваат кон правилата на куќниот и дневниот ред и да ги исполнуваат сите наредби од надлежните службеници.

## Член 24

Осудените малолетници се должни да им укажуваат почит на службениците од домот и спрема нив пристојно да се однесуваат.

## Член 25

Осудените малолетници сместени во заеднички соби бираат од својата средина старешина на собата кој што одговара за редот, чистотијата и дисциплината во собата. Тие се должни да ги исполнуваат напатствијата од избраните собни старешини, доколку тие не се противат на одредбите од законот, куќниот и дневниот ред.

Избирањето на старешината на собата ги потврдува управникот на домот.

## Член 26

Старешината на собата одредува за секој ден редар на собата кој што мора да се грижи собата да биде чиста и прописно уредена.

## Член 27

На осудените малолетници им е забрането да прават безредица, да викаат, да свират, да се тешат да се караат, да пцујат и многу гласно дискутуваат.

При меѓусебни навреди навредениот нема право сам да си прибави задоволување туку може да го пријави на воспитачот кој го изведува на рапорт пред управникот поради поднесување пријава.

Исто така е забрането довикување и зборување од соба до соба и низ прозорци.

## Член 28

Осудените малолетници мораат внимателно да го чуваат државниот имот (инвентарските предмети вратите, прозорците зидовите решетките и тн.) и секоја немарно починета штета на овие ствари да ја надоместат.

## Член 29

На осудените малолетници им е забрането меѓусебно тргување или заменување на било какви предмети облекло, алишта хлеб и тн.

## Член 30

Во слободното време осудените малолетници можат да читаат книги од библиотеката на домот како и

други печатени работи кои се набавени за читање од управата на домот.

## Член 31

Против неправилна и незаконита постапка осудените малолетници имаат право да поднесат жалба.

Жалбата се поднесува на рапорт до управникот на домот кој што е должен да ја земе во постапка.

## Член 32

Осудените малолетници имаат право да поднесат писмено или усно на рапортот молби за помилување, условно отпуштање и други молби.

## Член 33

Осудениот малолетник може да ги има кај себе само оние предмети што се дозволени по правилата на куќниот ред. Ако кај него се пронајдат други предмети тие ќе му се одземат и продадат, а добиените пари од продадените предмети ќе се книжат како воопреден приход на буџетот.

Осудените малолетници не смеат кај себе да имаат готови пари. Ако се кај нив најдат готови пари тие ќе им се одземат во полза на сметката на нивната парична полага и ќе се чуваат како заштеда.

## VI. Мерки за превоспитување

## Член 34

Основно средство за превоспитанието на осудените малолетници е го нивното привикнување и оспособување на корисна општествена работа.

Во таа цел при поправителниот дом за осудените малолетници ќе се осниваат индустриски, занаетски и земјоделски урегји во кои што осудените малолетници ќе бидат запослени.

## Член 35

Управникот на домот во согласност со воспитачот, ќе одлучи кои занает или техничка вештина поедин осуден малолетник во домот ќе изучува раководејќи се при тоа со неговата наклоност, физичка способност, со евентуалното поранешно стручно оспособување и со општиот план за издигање на стручната работна сила.

## Член 36

Работата на осудените малолетници треба да биде така организирана да чистата кај нив побуди што поголем интерес и да им се овозможи да низ работата во што поголема мерка слободно да ја изразат својата склоност, способност и самониницијатива.

## Член 37

Практичната обука на осудените малолетници во занаетите и техничките вештини што тие ги стекнуваат со работата во работилниците и економните на домот, ќе бидат пропратени со посетување на соодветни стручни школи и курсеви кои што во таа цел ќе се организираат во домот.

Работата на стручните школи и курсеви има да се одвива по наставните планови и програми прописани со општите прописи за таа цел на наставата.

## Член 38

На осудените малолетници што со успех ќе ја завршаат стручната школа ќе им се овозможи полагање на соодветните испити пред надлежните испитни комисии.

За така положените испити осудените малолетници ќе добијат од надлежниот државен орган пуноважна сведожба.

## Член 39

Осудените малолетници работат во работилниците и на економската на домот под надзор на воспитач — стручњак.

Осудените малолетници се должни во работата да се придржуваат кон напатствијата што им ги даваат стручњациите.

## Член 40

Осудените малолетници работната обврска ја извршуваат по правилно на собирна (групна) работа.

Осудениот малолетник што е изолиран од другите осудени, работната обврска ја извршува поединечно.

## Член 41

Осудените малолетници можат да бидат запослени и на разни корисни работи од поправителниот дом по претходно одобрение од Министерството на внатрешните работи на ФНРЈ.

Осудените малолетници не можат да се употребуваат за работа кај приватните лица.

## Член 42

Осудените малолетници што во работа намерно или од груба невнимателност причинат штета одговараат и материјално.

## Член 43

Должината на работното време за осудените малолетници го одредува управникот на домот така да тие имаат време за одење на школо за општо образование или на стручни занаетски и технички школи.

Тоа не може да биде подолго од осум часа ни пократко од пет часа на ден.

Осудените малолетници имаат право на еден ден одмор во неделата.

## Член 44

За време на издржувањето на казната осудениот малолетник покрај обучувањето и усовршувањето во поодделни корисни и стручни знања ќе се воспитува во правецот на оданоста спрема социјалистичката татковина, да добие правилен однос спрема должностите во општествената средина, да се развие кај него јак карактер, работната дисциплина и политичката и граѓанската свест. Во таа цел во поправителниот дом се организува културно-просветно и наставно-воспитна работа и физкултурна настава.

Планот и програмата на културно-просветното работење и физкултурната настава ги составува управата на домот во рамките на директивите и општите планови што за таа работа ги добива од Министерството на внатрешните работи на ФНРЈ.

## Член 45

За неписмените осудени малолетници во домот ќе се осниваат аналифетски курсеви. Наставниот план и програмата за овие курсеви ги опфаќа планот и програмата на наставата за основно школување.

## Член 46

Во домот ќе се оснива и настава за општо образование. Наставниот план и програмата за општото образование ќе биде во склад со наставниот план и програмата за општо образование во средните школи.

## Член 47

Во цел на превоспитување на осудените малолетници ќе се организираат во домот предавања, обработка на теми со дискусија, читање на книги и дне-

вен печат, работа во дилетански, театарски, пеачки и музички групи и одржување на разни приредби.

Осудените малолетници должни се да земаат участие во работата на нивното превоспитание и да се заложуваат на унапредувањето на таа работа.

## Член 48

Во поправителниот дом можат да се прикажуваат и филмови од воспитен карактер што ќе ги одобрят Министерството на внатрешните работи на ФНРЈ.

## Член 49

Во домот ќе се организираат читалници во кои што осудените малолетници во слободно време ќе можат да читаат книги, печат, списанија да играат шах и да слушаат радио.

Играње карти и комарински игри е забрането.

## Член 50

Времето за културно-просветно и наставно воспитно работење во домот го одредува управникот во дневниот ред.

## Член 51

Сето културно-просветно и наставно-воспитно работење се врши под надзор на управата од домот.

## VII. Дописување, пакети и посети

## Член 52

Осудените малолетници можат два пати месечно да испраќаат писмени испратки и да примаат такви испратки доколку нивната содржина не е во противност со правилата на кукјниот ред.

Малолетниците можат да пишуваат и да примаат писма од родителите, роднината и старателите.

## Член 53

Писмата што ги испраќаат осудените малолетници како и оние што им се упатени мора да ги прегледа управата на домот. Службеник кој што ќе изврши преглед на писмата должен е на него да стави белог „видел“ и покрај него да се потпише.

Писмата не смеат долго да се задржуваат поради преглед.

На осудените малолетници писмата им ги предаваат воспитачите.

## Член 54

Писмата што содржат невинствински факти се ништат, и за тоа се известува осудениот малолетник кој што може да напише друго писмо. Тогаш осудениот малолетник ќе се поучи да не пишува во иднина писма со невинствинска содржина.

## Член 55

На осудените малолетници им е дозволено да можат да примаат пакети со храна, алигата и други потреби како што се: сапуни, четка за заби, паста за заби, цигари, кјибрит и сл.

Осудените малолетници можат да примаат пакети два пати месечно во тежина најповеќе од 7 кг. При вршењето посетата на осудениот, посетителот може да му даде на осудениот малолетник оденаш пакет од 14 кг тежина.

При предавањето пакетите грижливо се прегледаваат.

## Член 56

Осудените малолетници имаат право да примаат посети еднаш месечно.



Посета на осудените малолетници е дозволена на членовите од поуската фамилија на осудениот и старателот. Во исклучителни случаи по одобрение од управникот на домот осудениот малолетник можат да го посетат и други лица.

Состанокот на посетителите со осудениот се врши во одделна просторија во присуство на службено лице, во сабота по пладне и во недела на утро.

Посетата на осудениот малолетник може да трае најповеќе еден час.

#### Член 57

На осудените малолетници што се истакнуваат во работењето со натфрлување на работните норми, рационализаторство или новаторство управата на домот може да им позволи да можат да пишуваат до својата фамилија и повеќе од два писма месечно. Исто така управата на домот може на овие осуденици да им позволи да примаат повеќе од една посета месечно.

Колку писма ќе може месечно ад испакја и како и колку пакети и посети ќе можат да примаат осудените малолетници од претходниот став, решава управата на поправителниот дом за секој осуден малолетник одделно.

### VIII. Дисциплински прописи

#### Член 58

За повреда на прописаните правила за поведението, работната дисциплина и правилниот однос спрема службените лица и другите малолетници, осудените малолетници, ќе се казнат дисциплински.

Дисциплинските казни за осудените малолетници се:

- 1) укор;
- 2) двочасно продолжување на работното време, во траење од три до 15 дена;
- 3) лишение на правото на дописување до месец дена;
- 4) лишение на правото на прием посети до месец дена;
- 5) лишение на правото да примаат испратки до месец дена;
- 6) ограничување правото да располагаат со пари до месец дена;
- 7) одвојување од другите осудени малолетници до 14 дена.

Дисциплинските казни од точ. 2) на овој член не можат да се применуваат на осудена малолетна трудница.

Писмата што ќе пристигнат за осудениот малолетник казнет со дисциплинска казна од точ. 3) од овој член за време додека казната трае ќе му се предаде после издржаната дисциплинска казна.

Испратките (пакетите) што ќе стигнат за осудениот малолетник кој што е казнет со дисциплинска казна од точката 5 од овој член ќе му се вратат на испратјачот.

Дисциплински казни можат да се изречуваат поединечно или повеќе казни заедно.

#### Член 59

Дисциплинските казни ги изречува управникот на домот. Дисциплинските казни се запишуваат во личниот картон на осудениот малолетник.

Осудениот малолетник што ќе стори кривично дело ќе го пријави управата на домот до надлежниот јавен обвинител.

### IX. Отпуштање од поправителниот дом

#### Член 60

Неколку дена пред да се пушти осудениот малолетник од домот, управата на домот ќе ги известат родителите односно старателите на малолетникот за денот кога ќе биде пуштен.

#### Член 61

На два дена пред пуштањето на слобода на осудениот малолетник се одобрува од секоја работа,

а од магацинот му се издава облеклото во цел да го очисти и искирпи.

#### Член 62

На ден пред пуштањето од домот осудениот малолетник ги предава во магацин сите предмети кои што ги примил за лична употреба во домот од државата, се капи, се облекува, иде на лекарски преглед и после извршенниот личен претрес се сместува во собата за отпуштени осудени малолетници.

#### Член 63

При отпуштањето од домот осудениот малолетник се приведува во приемната канцеларија дека му се предаваат сите предмети што биле на чување кај управата на домот. Едновременно му се предава потврдата за издржаната казна а по тоа се пушта на слобода.

### X. Завршни одредби

#### Член 64

Овој правилник влегува во сила со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија“.

III бр. 2970

23 јануари 1950 година

Белград

Потпретседател на Владата на ФНРЈ,  
и Министер на внатрешната работа на ФНРЈ,  
Александар Ранкович, с. р.

#### 79.

Воз основа на чл. 15 ст. 2 во врска со чл. 7 ст. 2 од Законот за извршување казните, прописувам

### П Р А В И Л Н И К

### ЗА КУКЈНИОТ РЕД НА ЗАШТИТНИОТ ДОМ ЗА ОСУДЕНИТЕ РОДИЛКИ

#### I. Стапување во дом

##### Член 1

Во заштитниот дом за осудените родилки се испраќаат три месеца пред раѓањето сите трудни осуденици од територијата на Федеративна Народна Република Југославија што се навогјаат векје на издржување казна во другите казниено поправителни установи.

Осудениците остануваат во заштитниот дом до навршувањето на една година старост на детето, доколку понапред не им истече времето на издржувањето на казната.

##### Член 2

При влегувањето на осуденицата во дом и се земаат, во приемната канцеларија, нејзините лични податоци, податоците за детето, попис на предметите што осуденицата ги донела со себе во дом, а потоа над неа се врши личен претрес. Предметите кои што на осуденицата не и се многу потребни се предаваат на чување во магацинот на домот, додека предметите што се подложни на расипување можат да ги испратат дома.

Облеклото на осуденицата што се навогја на чување во магацинот, мора од време на време да се проветрува.

После раѓањето на детето управата на домот ги зема личните податоци за детето.

##### Член 3

Управникот на домот е должен, при влегувањето на осуденицата во дом, да и обрне внимание на пра-

вата и должностите што произлегуваат од Законот и прописите на кукјниот ред и дневниот ред, како и на последиците за непридржувањето на нивните одредби. Едновременно ја одредува осуденицата на работа, везајќи ја во оглед нејзината желба, физичката способност и здравствената состојба.

## II. Хигиенски прописи

### Член 4

Секоја осуденица по довогјањето во дом ќе ја прегледа лекар да би ја установил нејзината здравствена состојба.

### Член 5

Осудениците што болуваат од заразни болести мораат да се сместат во одделна просторија.

### Член 6

За сето време на боравањето на осуденицата и нејзиното дете мораат да бидат под постојан лекарски надзор.

### Член 7

Поради обезбедување правилното спроведување на хигиенските и здравствените мерки во домот постојат амбулантни, соба за болни, соба за заразни болести, соба за пороѓај и хируршко одделение.

Во амбулантата се врши лекарски преглед, болесничката соба е наменета на овие осуденици на кои што им е потребно специјално лекарско надгледување; во собата за заразни болести се осудениците кои болуваат од заразни болести; во собата за пороѓај се раѓаат осудениците непосредно пред самиот пороѓај; а во хируршкото одделение по потреба се вршат хируршки интервенции.

Во која од овие простории ќе биде сместена осуденицата одлучува лекарот во согласност со управникот.

### Член 8

Во случај на потешки оболенија или потешки пороѓај (операција и така слично) лекарот на домот во согласност со управникот може да повика и лекар-специјалист и, ако е потребно, да ја испрати осуденицата во болница.

### Член 9

На хигиената и на надгледувањето на детето ќе се обрне особено внимание. На осудениците — мајки треба да им се овозможи да со помош на лекарот и детските надгледувачки редно да ги надгледуваат своите деца. Дената треба да бидат редовно и на време повнени, капени и наранети.

### Член 10

Осудениците се бањаат по напатствијата од лекарот. Постелината се менува по потреба, но најмалку секои 15 дена.

### Член 11

Во слободното време осудениците можат да бидат во дворот на домот. Покрај себеси можат да ги имаат и децата, можат да се шетаат, меѓусебно да зборуваат, пејат, свират и тн.

Пиење тутун по 10 цигари дневно, им е дозволено на осудениците само во просториите каде нема деца и на отворен простор.

## II. Прехрана

### Член 12

За сите осуденици храната, се готови во кујната на домот, одделно за здрави, болни и за деца.

За децата и болните раната ја прописува лекарот, а ја одобрува управникот. Управникот на домот, неговиот заменик или лекарот ќе го обидат секој ден јадењето пред да отпочне поделбата на оброците и ќе го констатираат квалитетот во контролната книга, што го потврдуваат со свој потпис.

### Член 13

Осудениците можат од своите парични средства во кантината на домот да набавуваат разни предмети за прехрана како и други предмети за лична употреба.

За тоа колкава парична сума осудениците можат да трошат за овие набавки, одредува управникот на домот спрема стварните потреби.

## IV. Поведение

### Член 14

Осудениците се должни да се придржуваат кон законските прописи, одредбите на кукјниот и дневниот ред и да ги исполнуваат сите наредби на надлежните службеници.

Тие се должни да ги поштуваат службениците на домот и спрема нив пристојно да се однесуваат.

### Член 15

Осудениците избираат од својата средина собни старешини кој што ќе одговара за редот и чистокјата во собата. Тие се должни да ги исполнуваат напатствијата од изборниот собен старешина, доколку не се противат на одредбите од законот, на кукјниот и дневниот ред и наредбите од надлежниот службеник. Изборот на собниот старешина го потврдува управникот.

Собниот старешина одредува за секој ден собен редар кој што мора да се грижи собата да биде чиста и пристојно уредена.

### Член 16

На осудениците им е забрането да прават (безредница да викаат, да се тепаат, да пцујат и др). При меѓусебните навреди осуденицата нема право сама да прибавува задоволување, туку тоа може да го пријави на службеницата на домот која што ќе ја изведе на рапорт кај управникот поради поднесување пријава.

### Член 17

Осудениците мораат грижливо да го чуваат државниот имот (инвентарските предмети, вратите, прозорците, зидовите и др) и секоја намерно причинета штета ја наплаќаат од сопствените пари.

### Член 18

На осудениците им е забрането меѓусебно продавање и замена на било какви предмети.

### Член 19

Против неправилната и незаконитата постапка од службениите лица осуденицата има право да поддаде жалба.

Жалбата се поддава на рапорт пред управникот кој што е должен да ја земе во записник.

### Член 20

Осудениците имаат право да поддаваат писмено или усно на рапорт молби за помилување, условно отпуштање и други молби.

### Член 21

Осудениците можат да имаат при себе потребен облекло прибор за чистокја и одгледување на забите,

окалки, чешел и други слични ствари за лична употреба. Другите предмети, особено парите, драгоценостите или личните документи се одземаат и се чуваат во управата на домот.

Ако се најдат кај осуденицата недозволен предмети сите и се одземаат и ќе се продадат а парите што се добивени со продавањето ќе се кинжат како вонреден приход на буџетот.

Ако се најде кај осуденицата готови пари, тие ќе и се земат во полза на сметката на нивниот паричен влог и ќе се чуваат како заштеда.

#### V. Мерки за превоспитување

##### Член 22

Основно средство за превоспитување на осудениците е работење.

##### Член 23

Сите осуденици мораат да работат ако утврди лекарот дека се способни за работа.

Осудениците што се неспособни за физички работи должни се да работат работи за кои што се способни.

Управата на домот ќе се погрижи непрекидно да ги запосли сите осуденици што се способни за работа.

##### Член 24

Осудениците се ослободуваат од сите надворешни и тешки внатрешни работи во време од 6 недели пред и 6 недели после раѓањето.

Трудни осуденици и мајките што ги дојат својите деца вклучително до 8 месеци на животот на детето не може да се одредуваат на прекувремено нити на ноктно работење.

##### Член 25

Работната обврска ја извршуваат осудениците, по правило, во работни групи. Со работната група раководи осуденицата што ќе ја изберат членките на работната група. Изборот на раководството на работната група го одредува управата на домот. Работната обврска осудениците ја извршуваат под контрола на службеникот-работоводител.

Распоредот на осудениците во работни групи го врши управата на домот.

Осудениците што се изолирани работната обврска ја извршуваат поединачно.

##### Член 26

Осуденицата може да ја напусти работата во време кое што по лекарско напатствие, и е определено за доене на детето. Ако е детето болно, мајката по потреба — се ослободува од работата како би можела да се грижи за детето.

##### Член 27

Осудениците можат да бидат запослени на куќни работи во домот, во работилниците на домот или на економијата од домот.

Осудениците не можат да се употребуваат на работа кај приватни лица.

##### Член 28

Меѓусебно зборување на осудениците за време на работењето забрането е доколку зборувањето не се однесува на самата работа.

##### Член 29

Осудениците се должни при работењето да се придржуваат кон напатствијата што им ги дава службеното лице од домот, под чиј што надзор ја извршуваат работната обврска.

##### Член 30

Осуденицата која што во работењето намерно или од груба невнимателност стори штета, одговара за накнадата на штетата по општите прописи.

Накнадата на штетата може да се наплати од заштедата на осуденицата.

##### Член 31

Работното време трае 8 часа на ден. Работата започнува и се завршува во определеното време спрема планот на дневниот ред.

Осудениците имаат право на еден ден одмор во недела. Денот на одморот го определува управата на домот.

##### Член 32

За неписмени осуденици во домот ќе се формира анафабески течај.

Наставниот план и програмата за овие течај го опфаќа планот и програмата на наставта за основното школување.

##### Член 33

Во цел на обучување на осудениците во поодделни стручни знаења ќе се формираат во домот стручни течај, како и настава за општо образование.

Стручната обука на занаетските и земјоделските курсеви се врши по планот и програмата што е прописана со општите прописи за односниот вид на курсеви. Тие ќе се поврзат со практичната обука и усовршувањето во работилниците односно на земјоделската економија.

Наставниот план и програмата за општо образование ќе биде во согласност со наставниот план и програма за општото образование во средните школи.

##### Член 34

Во цел на превоспитување на осудениците во домот ќе се организираат предавања обработување материј со дискусии, читање книги и дневен печат, работење во дилетански, театарски, пеачки и музички групи, и одржување разни приредби.

Осудениците се должни да земаат учество во работењето на нивното превоспитување и да се заложуваат на унапредувањето на својето работење.

##### Член 35

Во домот можат да се прикажуваат и филмови што се одобрени од Министерството на внатрешните работи на ФНРЈ.

##### Член 36

Игри што имаат воспитно значење (шах и слично), дозволени им се на сите осуденици во слободните часови.

Играње карти и други комарциски игри е забрането.

##### Член 37

Времето за културно просветно работење во домот го определува управникот во дневниот ред.

##### Член 38

Сето културно просветно и научно воспитно работење со осудениците се врши под надзор на управата на домот.

#### VI. Допишување, пакети и визити

##### Член 39

Осудениците имаат право двапати месечно да испраќаат писмени испратки како и да примаат такви

испратки воколку нивната содржина не е во противност со правилата на куќиниот ред.

Осудениците можат да пишуваат писма на брачниот другар на децата, родителите, браќата и сестрите и на таткото на своето вонбрачно дете и да примаат писма од нив

#### Член 40

Писмата што ги испраќаат осудениците како и оние што им се испратени мора да ги прегледа управата од казнено-поправителната установа. Службеникот што го извршил прегледот на писмата должен е да стави ознака „виден“ и крај тоа да се потпише. Писмата не смеат дојдо да се задржуваат поради прегледување.

#### Член 41

Писмата што содржуваат невинствени факти се лонитуваат а за тоа се известува осуденицата која што може да напише друго писмо. Тогаш ќе и се обрне внимание на осуденицата да не пишува во иднина писма со невинствена содржина.

#### Член 42

На осудениците им е дозволено да можат да примаат пакети со рана, облекло и други потреби.

Осудениците можат да примаат пакети три пати месечно тежки до 5 кило најповеќе. При визита на осуденицата, посетителот може на осуденицата да предаде одделен пакет од 15 кг.

При предавањето пакети се прегледуваат грижливо.

#### Член 43

Осудениците можат да примаат визити еднаш месечно.

Визитата се врши во сабота после пладне или во недела во часовите што ќе ги одреди управникот на домот а може да трае најповеќе половина час.

#### Член 44

Зборување со осудениците се води во за тоа определени просторини во присуство на службеник од домот. После раѓањето додека е осуденицата уште в кревет, можат да се вршат разговори и во собата крај нејзиниот кревет.

На посетителите им е дозволено да го видат и детето на осуденицата.

#### Член 45

Осудениците можат да ги посетуваат само членовите на блиската фамилија и таткото на детето, ако е детето вонбрачно. Во исклучителни случаи можат да ги посетат и други лица со дозвола од управникот.

#### Член 46

Осудениците не можат да ги посетуваат отпуштените осуденици доколку не се членови на нивната блиска фамилија.

#### Член 47

На осудениците што се истакнуваат во работењето со надгледувањето на работната норма или на некој друг начин, управата на домот може да им дозволи да им пишуваат на своите фамилии и повеќе од два писма месечно. Исто така, управата на домот може на овие осуденици да им дозволи примање повеќе од три пакети месечно како и примање повеќе од две визити месечно.

Колку писма ќе можат да се испратат месечно, како и колку пакети и визити осуденицата ќе може да прими од претходниот став решава управата на домот за секоја осуденица одделно.

### VII. Дисциплински прописи

#### Член 48

За повреда на прописаните правила за поведението, работната дисциплина правилното однесување спрема службените лица и другите осуденици, осуденицата ќе се казни дисциплински.

Дисциплинските казни за осудениците во заштитниот дом за осудените родилки се:

- 1) укор;
- 2) двочасовно продолжувањето на работното време, во траење од три до 15 дена;
- 3) лишение правото на дописување, т.е. испраќање и примање писма до три месеца;
- 4) лишение правото на визита до три месеца;
- 5) ограничување правото за располагањето со пари до два месеца; и
- 6) изомирање од другите осуденици до осум дена.

Дисциплински казни можат на осуденицата да и се изречат поединечно или повеќе казни заедно.

Дисциплинската казна од точ. 2 од овој член не може да се изрече на трудна осуденица и мајка која што го дој своето дете заклучно до навршени осум месеци на животот на детето.

Писма што ќе дојдат за осуденица што е казнета со дисциплинска казна од точ. 3 од овој член за време додека казната трае, ќе и се предадат од кога ќе ја издржи дисциплинската казна.

#### Член 49

Дисциплинските казни ги изречува управникот на домот.

Дисциплинските казни се записуваат во личниот картон на осуденицата.

#### Член 50

Осуденицата која што стори кривично дело ќе ја пријави управата на домот на надлежниот јавен обвинител.

### VIII. Пуштање од домот

#### Член 51

По навршената една година на старост на детето осуденицата се упатува на натамошно издржување на казната во она казнена установа од која што била упатена во дом, односно во она казнена установа, каде би требало да ја издржува казната во случај да не е родилка, а детето се предава во согласност со мајката на натамошно надгледување на роднината или во детски дом.

#### Член 52

Месец дена пред пуштањето или преместувањето од домот осуденицата е должна да го извести управникот на домот да ли детето ќе го предаде на натамошно надгледување на роднината или во детски дом.

#### Член 53

Во случај да го предаде детето во детски дом, на осуденицата-мајка ќе и се овозможи да го предаде таа тамо, потоа ќе биде спроведена на натамошно издржување на казната во друга казнено-поправителна установа.

#### Член 54

На два дена пред пуштањето на слобода или преместувањето во друга казнено-поправителна установа осуденицата се ослободува од секоја работа, а од магацинот и се издава облеклото во цел на чистење и копење

#### Член 55

На еден ден пред пуштањето на слобода или преместувањето во друга казнено-поправителна установа,

осуденицата ги предава сите предмети во магацин што ги примила во домот за лична употреба, се капе, го облекува своето облекло, и се пракја на лекарски преглед и после извршениот личен претрес се сместува во одделна соба,

#### Член 56

При однуштањето од домот или преместувањето во друга казнено-поправителна установа, осуденицата се приведува во приемната канцеларија каде и се предаваат сите предмети и пари кои што биле на чување кај управата на домот.

Оуденицата која што се отпушта од издржувањето на казната едновременно и се предава потврди за издржаната казна, а по тоа се пушта на слобода.

### IX. Завршни одредби

#### Член 57

Овој правилник влегува во сила со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија“.

#### III. бр. 2970

23 јануари 1950 година

Белград

Потпретседател на Владата на ФНРЈ  
и Министар на внатрешните работи на ФНРЈ,  
**Александар Ранкович, с. р.**

80.

Врз основа на чл. 15 од Законот за извршувањето на казните прописувам

### ОПШТО НАПАТСТВО

#### ЗА КУКЈНИОТ РЕД ВО КАЗНЕНО-ПОПРАВИТЕЛНИТЕ УСТАНОВИ

##### I. Општи одредби

#### Член 1

Правилата за кукјниот ред во казнено-поправителните установи мораат да се пропишат во склад со началата, казната да се извршува во цел на превоспитување на осудениот, неговото навикување на работна дисциплина, исправен однос спрема државата и општествените должности во цел на неговото оспособување за условите на заедничкиот живот и зацврстувањето на карактерот, што ќе го задржи од повторното вршење на кривични дела.

#### Член 2

Во поглед на сместувањето на осудените во казнено-поправителните установи правилата за кукјниот ред мораат да бидат во склад со следните начела:

1) Жените, по правило, мораат да бидат сместени во одделни казнено-поправителни установи. Ако се жените сместени во една казнено-поправителна установа со машки, одделенијата за жени мораат да бидат на полно одделени, така секој допир на жените со машките да е исклучен.

2) Лицата што се навогјаат во притвор или истражен затвор, мораат во затворите да бидат сместени одделно од осудените;

3) Лицата што се казнети во административно-казнена постапка лишени од слобода, ќе се одделуваат во затворите од осудените;

4) Секој допир на малолетните осуденици со другите осуденици ќе биде оневозможен;

Доколку осудените малолетници издржуваат казна во казнено-поправителната установа во која што издржуваа казна и други осуденици, просторите за нив мораат да бидат напсло одделени;

5) Осудените во казнено-поправителната установа мораат да се поденат и сместат одделно по групи. Групите ќе се образуваат спрема видот на кривичните дела, видот и траењето на казната и личните особини на осудените. Осудените на казна лишени од слобода со присилна работа ќе се сместуваат во одделни групи одделно од групите на осудените на казна лишени од слобода. Саобраќајот помеѓу поедините групи на осудените ќе биде оневозможен.

Поодделно изолирање на осудените ќе се врши само во случаите, кога со оглед на личните особини и поведението на осудениот во казнено-поправителната установа на друг начин не може да се постигне целта на казната.

6) Осудените што се истакнуваат во работењето со натфрлувањето на работната норма, рационализаторство или новаторство или со пронајдок се одделуваат во одделни просторини. На нив им се даваат подобри услови на живот одошто на другите осуденици;

7) Трудни жени од три месеци пред раѓањето до навршетокот на една година на староста на детето, издржуваат казна лишени од слобода со присилна работа и казна лишени од слобода во заштитниот дом на осудените родители.

Трудни жени во овој дом се ослободуваат од сите надворешни и тешки внатрешни работи за време од 6 недели пред и 6 недели после пораѓањето. Исто така трудните жени и мајките што дојат свои деца исклучително со осмиот месец на животот на детето не можат да се одредуваат на прекувремена нити на ноктна работа.

### II. Влегувањето во казнено поправителната установа

#### Член 3

При влегувањето на осудениот во казнено-поправителната установа се земаат сите негови лични податоци со личниот опис и дактилоскопски отисци што се внесува се во личниот картон на осуденикот.

Веднаш по тоа се врши личното прегледување на осудениот.

Осуденикот може да задржи облекло, кондури, алишта, чорапи, четка за заби, окалки и чесел и други слични работи за лична употреба.

Другите предмети му се одземаат и се даваат на чување во магацин.

Облеклото на осудениците што се навогја на чување во магацинот мора од време на време да се проветри. Стварите што се расипуваат може осудениот да ги прати дома.

#### Член 4

Утреден после пристигањето во казнено-поправителната установа осудениот се води на рапорт до управникот што му ја определува групата на осудените во која што ќе биде сместен и работата што ќе ја врши со оглед на видот на казната, неговото стручно знаење и физичките способности.

Тогаш на осудениот ќе му биде обрнато внимание на неговите права и должности што ги има по законот и по правилата за кукјниот ред како и на последиците ако не се придржува кон правилата за кукјниот ред.

### III. Хигиенски прописи

#### Член 5

При влегувањето во казнено-поправителната установа секој осуден ќе се искапе и ќе го прегледа лекар. Неговото облекло во кое што дошол ќе биде дезинфикувано.

#### Член 6

Осудените ќе се капат на секои 14 дена во зимско време а на секои 7 дена во летно време.

На осудениците ќе им се овозможи да измијат нозите повеќе пати неделно.

## Член 7

Осудените ќе менуваат чисти алишта секоја недела, а чиста постелина секој месец.

## Член 8

Машките осудени мораат да бидат сосема стрижени.

На три месеци пред да им се заврши казната управникот на казнено-поправителната установа може да му дозволи на осудениот да пушта коса, ако е неговото поведение беспрекорно и ако тоа не се противи на хигиенските услови.

## Член 9

Во казнено-поправителниот дом, во поправителниот дом за осудени малолетници и во заштитниот дом за осудени родилки ќе се организира болница со следни простории:

- 1) амбулантна соба;
- 2) една или повеќе соби за болници;
- 3) соба за заразни болести;
- 4) соба за туберкулозни.

Во амбулантната соба се врши катодневно лекароко прегледување.

Во болесничката соба се испраќаат лица што се разболеле и на кои што им е потребно лекароко одгледување.

Во собата за заразни болести се испраќаат болесници болни од заразни болести (шута, венерични болести и тн.). Во собата за туберкулозни се испраќаат оние што болуваат од отворена туберкулоза.

Кој болесник во која соба ќе се смести, одредува управникот по предлог на лекарот.

Во хитни случаи, до лекарескиот преглед, може командирот на стражата или неговиот заменик да го испрати болесникот во болесничката соба.

## Член 10

По затворите ќе се организира амбулантна соба во која што ќе се врши лекароко прегледување и амбулантно лекување.

## Член 11

Осудениот може на свој трошок да повика поради лекароко прегледување лекар специјалист.

Дозвола за вакво прегледување издава управникот на казнено-поправителната установа по предлог на неговиот лекар.

На лекарескиот преглед на специјалистот мора секогаш да присуствува и лекарот од казнено-поправителната установа.

## Член 12

Осудениот може да добива лекови и од последни лица вен од казнено-поправителните установи, но овие лекови секогаш мора да ги прегледа лекарот на казнено-поправителната установа пред да му се предадат на осудениот на употреба.

## Член 13

Во случаите на потешки боленија, а нарочно во случаите на потреба за хируршка интервенција, лекарот од казнено-поправителната установа може да го упати осудениот и во некоја друга болница на лекување, со одобрение од управникот.

Во која болница осудениот ќе може да се испраќа на лекување одредува министерството на внатрешните работи на народната република, во согласност со министерството на народното здравје на народната република.

## Член 14

Осудените ќе се изведуваат секој ден по два часа на истегне по дворот на казнено-поправителната установа, кои што се врши под надзор на стражар, и тоа:

1) еден час на сабајде пред да кинисаат на работа. За време на ова шетање осудените не смеат меѓусебно да зборуваат.

2) еден час после ручекот. За време на ова шетање осудените можат слободно да се движат по дворот да се солечат, да изводат физкултурни вежби и слично.

## Член 15

Шетањето на осудените се врши на следен начин:

1) осудените од заедничката соба се шетаат по кругот, во ред два и два заедно, на далечина по еден метар ред од ред. Ако е бројот на осудените голем, можат да се шетаат во двојни редови на иста далечина.

2) Осудените што се издвоени, се шетаат во кругот во врста по еден на далечина од шест метра, по оној ред како се сместени по собите; и

3) Осудените кои што поради старост или болест не можат да шетаат, можат во времето што е одредено за шетање да си седат на чист воздух.

## Член 16

За време шетањето осудените мораат да бидат прописно облечени.

## Член 17

Осудените што се запослени на надворешни земјоделски работи или на други работи на чист воздух нема да се изводат во шетање.

## Член 18

Осудениот кој што за време на шетање не се држи по одредбите на правилата на кукиниот ред, стражарот го води на рапорт кај командирот на стражата, кој што може да му го прекине шетањето за тој ден.

## Член 19

Дозволено е пиење тутун за време одморот на чист воздух, а во собите доколку не би имало опасност од пожар или ако не е противно на прописите од хигиената. Пиење на тутун во работилниците е забрането. На осудениот му е дозволено да троши најмногу 10 цигари дневно.

## IV. Прехрана

## Член 20

За прехрана на осудените храната ќе се готви во кукината на казнено-поправителната установа. Храната ќе се готви одделно за здрави и одделно за болни.

## Член 21

Храната за осудените се готви спрема таблиците на прехраната кои што се прописуваат спрема чл. 37 од Законот за извршувањето на казните.

На болесниците им прописува храна во границите на прописаните таблици, лекарот, а ја одобрува управникот.

## Член 22

Непосредниот раководител на казнено-поправителната установа, или неговиот заменик или лекарот на казнено-поправителната установа секој ден ќе го проба јадењето пред да отпочне поделбата на оброците и ќе го констатира неговиот квалитет во контролната книга, и ќе ја потпише со свој потпис.

## Член 23

Во цел за подобрувањето на прехраната осудените можат од своите парични средства да набавуваат



овоштие, сирење, конзерви, салама, сланина, риба, шекер, и други слични предмети за прехрана, како и други дозволени предмети за лична употреба.

Којку одеднаш и во кои временски размаци осудените можат да трешат пари за овие набавки, одредува управата на казнено-поправителната установа спрема стварните потреби, месните прилики и цените.

## V. Поведение

### Член 24

Осудените се должни да се придружуваат кон правилната за кукјниот и дневниот ред и да ги исполнуваат сите наредби од надлежните службеници.

### Член 25

Осудените се должни да ги поштуваат службениците од казнено-поправителната установа и да се спрема нив пристойно однесуваат.

### Член 26

Осудените што се сместени во заедничките соби избираат помеѓу себе собен старешина кој што се грижи за редот, чистотијата и дисциплината во собата. Тие се должни да ги исполнуваат напатствијата на собните старешини доколку тие не се противни на законот и правилата на кукјниот и дневниот ред. Изборот на собниот старешина го потврдува командирот на стражата.

### Член 27

Собниот старешина по потреба одредува за секој ден по еден или двајца за собни редари кои што му помагаат на старешината кај уредувањето на собата. Собниот старешина може по наредба од управникот на казнено-поправителната установа да биде ослободен од други работи, и, во времето кога се другите осудени навоѓаат на работа да седи во собата.

Должноста на редарот не го ослободува осудениот од други редовни работи.

### Член 28

На осудените им е забрането да прават безредици (да викаат — свират, да се тепаат да се караат, апијат, многу гласно да дискутираат и др.). Во случај на мегјусебни навреди осудениот нема право сам да си прибави задоволување, туку тоа може да го пријави на стражарот, кој го води на рапорт пред управникот поради поддавање пријава.

Исто тако е забрането зборување и довикување од соба во соба и преку прозорците.

### Член 29

Забрането е допишување или заменување на весници и други печатени предмети помеѓу осудените што се сместени во разни соби.

### Член 30

Осудените мораат грижливо да го чуваат државниот имот (инвентарските предмети, вратите, прозорците, зидовите, и решетките и др.). Секоја намерно причинета штета на овие предмети должни се да ја надокнадат.

### Член 31

На осудените им е забрането мегјусебно продавање или замена на било какви предмети (облека, алишта, хлеб и др.).

### Член 32

Во слободните часови одредени со дневниот ред осудените можат да читаат книги и други отпечатени предмети што им ги дозволи управата на казнено-поправителната установа.

### Член 33

Во извонредни случаи осудените можат да се послужат со сигнално звонце.

### Член 34

Против неправилна и незаконита постапка на службениците осудените имаат право да поддадат жалба.

Жалбата се поддава на рапорт на управникот, кој што е должен да ја земе во постапка.

### Член 35

Осудениот има право да поддава писмено или усно на рапорт молба за помилување, на условно отпуштање и други молби.

### Член 36

Осудениот може да ги има при себе само оние предмети што се дозволени по правилата за кукјниот ред. Ако кај него се пронајдат други предмети, тие ќе му се одземат и продадат, а добивените пари од продадените предмети ќе се книжат како вонреден приход на буџетот.

Осудените не смејат да имаат кај себе готови пари. Ако се кај нив најдат готови пари, тие ќе им се земат во полза на сметката на нивниот паричен полог и ќе се чуваат како заштеда.

## VI. Мерки за превоспитување

### Член 37

Основно средство за превоспитување на осудените е работа.

### Член 38

Секој физички способен од осудените е должен да работи физички работи кои што ќе ги одреди управата на казнено-поправителната установа.

Осудените неспособни за физичка работа се должни да работат такви работи за кои што се способни.

Управата на казнено-поправителната установа ќе се грижи да ги запосли непрекидно сите осудени кои што се способни за работа.

### Член 39

Осудените кои што издржуваат казна лишение од слобода со присилна работа ќе се запослат на физички работи од потежок вид. Тие можат да се запослат на физички работи од полесен вид дури тогаш кога ќе се констатира во текот на издржувањето на казната дека доволно се превоспитале или дека доволно ќе се превоспитаат, и дека со вложението на физички работи од полесен вид ќе се постигне целта на казната.

### Член 40

Осудените кои што издржуваат казна лишение од слобода, ако се способни за работа, ќе се запослат, по правилото на физички работи, и тоа спрема личните особини, стручната спрема и способност за физичка работа. На други работи осудените кои што ја издржуваат казната лишение од слобода можат да се запослат само со одобрение на министерството на внатрешните работи кое што раководи со казнено-поправителните установи.

### Член 41

Работната обврска осудените ја извршуваат, по правилото, во работни групи. Со работната група раководи осуден кого што ќе го изберат членовите на работната група. Избирање на раководител од работната група го одобрува управата на казнено-поправителната установа.

Работната обврска осудениот ја извршува под контрола на службеникот од управата на казнено-поправителната установа.

Распоредот на осудените во работни групи го врши управата на казнено-поправителната установа.

Осудените кои што се одвоени од останатите осудени работната обврска ја извршуваат поединечно.

#### Член 42

Работното време на осудените изнесува осум часови дневно. Работата почнува и се завршува во одредено време спрема планот на дневниот ред.

Работното време на земјоделските економии трае спрема годишното време и спрема временските прилики.

Осудените имаат право на еден ден за одмор во неделата. Денот на одморот го одредува управата на казнено-поправителната установа, односно управата на државното претпријатие или установата во која што се запослени осудените.

#### Член 43

Осудениот може да биде запослен на работи во казнено-поправителната установа, во стопански претпријатија и економии на казнено-поправителната установа или во други државни стопански претпријатија, установи и економии, како и на поголеми работи на изградбата на земјата.

Осудените не можат да се употребуваат за работа во приватни куќи.

#### Член 44

Спроведување на осудените на работа има да се врши два по два, но ако е бројот на осудените поголем во двојни редови.

#### Член 45

Меѓусебното зборување на осудените при работењето забрането е, доколку зборувањето не се однесува на самата работа.

#### Член 46

Осудените се должни на работа да се придржуваат кон напатствијата што им ги даваат раководителите на работата и службените лица на казнено-поправителната установа под чии што надзор ја извршуваат работната обврска.

#### Член 47

Осудениот, кој што при работењето намерно или од груба невнимателност причини штета, одговара за нападната на штетата по општите прописи.

Накнадата на штетата може да се изврши и од заштитата на осудениот.

#### Член 48

За осудените што се неписмени во казнено-поправителните установи ќе се образуваат аналфабетски течаеви. Наставниот план и програмата за овие течаеви, по правило, ја опфаќа програмата и планот на наставата за основното школување.

#### Член 49

Со цел на обучување на осудените и на нивното самостојно развивање во поодделни корисни стручни знаења, во казнено-поправителните установи ќе се формираат стручни занаетски земјоделски школи, како и настава за општо образование.

Стручната обука во занаетските и земјоделските школи се врши по планот и програмата што е прописана со општите прописи за односниот вид. Таа ќе се поврзе со практичната обука и со усовршувањето во работниците и претпријатијата односно на земјоделските економии.

Наставниот план и програмата за општото образование ќе се усклади со наставниот план и програмата за општо образование во средните школи.

#### Член 50

За да се превоспитаат осудените, во казнено-поправителните установи ќе се организираат предавања, обработување на теми со дискусија, читање книги и дневен печат, работење во дилетански, театарски, певачки и музички групи и одржување на разни приредби.

Осудените се должни да земаат учество во работењето на нивното превоспитување и да се заложуваат на унапредувањето на своето работење.

#### Член 51

Во казнено-поправителните установи можат да се прикажуваат и филмови што се за тоа одобрени од министерството на внатрешните работи на народната република.

#### Член 52

Игрите што имаат воспитно значење (шах и слично) дозволени им се на сите осудени во слободните часови.

Играње карти и други комарциски игри забрането е.

#### Член 53

Времето за културно-просветното работење и за приредби во казнено-поправителната установа го определува управникот во дневниот ред.

#### Член 54

Целото културно-просветно работење се врши под надзор на управата од казнено-поправителната установа.

### VII. Допишување, пакети и визита

#### Член 55

Осудениот што издржува казна во казнено-поправителна установа, има право два пати месечно да испраќа писмени испратки, како и да прима такви испратки, доколку нивната содржина не е во противност со правилата на куќниот ред.

Осудениот може да пишува писма на брачниот другар, на децата, родителите, браќата и на сестрите и да прима од нив писма.

#### Член 56

Писмата што ги испраќаат осудените, како и оние што им се испратени, мора да ги прегледа управата на казнено-поправителната установа. Службениот што го извршил прегледавањето на писмото должен е на него да стави ознака „видел“ и покрај тоа да се потпише. Писмата не смеат долго да се задржуваат поради прегледавањето.

#### Член 57

Писмата што содржуваат невинствински факти се поништуваат, а за тоа се известува осудениот, кој што може да напише друго писмо. Тогаш осудениот ќе се поучи во иднина да не пишува писма со невинствинска содржина.

#### Член 58

На осудените им е дозволено да можат да примаат пакети со рана, алишта и други потреби, како што се сапун, четка за заби, pasta за заби, цигари, кјибрит и слично.

Осудените можат да примаат пакети два пати месечно тешки по седум кила најповекје. При визитата на осудениот, посетителот може да му предаде на осуденикот одеднаш пакет од четиринаесет кила тешок.

Пред да му го предаде пакетот на осудениот пакетот се прегледува внимателно.

#### Член 59

Осудениот што издржува казна во казнено-поправителна установа има право да прима визита еднаш месечно.

Визитата на осудениот дозволена е, по правило, на членовите од поблиската фамилија. Во исклучителни случаи, по одобрение од управникот на казнено-поправителната установа осудениот можат да го посетат и други лица.

Состанокот помеѓу посетителот и осудениот се врши во одделна просторија, во присуство на службено лице и во денови што ќе ги одреди управникот на казнено-поправителната установа а може да трае најповекје половина час.

#### Член 60

Осудените не можат да бидат посетувани од осуденици што се отпуштени од истата казнено-поправителна установа, доколку не се членови на нивната поблиска фамилија.

#### Член 61

На осудените што се истакнуваат во работењето со надминувањето на работната норма, со рационализаторство и новаторство управата на казнено-поправителната установа може да им дозволи да пишуваат до својата фамилија повеќе од две писма месечно. Исто така управата на казнено-поправителната установа може на овие осуденици да им дозволи примање повеќе од два пакета месечно, како и примање повеќе од една визита месечно.

Колку писма ќе можат да испраќаат месечно, како и колку пакети и визити ќе можат да примаат осудените од предходниот став, решава управата на казнено-поправителната установа за секој осуденик одделно.

### VIII. Дисциплински прописи

#### Член 62

За повреда на прописаните правила за поведението, работната дисциплина и правилното однесување спрема службените лица и други осуденици осудениот ќе се казни дисциплински.

Дисциплинските казни за осудените во казнено-поправителните установи се:

- 1) Укор;
- 2) Двочасовно продолжување на работното време од три до триесет дена;
- 3) Лишение од правото на допишување, т. е. испраќање и примање писма до три месеци;
- 4) Лишение од правото да прима визити до два месеца;
- 5) Лишение од правото за прима испратки до еден месец;
- 6) ограничување на правото да располага со пари до два месеца;
- 7) изолирање од другите осудени до четиринаесет дена.

Дисциплинската казна од точ. 2 на овој член не може да се примени на трудна жена и мајка што дои свое дете вклучително до навршетокот осум месеци на детето.

Писмата што ќе дојдат за осудениот што е казнет со дисциплинска казна од точ. 3 на овој член за време додека трае казната, ќе му се предадат кога ќе ја издржи дисциплинската казна.

Испратки (пакети) што ќе стасаат за осудениот што е казнет со дисциплинска казна од точ. 5 на овој член, ќе му се вратат на испраќачот.

#### Член 63

Дисциплински казни изречува управникот на казнено-поправителната установа.

Дисциплински казни на осудените што издржуваат казна во затвори во кои што нема управник, изречува повереникот на внатрешните работи што раководи непосредно со затворот.

Дисциплинските казни се запишуваат во личниот картон на осудениот.

#### Член 64

Осудениот што ќе стори кривично дело ќе го пријави управата на казнено-поправителната установа на надлежниот јавен обвинител.

### IX. Пуштање од казнено-поправителната установа

#### Член 65

На два дена пред пуштањето на слобода осудениот се ослободува од секоја работа, а од магацинот му се издава облеклото за да го очисти и искрпи.

#### Член 66

На денот пред пуштањето од казнено-поправителната установа осудениот ги предава во магацин сите предмети кои што ги примил за лична употреба во казнено-поправителната установа од државата, се капе, го облекува своето облекло, лекарски се прегледува и после извршеното лично претресување се сместува во собата за отпуштени осуденици.

#### Член 67

При отпуштањето од казнено-поправителната установа осудениот оди во приемната канцеларија дека му се предаваат сите предмети и парите што биле на чување кај управата од казнено-поправителната установа.

Едновременно му се предава потврда за издржаната казна а потоа се пушта на слобода.

### X. Завршни одредби

#### Член 68

Министерот на внатрешните работи на народната република ќе донесе правила за куќниот ред во казнено-поправителните установи што се под негово раководство, во срок од три месеци по влегувањето во сила на овоа општо напатствие.

#### Член 69

Овоа општо напатствие влегува во сила со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија“.

III бр. 2970

23 јануари 1950 година

Белград

Потпретседател на Владата на ФНРЈ  
и Министер на внатрешните работи  
на ФНРЈ

Александар Ранкович, с. р.

81.

Врз основа на членот 87, 88 и 90 од Законот за избирање народни пратеници за Народната скупштина на ФНРЈ (Сојузното векје и Векјето на народите), Комитетот за законодавство и изградба на народната власт на Владата на ФНРЈ прописува

### НАПАТСТВИЕ БР. 1

#### ЗА ПРИМЕНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗБИРАЊЕ НАРОДНИ ПРАТЕНИЦИ ЗА НАРОДНАТА СКУПШТИНА НА ФНРЈ (СОЈУЗНОТО ВЕКЈЕ И ВЕКЈЕТО НА НАРОДИТЕ)

1. Службениците од претставништвата на Федеративна Народна Република Југославија во странство (амбасади, посланства, конзулати, трговски претставништва, воени мисии и слично) и другите државјани на ФНРЈ, што се записани во избирачките списоци кај претставништвата на Федеративна Народна Република Југославија во странство, ќе гласаат на изборите за народните пратеници на Народната скупштина на ФНРЈ на избирачките места што се осниваат кај поодделни дипломатски односно конзуларни претставништва на Федеративна Народна Република Југославија во странство.

Претседател и членови на избирачките одбори при споменатите претставништва назначува Сојузната изборна комисија по предлог на Министерот на надворешните работи на ФНРЈ од редот на службениците од претставништвата и од другите државјани на ФНРЈ што живеат во странство и имаат избирачко право.

Државјаните на ФНРЈ што гласаат на овие избирачки места ќе гласаат за кандидатите за народни пратеници на Сојузното векје во Изборната околина Белград III рамките на III реон на град Белград, како и за кандидатските листи за народните пратеници на Векјето на народите за Народната Република Србија.

Гласањето на избирачките места при овие претставништва се врши со гласачки ливчиња по обрасците што се приложени кон ова напатствие. Што се однесува до гласањето важат аналогно одредбите од членот 48 до 59, од Законот за избирање народни пратеници за Народната скупштина на ФНРЈ (Сојузното векје и Векјето на народите), со тоа во собата во која што се гласа да мора да биде оградено место дека ќе ги пополнуваат гласачките ливчиња, така да не може друг да ги види. Пополнувањето на гласачкото ливче се врши со заокружување на бројот покрај името на кандидатот, односно со заокружувањето бројот во кандидатската листа за избирање народни пратеници на Векјето на народите, или со потцртување имињата на кандидатите, односно називот на кандидатската листа и името на првиот кандидат од листата, а кој што гласачот сака да гласа. Гласачот наедно ќе ги прецрта имињата на кандидатите односно на кандидатската листа за кој што не сака да гласа. За случај гласачот да го заокружи правилно бројот во кандидатската листа, или го потцрта името на кандидатот односно називот на кандидатската листа и името на првиот кандидат од листата, но не ги прецрта едновременно имињата на другите кандидати, односно другите кандидатски листи, гласачкото ливче ќе се смета како правосилно. Ако сака гласачот да гласа до кутијата без листа (членот 44 ст. 4 на Законот), ќе го прецрта целото гласачко ливче со две коси попречни линии. Одкога ќе го исполни гласачкото ливче, гласачот го става во плик и потоа пред избирачкиот одбор го пушта во кутијата за примање гласови.

Штом избирачкиот одбор ги утврди изборните резултати, ќе испрати телеграфски извештај за тие резултати до околнската изборна комисија на III реон на град Белград, која што врз основа на него и другите изборни акти ги утврдува резултатите на изборите за народни пратеници на Сојузното векје за целата изборна околина, а резултатите на изборите за народните пратеници на Векјето на народите ги испраќа веднаш на изборната комисија на Народна Република Србија.

II. Членовите на посадите од поморските параходи на трговската морнарица на ФНРЈ што ќе се затекнат на денот на изборите за Народната скупштина на ФНРЈ

вон од територијалните води, кои што не можат да гласаат на избирачките места во најблиската лука, како и другите државјани што ќе се навогјаат на тој ден како патници на тие параходи, ќе гласаат на избирачкото место што ќе се формира на параходот, врз основа на изводот од избирачкиот список на местото во кое што се записани членовите од посадата во тој список, односно врз основа на потврдата дека се записани во избирачкиот список во местото на своето живеење односно боравеење.

Претседател и членови на избирачкиот одбор на овие параходи назначува Сојузната изборна комисија по предлог на Министерот на поморството на ФНРЈ од редот на членовите на посадата и од други државјани на ФНРЈ што се навогјаат на параход и имаат избирачко право.

Споменатите лица ќе гласаат за кандидати за народни пратеници на Сојузното векје назначени во Изборната околина град Ријека I, во рамките на I реон на град Ријека, како и за кандидатските листи за народни пратеници на Векјето на народите за Народна Република Хрватска.

Гласањето се врши со гласачки ливчиња на начинот што е предвиден во точ. 1 ст. 4 од ова напатствие.

Штом ќе ги утврди избирачкиот одбор изборните резултати ќе ги достави по безжичен пат извештајот за овие резултати до околнската изборна комисија на I реон од град Ријека, која што врз основа на него и другите изборни акти ги утврдува резултатите на изборите за народни пратеници на Сојузното векје за целата изборна околина, а резултатите на изборите за народните пратеници на Векјето на народите ги испраќа веднаш до Изборната комисија на Народната Република Хрватска.

Бр. 355

3 февруари 1950 година

Белград

Претседател

на Комитетот за законодавство и изградба на народната власт на Владата на ФНРЈ,  
Едвард Кардељ, с. р.

#### ГЛАСАЧКО ЛИВЧЕ

за избирање на народен пратеник на Сојузното векје на Народната скупштина на ФНРЈ за изборната околина на III реон на град Белград (I реон на град Ријека) спрема чл. 87 од Законот за избирање народни пратеници на Народната скупштина на ФНРЈ (Сојузното векје и Векјето на народите).

Гласам за:

|               |                                     |
|---------------|-------------------------------------|
| 1. кандидатот | (фамилијарно, татково и родено име) |
| заменик       | (фамилијарно, татково и родено име) |
| 2. кандидатот | (фамилијарно, татково и родено име) |
| заменик       | (фамилијарно, татково и родено име) |

**ЗАБЕЛЕШКА:** Избирачот гласа заокружувајќи го бројот пред името на оној кандидат за кој што сака да гласа или потцртувајќи го само името на кандидатот. Избирачот наедно ќе ги прецрта имињата на другите кандидати за кои што не сака да гласа.

Бирачот наедно се ги прецрта и имињата на другите кандидати за кои што не сака да гласа. Ако сака да гласа во кутијата без листа (чл. 44 ст. 4 од законот), ќе го прецрта целото гласачко ливче со две коси попречни црти.

На гласачкото ливче мораат да бидат пред гласањето исполнети имињата на сите потврдени кандидати и заменици во односната изборна околина.

#### ГЛАСАЧКО ЛИВЧЕ

за избирање народни пратеници на Векјето на народите на Народната скупштина на ФНРЈ за Народна Република Србија (Народна Република Хрватска)

спрема чл. 87 од Законот за избирање народни пратеници за Народната скупштина на ФНРЈ (Сојузното векје и Векјето на народите).

Гласам за:

1. кандидатската листа \_\_\_\_\_  
(назив на листата)  
со кандидати:  
(следат имињата на сите тридесет кандидати и заменици)
2. кандидатската листа \_\_\_\_\_  
(назив на листата)  
со кандидати:  
(следат имињата на сите тридесет кандидати и заменици)

**ЗАБЕЛЕШКА:** Избирачот гласа заокружувајќи го бројот на кандидатската листа за која што сака да гласа или подцртувајќи го називот на таа кандидатска листа и името на првиот кандидат од листата. Бирачот наедно ќе го прецрта називот и името на првиот кандидат од кандидатската листа за кого не сака да гласа. Ако сака да гласа за кутијата без листа (чл. 44 ст. 4 од Законот) ќе го прецрта целото гласачко ливче со две коси попречни црти.

На гласачкото ливче пред гласањето мораат да бидат исполнети називите на кандидатските листи и имињата на сите кандидати и заменици од секоја листа.

## 82.

Врз основа на чл. 90 од Законот за избирање на народни пратеници за Народната скупштина на ФНРЈ (Сојузното векје и Векјето на народите), Комитетот за законодавство и изградба на народната власт на Владата на ФНРЈ, прописува

### НАПАТСТВИЕ БР. 2

**ЗА ПРИМЕНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗБИРАЊЕ НА НАРОДНИ ПРАТЕНИЦИ ЗА НАРОДНАТА СКУПШТИНА НА ФНРЈ (СОЈУЗНОТО ВЕКЈЕ И ВЕКЈЕТО НА НАРОДИТЕ)**

Воените лица што се во состав на воените единици на Југословенската армија што се навогјаат во Југословенската зона на Слободната територија на Трст ќе гласаат на изборите за народните пратеници на Народната скупштина на ФНРЈ за потврдените кандидати за Сојузното векје во соседните изборни околии, како и за кандидатските листи за Векјето на народите што се истакнати во Народната Република Словенија односно во Народна Република Хрватска.

Избирачките места во кои што ќе гласаат воените лица во состав на воените единици на Југословенската армија што се навогјаат во Југословенската зона на Слободната територија на Трст ќе ги одреди надлежната воена команда во заедница со односната околиска изборна комисија.

Бр. 358

3 февруари 1950 година

Белград

Претседател

на Комитетот за законодавство и изградба на народната власт на Владата на ФНРЈ,  
Едвард Кардељ, с. р.

## 83.

Врз основа на чл. 60 и 90 од Законот за избирање на народните пратеници за Народната скупштина на ФНРЈ (Сојузно векје и Векјето на народите), Комитетот за законодавство и изградба на народната власт на Владата на ФНРЈ прописува

### НАПАТСТВИЕ БР. 3

**ЗА ПРИМЕНУВАЊЕ ЧЛЕНОТ 60 ОД ЗАКОНОТ ЗА ИЗБИРАЊЕ НА НАРОДНИТЕ ПРАТЕНИЦИ ЗА НАРОДНАТА СКУПШТИНА НА ФНРЈ (СОЈУЗНО ВЕКЈЕ И ВЕКЈЕТО НА НАРОДИТЕ)**

Спрема членот 60 од Законот за избирање на народни пратеници, за Народната скупштина на ФНРЈ

(Сојузното векје и Векјето на народите), сите воени лица ќе гласаат на изборите за Народната скупштина на ФНРЈ на избиралиштата на местото во кое што се навогја нивната воена единица односно воена команда, што се определени за гласање на другите избирачи, а лицата во состав на воените единици што се навогјаат вон од населените места на избиралиштата од најблиското место. На кои што избирачки места ќе гласаат поодделни делови на воената единица односно припадници на воената команда определува околнската изборна комисија во согласност со надлежната воена команда.

Воените лица гласаат на определени избирачки места врз основа на заверениот извод од воениот избирачки список, кој што претходно ќе се испрати до изборачкиот одбор.

Резервните офицери и лицата на воена вежба што не се воведени во воениот избирачки список ќе гласаат било на кое избиралиште од местото во кое што се навогја нивната воена единица, врз основа на потврдата од надлежниот местен (градски) народен одбор дека се воведени во постојаниот избирачки список од местото на своето живеење.

Бр. 359

3 февруари 1950 година

Белград

Претседател на Комитетот за законодавство и изградба на народната власт на Владата на ФНРЈ,

Едвард Кардељ, с. р.

## 84.

Врз основа на чл. 138 од Законот за социјалното осигурување и чл. 14 од Уредбата за измени и дополненијата на Уредбата за данокот на доход („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 7/50), а во врска со точ. 2 од Решението на Владата на ФНРЈ за зголемување платите на работниците, службениците и наместениците IV бр. 784 („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 10/50), прописувам

### НАПАТСТВИЕ

**ЗА ПРЕСМЕТКАТА И УПЛАТАТА НА РАЗЛИКИТЕ ШТО НАСТАНАЛЕ ПОРАДИ УКИНУВАЊЕТО ДАНОКОТ НА ДОХОД НА РАБОТНИЦИТЕ, НАМЕСТЕНИЦИТЕ И СЛУЖБЕНИЦИТЕ И ДОПРИНОСОТ ЗА СОЦИЈАЛНОТО ОСИГУРУВАЊЕ**

1) Позитивната разлика која што се појавува во полната цена на чинењето на производот и услугата поради укинувањето данокот на доход на работниците, наместениците и службениците и доприносот за социјално осигурување, од 1 февруари 1950 година ќе се уплатува во општедржавниот буџет.

Исто така и разликата во платите на работниците и службениците која што се појавува поради укинувањето данокот на доход и доприносот за социјално осигурување кај сите работодавачи кај кои што не постои структурата на оваа цена (кај трговските претпријатија и др.), ќе се уплатува во општедржавниот буџет.

Разлики во платите по претходниот став не ќе плаќаат:

а) државните надлештва и установи кои што се финансираат врз основа на предметката на приходите расходе;

б) административно-оперативните раководства на државните стопански претпријатија;

в) општествените организации кои што се финансираат врз основа на своите предметки на приходите и расходите и нивните установи кои што се финансираат на ист начин;

г) задружните сојузи од сите видови на задругите кои што се финансираат врз основа на своите предметки на приходите и расходите;

д) работничко-службеничките ресторанти и мензи.

— 2) Државните стопански претпријатија, задруги и претпријатија од општествените организации ќе ја уплатуваат одделно:

а) разликата која што настанала поради укинувањето данокот на доход на работниците, наместениците и службениците — како прва разлика во полната цена



на чинењето, односно како прва разлика во платите, б) разликата која што настанала поради укинувањето доприносот за социјалното осигурување — како втора разлика во полната цена на чинењето, односно како втора разлика во платите.

Претпријатијата и лицата од приватниот стопански сектор ќе уплатуваат заедно разликата која што настанала заради укинувањето данокот на доход на работниците, наместениците и службениците и разликата која што настанала поради укинувањето доприносот за социјалното осигурување.

3) Државните стопански претпријатија, задругите и претпријатијата од општествените организации ќе ги пресметуваат разликите во полната цена на чинењето односно разликите во платите по своите просечни стопи.

4) Просечната стопа во првата разлика во полната цена на чинењето на производот и услугата односно просечната стопа од првата разлика во платите на едно претпријатие односно задруга се пронајдува по следниот начин:

а) треба да се соберат сите плати од 1 јули до 31 декември 1949 година, а кои што се во врска со укинувањето на данокот на доход на работниците, наместениците и службениците и доприносот за социјално осигурување пресметани во новите износи, и тоа одделно:

(1) бруто примањата кои што работодавачот бил должен да плаќа овој дел (20,7%) допринос за социјално осигурување;

(2) бруто примањата на кои што работодавачот не бил должен да плаќа свој дел на доприносот;

(3) вкупни бруто примања;

(4) нето примања, т. е. вкупни бруто примања под (3) намалени со собирот на данокот на доход на работниците, наместениците и службениците и доприносот за социјално осигурување (6,8%) кој што паѓаше на терет на осигуреникот.

При пронајдувањето на овие собири треба да се зема во оглед сите овие примања на работниците и службениците кои што поради укинувањето данокот на доход на работниците, наместениците и службениците и доприносот за социјалното осигурување пресметани во новите износи, без оглед да ли се тие примања пресметани за сите исплатни периоди или за покусно време;

б) треба да се собере данокот на доход на работниците, наместениците и службениците кој што е пресметан на исплатените плати за времето означено горе под а);

в) треба да се собере доприносот за социјално осигурување (6,8%) кој што паѓаше на терет на осигуреникот за времето означено горе под а). Ако е пресметан овој допринос по некоја друга стопа, а не по стопата од 6,8%, треба да се пресмета по стопата од 6,8% на сите примања кои што му се подложни.

г) збирот на доприносот за социјално осигурување (6,8%) кој што паѓаше на терет на осигуреникот треба да се подели на два дела:

(1) првиот дел од 2,4% од собирот на бруто примањата и

(2) вториот дел од 4,4% од собирот на бруто примањата;

д) првиот дел на доприносот од 2,4% од бруто примањата треба да се собере со собирот на исто примањата;

е) собирот од данокот за доход на работниците, наместениците и службениците треба да се помножи со 100 (да му се додаде на крајот две нули);

ж) производот добиен горе под г) (собирот на данокот помножен со 100) треба да се подели со собирот добиен горе под д) (нето примање зголемено со 2,4% на доприносот);

з) резултатот кој што ќе се добие со делењето на износот горе под е) се пресметува на три децимали и треба да се заокружи на бројот со две децимали, при кое што вториот децимал се зголемува за 1 ако е третиот децимал над 5, а ако е третиот децимал до 5, не се зема во оглед, и вториот децимал останува непроменет. Овој резултат преставува стопа

од првата разлика во полната цена на чинењето на производот и услугите, односно стопа на првата разлика во платите на работниците, наместениците и службениците на дотичното претпријатие односно за друга.

Пример:

за означено време е исплатено на име бруто примања (со данок и допринос):

|                                                                                                                       | Динари       |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| а) на работниците и на несистематизованите службеници — — — — —                                                       | 2,600.000.—  |
| на кој што износ претпријатието било должно да плати свој дел (20,7%) на доприносот на социјалното осигурување,       |              |
| б) на систематизованите службеници на кој што износ претпријатието не било должно да плати свој дел (20,7%) допринос, | 200.000.—    |
| в) или вкупно — — — — —                                                                                               | 2,800.000.—  |
| Од работниците и службениците е наплатено на име:                                                                     |              |
| а) данок на доход — — — — —                                                                                           | 120.000.—    |
| б) допринос (6,8) — — — — —                                                                                           | 310.400.—    |
| што значи дека им е исплатено на име на нето примања — — — — —                                                        | 2,489.600.—  |
| 2,4% допринос од 2,700.000 изнесува — — — — —                                                                         | 67.200.—     |
| што со нето примање изнесува — — — — —                                                                                | 2,556.800.—  |
| Како данокот од 120.000 динари се помножи со 100,                                                                     |              |
| се добива производ од — — — — —                                                                                       | 12,000.000.— |
| 12,000.000.— поделено со 2,556.800 дава резултат од — — — — —                                                         | 4,693%.      |
| што заокружено на број со две децимали дава — — — — —                                                                 | 4,69%        |

Ова е просечна стопа на првата разлика во полната цена на чинењето, односно на првата разлика во платите по која што треба да се врши пресметување на износите на платите кои што се однесуваат на времето од 1 февруари 1960 година натаму.

5) Просечната стопа на втората разлика во полната цена на чинењето на производите и услугите, односно просечна стопа на втората разлика во платите на едно претпријатие односно задруга се пронајдува по следниот начин:

а) треба да се користат собирите на платите и доприносот за социјално осигурување (6,8%) кој што паѓаше на терет на осигуреникот и другите податоци по предходната точка;

б) треба да се собере доприносот за социјално осигурување (20,7%) кој што паѓаше на терет на работодавачот (на претпријатието односно на за другата);

в) вториот дел на доприносот за социјално осигурување (4,4% од бруто примањата) кој што паѓаше на терет на осигуреникот треба да се собере со збирот на доприносот (20,7%) кој што паѓаше на терет на работодавачот;

г) Собирот на доприносот од 4,4 и 20,7% треба да се помножи со 100 (да му се додаде на крајот две нули);

д) Производот добиен горе под в) треба да се подели со собирот на нето примањата зголемени со првиот дел на доприносот (2,4%) за социјално осигурување кој што паѓаше на терет на осигуреникот под б) точ. 4 на ова напатствије);

е) Резултатот кој што ќе се добие со делењето на износот горе под д) треба да се заокружи на бројот со два децимали, при што вториот децимал се зголемува за 1 ако е третиот децимал поголем од 5, а ако е третиот децимал до 5, не се зема во оглед. Овој резултат преставува просечна стопа на втората разлика во полната цена на чинењето на производот и услугите, односно просечната стопа на втората разлика во платите на работниците и службениците на дотичното претпријатие односно задруга.

Пример (спрема податоците од примерот во точ. 4 на ова напатствије):

допринос за социјално осигурување (20,7% од 2,600.000 д. бруто примања на работниците и несистематизованите)



службеници) кој што паѓаше на терет на работодавачот изнесува — — — — —  
вторниот дел на доприносот кој што паѓаше на терет на осигуреникот (4,4% од бруто примањата на работниците и на сите службеници, т. е. 190.400 помалку 67.200 изнесува — — — — — или се на се — — — — —  
кога ќе се помножи овој собир со 100 се добива производ од — — — — —  
66.140.000 поделено со 2.556.800 дава резултат од — — — — —  
што заокружено на број со две децимали дава — — — — —

Ова е просечна стопа на втората разлика во полната цена на чинењето, односно на втората разлика во платите по кои што треба да се врши пресметување на износот на платите кои што се однесуваат на времето од 1 февруари 1950 година натаму.

6) Пресметнатите просечни стопи на првата и втората разлика во полната цена на чинењето односно на првата и втората разлика во платите ќе ги оверни надлежното поверенство за финансии на околискиот (градскиот, реонскиот) народен одбор кај кое што е водена сметка во 1949 година данок на доход на работниците, наместениците и службениците на дотичното претпријатије односно на задругата. Во таа цел се должни претпријатијата и задругите најдоцна до 15 февруари 1950 година да му поднесат на дотичното поверенство за финансии податоци спрема следниот пример:

а) износот на платите со данок на доходот на работниците, наместениците и службениците и доприносот за социјално осигурување (бруто платата што се однесува на времето од 1 јули до 31 декември 1949 година кои што се исплатени:

(1) на работниците и на несистематизованите службеници — — — — —

(2) на систематизованите службеници — — — — —

(3) вкупно — — — — —

б) износ на данокот на доход на работниците, наместениците и службениците на предните плати — — — — —

в) износ на доприносот за социјално осигурување (6,8%) на предните плати што паѓа на терет на осигуреникот — — — — —

г) собирот на данокот и 6,8% доприносот — — — — —

д) износ на платата по одбитокот на собирот на данокот и 6,8% на доприносот — — — — —

е) износ на првиот дел на доприносот (2,4% од бруто примањата) — — — — —

ж) собир на него примањата и првиот дел на доприносот — — — — —

з) данок на доход помножен со 100 дава производ од — — — — —

а) производот под ж) поделен со собирот под е) дава резултат од — — — — —

и) резултатот под а), заокружен на бројка со две децимали дава просечна стопа на првата разлика во полната цена на чинењето, односно на првата разлика во платите — — — — —

б) износот на доприносот кој што паѓа на терет на работодавачот (20,7% од 2.600.000 — динари) — — — — —

к) износот 4,4% на доприносот кој што паѓа на терет на осигуреникот (од 2.800.000 — динари) — — — — —

л) собирот на износот под б) и к), — — — — —

м) собирот под л) помножен со 100 дава производ од — — — — —

н) производот под м) поделен со б) т п е а е з т а т о — — — — —

Динари

538.200.—

123.200.—

661.400.—

66.140.000.—

25,868%

25,87%

Динари

2.600.000.—

200.000.—

2.800.000.—

120.000.—

190.400.—

310.400.—

2.489.600.—

67.200.—

2.556.800.—

12.000.000.—

4,693%

4,69%

538.200.—

123.200.—

661.400.—

66.140.000.—

25,868%

Динари

и) резултатот под м), заокружен на бројка со две децимали дава просечна стопа на втората разлика во полната цена на чинењето односно втората разлика во платите — — — — —

25,87%

Дата и место

Потпис на одговорниот раководител,

Поверенството за финансии ќе изврши евентуални исправки и заверката на обата примерка од овие податоци и еден примерок ќе му го врати на дотичното претпријатије односно задруга.

7) Државните стопански претпријатија, задругите и стопанските претпријатија на општествените организации кои што се основани и што ќе бидат основани после 31 декември 1949 година ќе уплатуваат на име на првата разлика во полната цена на чинењето односно на име на првата разлика во платите — 4,7% од вкупниот износ на платите на работниците и сите службеници а на име на втората разлика — 4,8% од износот на платите на систематизованите службеници и 27,5% од вкупниот износ на платите на работниците и несистематизованите службеници.

8) Претпријатијата и лицата од приватниот стопански сектор ќе ја пресметаат првата и втората разлика во полната цена на чинењето односно првата и втората разлика во платите по една стопа од 32,2% од вкупниот износ на платите на своите работници и службеници.

9) При пресметувањето на стопата на првата разлика во полната цена на чинењето односно на првата разлика во платите, задругите ќе ги земаат во оглед само платите на оние лица што се во однос на работа (служба) спрема задругата, нивниот данок на доход и доприносот кој што паѓа на нивен терет. Платите на членовите на задругата (задругарите) и данокот на доход на задругарите не се зема во оглед бидејќи овој данок и натаму се плаќа.

При пресметувањето на втората разлика во полната цена на чинењето односно втората разлика во платите задругите ќе ги земаат во оглед како платите на лицата што се во однос на работа (служба) спрема задругата, така и платите на своите членови (задругари) кои што се осигурани кај Државниот завод за социјално осигурување.

10) Во смисла на претходните прописи ќе постапат не само производителните претпријатија и задругите, туку и сите трговински претпријатија, задруги и други лица што запослуваат работници, наместеници и службеници, без оглед на времето на траењето на работниот однос.

Исклучително, лицата што на територијата на Федеративна Народна Република Југославија вршат работа за сметка на работодавачи чие што седиште е во странство, плаќаат на име на првата и втората разлика во платата 32,2% од своите примања. Државјани на ФНРЈ кои што на територијата на Федеративна Народна Република Југославија вршат работа за сметка на работодавач кој што ужива право на екстериторијалност, плаќаат на име на првата разлика во платата 4,7% од своите примања, а нивните работодавачи плаќаат 27,5% на име на втората разлика во платите, со тоа овие запослени лица да гарантираат за излатата на оваа разлика.

За куќните помоќници плаќаат нивните работодавачи на име на втората разлика на платата 20,7% од износот на нивните плати.

11) Народната банка на ФНРЈ односно другите државни кредитни претпријатија ќе отворат посебни сметки на кои што ќе се уплатува:

а) првата разлика во полната цена на чинењето и првата разлика во платите;

б) втората разлика во полната цена на чинењето и втората разлика во платите; и

в) првата и втората разлика во полната цена на чинењето и првата и втората разлика во платите на претпријатијето и лицата од приватниот стопански сектор.

На сметките под а) и б) ќе ја уплатуваат разликата во полната цена на чинењето и разликите на

платите на државните стопански претпријатија, задругите и претпријатијата на општествените организации.

Од наплатените износи на првата и втората разлика во полната цена на чинењето односно на првата и втората разлика во платите од претпријатијата и лицата од приватниот стопански сектор Народната банка на ФНРЈ и другите државни кредитни претпријатија месечно ќе одвојуваат 15% и ќе ги пренесуваат на сметката на првата разлика во полната цена на чинењето и на првата разлика во платите, а остатокот од 85% на сметката на втората разлика во полната цена на чинењето и другата разлика во платите.

12) Државните стопански претпријатија, потоа задругите и претпријатијата на општествените организации што имаат отворена текуќа сметка кај Народната банка на ФНРЈ или кај друго државно кредитно претпријатије, должни се пресметаните разлики во полната цена на чинењето односно разликите во платите да ги уплатуваат при подигањето на готовината за исплатата на платите на работниците и службениците. Во таа цел, едновременно со чекот за подигање на готовината, мораат да му се предадат на кредитното претпријатије и посебни бирмански налози за уплатување на првата и втората разлика во полната цена на чинењето односно на првата и втората разлика во платите на износот на платите за чиа што исплата се подига готовината. Бирманските налози се поднесуваат на образецот од Народната банка на ФНРЈ бр. 174. На налозите мора да се назначи она поверенство за финансии на околинскиот (градскиот, реонскиот) народен одбор кај кого се води евиденцијата за уплатите на овие разлики (кај кого писано е плаќајќи данокот на доход на работниците, наместениците и службениците), освен тоа на грбот на налогот, уште и следни податоци: 1) исплатниот период, 2) вкупниот износ на платите одделно по стопите по кои што се пресметани разликите, 3) стопите на разликите и 4) износите на поедините разлики.

Народната банка на ФНРЈ, односно друго државно кредитно претпријатије ќе ја одбие исплатата на чекот со кој што се подига готовината за исплатување на платите ако подносителот едновременно не издал и бирмански налози за уплатување на првата и втората разлика во полната цена на чинењето.

13) Органите (седницата) на Народната банка на ФНРЈ ќе ги празнат сметките на првата и втората разлика во полната цена на чинењето и првата и втората разлика во платите секој пет дена во месецот, а другите државни кредитни претпријатија секојдневно ќе ги пресметуваат со Народната банка на ФНРЈ примените налози за уплатување на овие разлики.

14) Наплатените износи на првата разлика во полната цена на чинењето и во првата разлика во платите Народната банка на ФНРЈ ќе ги книжи во полна на поедините буџети во оние износи во кои што е тоа предвидено за данокот на доход на работниците, наместениците и службениците, а наплатените износи на втората разлика во полната цена на чинењето и втората разлика на платите ќе се книжи во полза на партијата 23 од сојузниот буџет за 1950 година.

15) Поверенството за финансии на околинскиот (градскиот, реонскиот) народен одбор ќе оснива картони на претпријатијата и задругите на кои што ќе ја забележи просечната стопа на првата и втората разлика во полната цена на чинењето, односно првата и втората разлика во платите и собирот на тие стопи и на кои што и натаму ќе ги записува следните податоци по секој исплатен период, односно по секоја уплата на овие разлики: 1) датата на уплатата кај Народната банка на ФНРЈ, односно кај друго државно кредитно претпријатије, 2) исплатниот период времето за кое што е извршена исплатата на платите на работниците и службениците, 3) вкупниот износ на платите, 4) износ на првата разлика во полната цена на чинењето, односно на првата разлика во платите, 5) износ на втората разлика во полната цена на чинењето односно втората разлика во платите и 6) вкупниот износ на првата и втората разлика во полната цена на чинењето, односно на првата и втората разлика во платите.

16) Ова напатствие влегува во сила со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија“ а ќе се применува од 1 февруари 1950 година.

Бр. 2950

30 јануари 1950 година

Београд

Го застапува Министерот на финансии на ФНРЈ

Министерот на надворешната трговија  
инж. Кинкентије Поповиќ, с. р.

85.

Врз основа на чл. 36 од Основниот закон за буџетот („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 105/46), во врска со чл. 26 и ст. 2 на чл. 34 од Уредбата за извршување на буџетот („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 24/47) прописувам

### НАПАТСТВИЕ

ЗА ИЗМЕНЕТЕ И ДОПОЛНЕНИЈАТА НА НАПАТСТВИЕТО ЗА УПЛАТУВАЊЕ НА ПОЕДИНИ ВИДОВИ НА БУЏЕТСКИТЕ ПРИХОДИ ПО БУЏЕТИТЕ ЗА 1950 ГОДИНА НА СМЕТКИТЕ КАЈ НАРОДНАТА БАНКА НА ФНРЈ

1. — Одделот III од Напатствието за уплатување на поедини видови на буџетските приходи по буџетите за 1950 година на сметките кај Народната банка на ФНРЈ („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 109/49) се менува и гласи:

#### III. Намалување на полната цена на чинењето

Државните стопански претпријатија освен градежните ќе го уплатуваат планското намалување на полната цена на чинењето за 1950 година кај Народната банка на ФНРЈ за следните сметки:

1) на сметката бр. 01-800034 — Намалување на полната цена на чинењето претпријатијата од сојузно значење освен градежните;

2) на сметката бр. 801034 — Намалување на полната цена на чинењето претпријатијата од републичко значење освен градежните;

3) на сметката бр. 3-802034 — Намалување на полната цена на чинењето претпријатијата од Автономната Покраина Војводина освен градежните;

4) на сметката бр. 38-802034 — Намалување на полната цена на чинењето претпријатијата од Автономната Косовско-метохиската област освен градежните;

5) на сметката бр. 803034 — Намалување на полната цена на чинењето обласните претпријатија освен градежните;

6) на сметката бр. 804034 — Намалување на полната цена на чинењето на околинските претпријатија освен градежните;

7) на сметката бр. 805034 — Намалување на полната цена на чинењето градските претпријатија освен градежните;

Државните градежни претпријатија ќе го уплатуваат планското намалување на полната цена на чинењето за 1950 година кај Народната банка на ФНРЈ на следниот начин:

1) на сметката бр. 01-800044 — Намалување на полната цена на чинењето градежните претпријатија од сојузно значење;

2) на сметката бр. 801044 — Намалување на полната цена на чинењето градежните претпријатија од републичко значење;

3) на сметката бр. 3-802044 — Намалување на полната цена на чинењето градежните претпријатија од Автономната Покраина Војводина;

4) на сметката бр. 38-802044 — Намалување на полната цена на чинењето градежните претпријатија од Автономната Косовско-метохиската област;

5) на сметката бр. 803044 — Намалување на полната цена на чинењето обласните градежни претпријатија;

6) на сметката бр. 804044 — Намалување на полната цена на чинењето околинските градежни претпријатија.

7) на сметката бр. 805044 — Намалување на полната цена на чинењето градските градежни претпријатија.

Државните стопански претпријатија освен градежните ќе ги уплатуваат должните износи од планското намалување на полната цена на чинењето од 1949 и од поранешните години кај Народната банка на ФНРЈ по следниот начин:

1) на сметката бр. 01-800344 — Должното намалување на полната цена на чинењето претпријатија од сојузно значење;

2) на сметката бр. 801334 — Должното намалување на полната цена на чинењето претпријатија од републичко значење;

3) на сметката бр. 3-802334 — Должното намалување на полната цена на чинењето претпријатија од Автономната Покраина Војводина;

4) на сметката бр. 38-802334 — Должното намалување на полната цена на чинењето претпријатија од Автономната Косовско-метохиска Област;

5) на сметката бр. 803334 — Должното намалување на полната цена на чинењето на обласните претпријатија;

6) на сметката бр. 804334 — Должното намалување на полната цена на чинењето околските претпријатија;

7) на сметката бр. 805334 — Должното намалување на полната цена на чинењето градските претпријатија.

Се напоменува дека кај државните градежни претпријатија не постојат должните износи на полната цена на чинењето од 1949 година и на поранешните години, оти во тие години ја исплатувале својата накнада намалена за износот од намалувањето на полната цена на чинењето.

При уплатата од намалувањето на полната цена на чинењето во буџетот претпријатијата од републичко значење се должни да пред бројот на сметката 801034, 801044 и 801334 да го запишат оперативниот број од централата на Народната банка на ФНРЈ за дотичната народна република, како што е тоа веќе објаснено кај точ. 1 во поглед на данокот на промет од производите.

Државните стопански претпријатија од обласно, околско и градско значење ќе го запишуваат пред броевите на дотичните сметки оперативниот број на оној огранок (седиште) на Народната банка на ФНРЈ кај кој што се води извршувањето на буџетот во чија корист се врши уплатата од намалувањето на полната цена на чинењето. Во оние случаи кога еден огранок (седиште) на Народната банка на ФНРЈ извршува буџет и повеќе околски односно градски народни одбори, околските и градските претпријатија мораат претходно да прибават точен број на сметката од околскиот односно градскиот народен одбор под чијата управа се навојтаат.

Враќање на намалувањето на полната цена на чинењето кое што е погрешно уплатено во поранешните години ќе се врши на терет на оние сметки во корист на кои што се врши уплатата на должното намалување на полната цена на чинењето од минатите години, а враќањето на погрешното уплатено намалување на полната цена на чинењето за текучата година ќе се врши на терет на оние сметки во корист на кои што се врши уплата за текучата година.

2. — Одделот IV од напатството се менува и гласи:

#### „IV Пазарниша добивка“

Како пазарниша добив која што ја остваруваат претпријатијата од сојузно и републичко значење се разбира разликата помеѓу повисоките (комерцијални) цени односно цените во слободно продавање на робата која што е наменета за широкото трошење и пониската цена на таа роба. Меѓутоа, разликата помеѓу повисоките (комерцијални) цени односно цените во слободно продавање и пониските цени на робата која што се испорачува на локалното стопанство (на државните преработувачки претпријатија од локално

значење, на задружните претпријатија, претпријатија од општествените организации и на приватните занатлиски дукјани) за производството на робата по планот II се уплатува и натаму на одделни сметки разлика во цената на сировината и материјалот на околскиот односно градскиот народен одбор под чијата управа се навојта државното производително претпријатие на кое што се врши испорачката односно на чија територија се навојта седиштето на задружното претпријатие, претпријатието од општествената организација и приватните занатлиски дукјани. Ако се врши испорачката на сировини и материјали за локално производство преку дистрибутивните претпријатија, тогаш разликата во цената се уплатува на посебни сметки на разликата во цената на сировините и материјалот на дотичните дистрибутивни претпријатија.

Пазарнишната добив која што ја остваруваат државните стопански претпријатија од сојузно и републичко значење претставува приход на сојузниот буџет. Пазарнишната добив и разликите во цените на сировината и материјалот која што ја остваруваат стопанските претпријатија од Автономната Покраина Војводина, Автономната Косовско-метохиска Област и државните стопански претпријатија од локално значење претставуваат приход на оној орган под чијата управа се навојта дотичното претпријатие. Пазарнишната добив и разликата во цената на сировините и материјалот која што ја остваруваат претпријатија на општествените организации и приватните занатлиски дукјани претставуваат приход на околскиот односно градскиот народен одбор на чијата територија се навојта нивното седиште. Исклучително, пазарниша добив и разликата во цената на сировините и материјалот која што ја остваруваат околските и градските народни одбори земаат удел повисок орган спрема прописаните проценти.

Во приходите од пазарнишната добив и разликите во цената на сировините и материјалот од Автономната Покраина Војводина, Автономната Косовско-метохиска област, обласните, околските и градските народни одбори земаат удел повисок орган спрема прописаните проценти.

Пазарнишната добив за 1950 година ќе се уплатува кај Народната банка на ФНРЈ на следните сметки:

1) на сметката бр. 01-800337 — Пазарнишната добив од претпријатијата од сојузно значење;

2) на сметката бр. 01-800137 — Пазарнишната добив од претпријатијата од републичко значење;

На предните две сметки ќе се уплатуваат и должните износи на разликата помеѓу повисоките и пониските цени на робата од 1949 година (данок на промет од производите од слободниот промет на робата кои што се во 1949 година уплатувани на сметката бр. 800501;

3) на сметката бр. 3-800837 — Пазарнишната добив од претпријатија на Автономната Покраина Војводина;

4) на сметката бр. 38-800937 — Пазарнишната добив од претпријатија на Автономната Косовско-метохиска Област;

5) на сметката бр. 803337 — Пазарнишната добив од обласните претпријатија;

6) на сметката бр. 800437 — Пазарнишната добив од околските претпријатија;

7) на сметката бр. 800537 — Пазарнишната добив од градските претпријатија.

На сметките бр. 800437 и 800537 уплатуваат пазарниша добив и задругите, претпријатијата од општествените организации и приватните занатлиски дукјани, спрема тоа да ли пазарнишната добив припаѓа на околскиот или градскиот народен одбор.

Кога државните стопански претпријатија од сојузно и републичко значење и дистрибутивните претпријатија испорачуваат сировини и материјал на локалното стопанство за производство по планот II, тогаш разликите во цената на тие сировини и материјал за 1950 година ќе ги уплатуваат кај Народната банка на следниот начин:

1) на сметката бр. 3-800838 — Разликите во цената на сировините и материјалот на Автономната Покраина Војводина;

2) на сметката бр. 38-800938 — Разликите во цената на сировините и материјалот на Автономната Косовско-метохиската област;

3) на сметката бр. 800338 — Разликите во цената на сировините и материјалот на Обласниот народен одбор;

4) на сметката бр. 800438 — Разликите во цената на сировините и материјалот на околинскиот народен одбор;

5) на сметката бр. 800538 — Разликите во цената на сировините и материјалот на градскиот народен одбор.

Уплатата на должните износи на пазаризирната добив и разликата во цената на сировините и материјалот наменет за локалното стопанство за производство по планот II од 1949 година ќе се уплатува на истите сметки на кои што се врши уплатата на пазаризирната добив и споменатата разлика за текујќата година.

Претпријатијата кои што имаат текуја сметка кај државното кредитно претпријатие се должни да вршат уплата со бирмански налог. Бирмански налози се издаваат на општити образци на Народната банка на ФНРЈ бр. 174. За другите и нивните сојузи, претпријатија од општествените организации и приватните занаетчиски дукјани, вколку немаат текуја сметка кај државното кредитно претпријатие, ќе вршат уплатата во готово со општа чековна уплатница во образецот на Народната банка на ФНРЈ бр. 141.

При секоја уплата на пазаризирната добив односно разликите во цената на сировините и материјалот во корист на буџетот на обласниот, околинскиот и градскиот народен одбор уплатителот е должен пред бројот на сметката да го напише оперативниот број на она седишта на Народната банка на ФНРЈ што го извршува буџетот на дотичниот одбор, и тоа на начин како е објаснено под II во поглед на добивот на државните стопански претпријатија за плаќањето во буџетот.

Исклучително од прописите на Наредбата за претметнувањето и начинот на уплата на пазаризирната добив на локалното стопанство и разликата во цената на сировините и материјалот наменет за локалното производство за слободно продавање („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 55/49), кога државните производители претпријатија од локално значење, задругите, претпријатија од општествените организации, а евентуално и претпријатијата од приватниот стопански сектор ги продаваат своите производи по одредени пониски единствени цени за сојузниот односно републички план на распоредување, а тоа е цена, по одредба во неа содржаниот работ, пониска од планската цена на производството на дотичното претпријатие, тогаш разликата ќе им се наплати со регрес на терет на сојузниот дел од пазаризирната добив, т. е. на терет на сметката кај Народната банка на ФНРЈ бр. 01-800337 во полза на кој што Народната банка на ФНРЈ ќе ги кини сојузниот дел од пазаризирната добив од локалното стопанство. На терет на оваа сметка ќе се врши регрес за платениот подвозен став во локалното стопанство. Решение за регрес донесува овој орган што одредил да се ставаат односите производи во пресмет по цените кои што повлекуваат право на регрес, а ќе се извршуваат дури после одобрението на Министерството на финансите на ФНРЈ.

Исто така, регресите кои што се во 1949 година вршени на терет на приходите кои што се уплатувани на сметката бр. 800501 ќе се вршат во иднината на терет на сметката кај Народната банка на ФНРЈ бр. 01-800337 односно 01-800137.

3. — После одделот XI на споменатото напатствие се додава:

„XIа. Сето она што е во ова напатствие речено за Народната банка на ФНРЈ и нејзините органи (седишта) важи и за другите државни кредитни претпријатија (комуналната банка) кои што ги извршуваат буџетите на поедини народни одбори. Во овие случаи еви уплатителите се должни да набават од надлежно-

то кредитно претпријатие точен број на сметката во корист на која се врши уплатата односно од органот во корист на чиј буџет се врши уплатата“.

Ова напатствие влегува во сила со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија“, а ќе се применува од 1 јануари 1950 година.

Бр. 1800

23 јануари 1950 година

Белград

Го застапува Министерот на финансите на ФНРЈ,  
Министер за надворешна трговија на ФНРЈ,  
ниж Милентије Поповиќ, с. р.

### 36.

Врз основа на чл. 5 од Уредбата за проширување важноста на сојузните прописи за струките на сите државни службеници во Федеративна Народна Република Југославија („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 54/49), прописувам

### НАПАТСТВИЕ ЗА СПРОВЕДУВАЊЕ ПРАВИЛНИКОТ ЗА ПРИПРАВНИЧКАТА СЛУЖБА, СТРУЧНИТЕ ИСПИТИ И КУРСЕВИ ВО СТРУКАТА НА ПЛАНИРАЊЕ

1. Во цел на правилно стручно издигање на приправниците за звање помлад планер и помлад планер-економист во струката на планирање, приправниците мораат во текот на приправничкиот стаж да проведат најмалку три месеци стаж кај планските органи на основните единици, т. е. во претпријатијата од сојузно, републичко или локално значење; кај планските органи на околинските односно градските народни одбори или во месните народни одбори доколку овие имаат свои плански органи.

2. Доколку приправниците при стапувањето во државна служба не се распоредени кај планските органи на основните единици наведени во точ. 1 од ова напатствие, државните органи кај кои што се приправниците на работа должни се во текот на приправничкиот стаж да им обезбедат на приправниците да проведат најмалку три месеци постојано кај планскиот орган во една од основните единици, било со премествување било со привремено упатување на работа.

3. Сите службеници што се векје разврстани во звањја од струката на планирање треба да полагаат стручен испит.

Исклучително:

а) овие службеници кои што теоретски ги совладаа поедините предмети од испитната програма, а во практичната работа, добро го применуваат своето знаење, можат да бидат ослободени од полагањето на испитот од поедини предмети;

б) раководните службеници кои што се теоретски изградени а во практичната работа покажале добри резултати, можат да бидат од поедини предмети или сосем ослободени од полагање на стручни испити.

4. Стручните испити за службениците, што ќе ги полагаат спрема точ. 3 од ова напатствие, ќе бидат завршени до крајот на 1950 година.

До споменатиот срок старењаните на службениците ќе им одредат поедини срокови до кои ќе ги положат стручните испити.

5. Приправниците и службениците од струката на планирањето кои што работат во народните одбори (Главниот извршен одбор на Автономната Покраина Војводина, обласните, околинските, градските реонските и месните) и кај нивните органи, ќе полагаат стручен испит пред испитна комисија на Главниот извршен одбор на Автономната Покраина Војводина односно на обласните народни одбори.

Испитни комисии именуваат претседателот на Главниот извршен одбор на Автономната Покраина Војводина и претседателите на обласните народни одбори во согласност со претседателот на планската комисија на народната република, кои што во оваа комисија ќе одредат по еден свој претставник.

6. Испитните комисии ќе бидат именувани во срок од 20 дена по објавувањето на ова напатствие.



Министрите, претседателите на комисиите и комитетите, претседателот на Главниот извршен одбор на Автономната Покраина Војводина и претседателите на обласните народни одбори можат да именуваат повеќе комитети и да одредат испитни центри во кои што ќе се вршат стручните испити.

7. Поради издигање на теоретскиот и стручниот ниво на службениците и поради помагање на службениците во спремањето за стручните испити можат да се формираат курсеви:

- а) при сојузните односно републиканските министерства, комитети и комитети, односно за полекје од овие установи може да се формира еден курс. На курсевите, што ги формираат овие установи, можат да одат и службениците од структурата на планирање вклучени кај нивните органи (дирекции, претпријатија) ако се наоѓаат во седиштето на овие установи;
- б) при дирекциите — за службениците од структурата на планирањето од нивните претпријатија;
- в) при обласните и Главниот извршен одбор на Автономната Покраина Војводина — за службениците на народните одбори и нивните органи;
- г) во поедини околини односно градови — територијално, т.е. ваквите курсеви ќе ги опфатат службениците од сите плански органи на подрачјето на една околина односно град (сојузни, републички претпријатија, народни одбори).

8. Условите за формирањето на курсевите се:

- а) да има најмалку 15 слушатели; и
- б) да има соодветен кадар на преподаватели.

Претседателите на обласните плански комитети и Претседателот на Планската комисија на Главниот извршен одбор на Автономната Покраина Војводина оценуваат: во која околина односно градови има можност за формирање курсеви по територијалниот принцип.

Непосредна грижа за оснивањето и работата на овие курсеви вршат околните односно градските плански комитети.

9. На курсевите основани по територијалниот принцип сите службеници заедно ќе го обработуваат:

- а) општиот дел на програмата;
- б) од посебниот дел предметите: Политичка економија, Стопански систем, Евиденција и статистика, Економска географија, Стопанско законодавство а кај Планирањето само општиот дел.

За предметите: Планирање — посебен дел и Технологија дирекциите ќе осниваат курсеви за службениците од своите претпријатија.

Доколку непостои можност за формирање на овие курсеви слушателите овие предмети ќе ги обработуваат во кружоци или индивидуално, спрема наставниот план и програма што за овие предмети ги издад матичниот ресор.

10) Во околните или градовите како и во овие плански органи каде нема можност за оснивање на курсеви, можат да се осниваат семинари односно кружоци, на кои што ќе се обработува материјата што е прописана за полагање на стручните испити.

11. Општ надзор над курсевите, како и инструктажа, контрола и евиденција на курсевите вршат: Сојузната планска комисија, републиканските плански комитети, обласните и Планската комисија на Главниот извршен одбор на Автономната Покраина Војводина.

12. На курсевите ќе се работи спрема прописаната програма и наставниот план на курсевите за структурата на планирањето.

13. За предметите Планирање — посебен дел и Технологија — матичните ресори во рок од 15 дена од денот на објавувањето на ова напатствие ќе изработат наставен план и програма за службениците на планските органи на соодветни правки на планирање.

14. Наставниот план и програмата опфаќаат и за вишиот и за средниот курс исти предмети и материја, со тоа што материјата на вишите курсеви ќе се обработува подлабоко и посестрано.

15. Прописите од Правилникот за приправничката служба, стручните испити и курсеви во структурата на

планирање и прописите од ова напатствие ќе се применуваат на сите плански органи и сите службеници од структурата на планирањето на територијата на Федеративна Народна Република Југославија.

16. Ова напатствие влегува во сила со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија“.

Бр. 513

25 јануари 1950 година

Белград

Претседател  
на Сојузната планска комисија,  
Борис Кедрач, с. р.

## 87.

Врз основа на чл. 5 ставот 2 од Уредбата за прописување важноста на сојузните прописи за струките на сите државни службеници во Федеративна Народна Република Југославија („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 54/49), прописувам

### НАПАТСТВИЕ ЗА СПРОВЕДУВАЊЕТО НА ПРАВИЛНИКОТ ЗА ПРИПРАВНИЧКАТА СЛУЖБА, СТРУЧНИТЕ ИСПИТИ И КУРСЕВИ ЗА СЛУЖБЕНИЦИТЕ ОД ЗЕМЈОДЕЛСКАТА СТРУКА

Прописите од Правилникот за приправничката служба, стручните испити и курсеви за службениците од земјоделската струка („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 43/48) ќе се применуваат на сите службеници од земјоделската струка во Федеративна Народна Република Југославија, придржувајќи се кон ова напатствие.

1. Одредбите за стручните испити (чл. 10, 11 и 12 од правилникот) ќе се применуваат на службениците од земјоделската струка во народните републики и народните одбори на следен начин:

а) Стручните испити се полагаат во министерството на земјоделството на народната република пред комисија која е една за звање на помлад агроном, а друга за звање помлад земјоделски техничар — на почетокот на секоја година ја одредува министерот на земјоделството на народната република. Службениците од Автономната Покраина Војводина кои што полагаат стручен испит за звање помлад земјоделски техничар и повисок од него, ќе го полагаат овој испит пред комисија што ја формира повереникот за земјоделството на Главниот извршен одбор на Народната скупштина на Автономната Покраина Војводина, во која што комисија еден член делегира министерот на земјоделството на Народна Република Србија. Службениците од Автономната Покраина Војводина кои што полагаат стручен испит за звање помлад агроном или повисок од него, овој испит ќе го полагаат пред комисија што ја формира министерот на земјоделството на Народна Република Србија.

б) Претседателот на испитната комисија се именува од редовите на службениците на министерството на земјоделството на народната република односно од поверенството за земјоделството на Главниот извршен одбор на Народната скупштина на Автономната Покраина Војводина. Членови — испитувачи на испитот за звање помлад агроном можат да бидат стручњаци со земјоделски факултет, земјоделска висока школа, земјоделски научни установи и министерствата на земјоделството на народната република.

в) Деловодјата на испитната комисија го одредува раководителот на персоналната служба на министерството на земјоделството на народната република, а за службениците од Автономната Покраина Војводина кои што полагаат стручен испит за звање помлад земјоделски техничар — раководителот на персоналната служба на поверенството за земјоделство на Главниот извршен одбор на Народната скупштина на Автономната Покраина Војводина.

г) Архивата на испитната комисија ја води персоналната служба на министерството на земјоделството на народната република, односно поверенството за земјоделство на Главниот извршен одбор на Народната скупштина на Автономната Покраина Војводина.

II. Стручната комисија за давање мненија за унапредувањето на повисок земјоделски техничар во звање земјоделски советник или повисок земјоделски советник ја именува министерот на земјоделството на народната република, на кого се испраќаат и документите што се бараат за ова унапредување (чл. 31 од правилникот).

• III. Одредбите од правилникот кои што се однесуваат на курсевите, ќе се применуваат и на курсевите што се формираат под министерството на земјоделството на народната република односно под поверенството за земјоделството на Главниот извршен одбор на Народната скупштина на Автономна покраина Војводина, на следен начин:

а) Наставната програма од општиот дел на курсот ја пропишува за сите службеници во Федеративна Народна Република Југославија Комитетот за законодавство и изградба на народната власт на Владата на ФНРЈ, а наставната програма од стручниот дел — Министерот на земјоделството на ФНРЈ, (чл. 38, 46, 48 и 49 од правилникот).

б) Раководителот на курсот и наставниците од поедини предмети ги одредува министерот на земјоделството на народната република, односно повереникот за земјоделството на Главниот извршен одбор на Народната скупштина на Автономна Покраина Војводина.

Трошките за одржувањето на курсот паѓаат на терет на министерството на земјоделството на народната република, односно на поверенството за земјоделството на Главниот извршен одбор на Народната скупштина на Автономната Покраина Војводина (чл. 39 од правилникот).

в) Средни земјоделски курсеви се одржуваат во средните земјоделски школи или кај слични установи (чл. 44 од правилникот).

г) Министерот за земјоделството на народната република, односно повереникот за земјоделството на Главниот извршен одбор на Народната скупштина на Автономната Покраина Војводина, може спрема потреба да оснива ниски полски земјоделски курсеви и од друга гранка на земјоделството освен оние што се наведени во чл. 45 од правилникот.

IV. Стручните курсеви за усовршувањето во службата, поради оспособување за вршење некои задачи, формира за повисоките организациони единици министерството на земјоделството на народната република. Тоа министерство го одредува наставниот план и програмата и наставниците за овој курс (чл. 50 и 51 од правилникот).

V. Сите други одредби од правилникот ќе се применуваат во потполност и на републичките службеници, односно на службениците од земјоделските струки на народните одбори.

Бр. 430

28 јануари 1950 година

Б. Мира

Министер на земјоделството на ФНРЈ,  
инж. Мијалко Тодоровиќ, с. р.

88.

Воз основа на чл. 2 од Општата уредба за комитетите на Владата на ФНРЈ („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 32/46), Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ во согласност со Министерот на трговијата на ФНРЈ, Министерот на надворешни работи на ФНРЈ, Министерот на финансите на ФНРЈ, Министерот за надворешна трговија на ФНРЈ и Министерот на поморството на ФНРЈ, издава

## НАПАТСТВИЕ ЗА СПРОВЕДУВАЊЕ НА ЗДРАВСТВЕНА ЗАШТИТА НА ПЕРСОНАЛОТ ОД ПРЕСТАВТЕЛСТВОТА НА ФЕДЕРАТИВНА НАРОДНА РЕПУБЛИКА ЈУГОСЛАВИЈА

1. Право на здравствена заштита по одредбите на ова Напатствие имаат службеници и помошни технички персонал (шофери, чистачици, ложачи сл.) дипломатско-конзуларните, трговинските, поморски и

други претставителства на ФНРЈ, како и постојаните делегати на надлештвата, установите и претпријатија на ФНРЈ, кои што се навоѓаат со служба во странство, без оглед да ли се во поглед на својата служба организационо врзани со дипломатско-конзуларното претставителство на ФНРЈ.

Право на здравствена заштита по одредбите од ова напатствие имаат и странски државјани кои што се навоѓаат во работен (службенички) однос кај нашите претставителства и делегации во странство под услов, да не се обврзани на социјално осигурување по прописите на државата чиј што се државјани и да се по наши прописи осигурени.

2. Службеници и помошен технички персонал кои што се навоѓа во странство само времено во цел извршување на некоја одредена работа или задача, а чието место на служба или работа се навоѓа во ФНРЈ, немаат, по правило, право на здравствена заштита по одредбите на ова Напатствие, исклучително во случај на потребна итна лекарска помош.

3. Во поглед на обимот на здравствената заштита службениците и техничкиот персонал ги имаат за себе лично и за членовите на својата фамилија сите права по постоежките прописи за социјалното осигурување.

4) Давање на лекарска помош и исплата на сметките во смисол на ова Напатствие се врши по следниот начин:

а) раководителот на дипломатско-конзуларното претставителство на Федеративна Народна Република Југославија во секоја поедини земја, како и раководители на трговински, поморски и други претставителства и делегации (во колку не се навоѓаат во местото на дипломатско-конзуларното претставителство) ќе одреди секој во своето седиште потребен број здравствени установи односно лекари воколку не постојат установи при претставителството, кои кои што ќе се обврзуваат персоналот на претставителството и делегациите исклучително за здравствена помош. При одредување на овие здравствени установи односно лекари, раководителите ќе водат сметка за обезбедување на правилна здравствена заштита, како и за потребната штеѓња на финансиските средства.

б) Лицата наведени во точ. 1 од овој Правилник кои што сакаат да ползуваат здравствена помош за себе лично или за членовите од својата фамилија, не можат да се обврзуваат за помош на здравствената установа или лекар без претходно одобрение за лечење кое што го издава претставителството кон кое што се овие лица подредени дисциплински, а воколку такво претставителство не постои, одобрение издава најблиското дипломатско односно конзуларно претставителство. Воколку наведените лица се базат во странство со постојана задача по работи на увоз и извоз, одобрение за лечење издава трговскиот изасланик на Федеративна Народна Република Југославија во таа држава, односно лице кое што за тоа ќе го овласти тој. Со одобрението на лечење се дава и упут, во кој што се одредува здравствената установа односно лекар кон кого се упатува болниот за укажување на медицинска помош.

Исклучително, овие лица можат во итни случаи да се обврзуваат за медицинска помош на која и да било здравствена установа односно лекари и без претходно одобрение за лечење. Во овие случаи, тие се должни да побараат одобрение за лечење накнадно;

в) Ако била здравствената помош ползувана во смисол на одобрение, раководителот на претставителството односно лицето кое што е овластено да дава одобрение за лечење, ќе ја овери сметката на здравствената установа односно лекарска или апотекарска сметка со клаузула од која што може да се види дека здравствената помош била ползувана во смисол на одобрение;

г) Оверената сметка за извршеното лечење се исплатува на терет на засебната позиција од сметката на Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ.

5. Лицата наведени во точ. 1 од ова Напатствие и членовите на нивната фамилија, ако се лечат на



територијата на Федеративна Народна Република Југославија, имаат еднакви права на здравствена заштита по прописите од социјалното осигурување како и другите државни службеници, односно помошни техничкиот персонал.

6. Лицата од точ. 1 од ова Напатствие можат да ползуваат здравствена заштита која што ја обезбедува странска држава, ако се на ова осигурани кај една од установите на социјално осигурување на таа држава.

За користење на здравствена заштита при установите за социјално осигурување во странство потребно е предходно одобрение од Претседателот на Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ. Ова одобрение се дава на предлог од раководителот на претставителството кој што е должен да ги испита можностите и условите на оваа здравствена заштита.

7. Исплата на сметките за здравствена заштита спроведена по одредбите на ова Напатствие врши Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ по следниот начин:

а) дипломатско-конзуларните, трговинските, поморските и други претставителства како и делегации на надлештва, установи и претпријатија на ФНРЈ во странство ќе доставуваат месечно во текјуќиот месец за минатиот месец) сметки од здравствена заштита на персоналот под точ. 1 на ова Напатствие со потребните прилози на Комитетот за заштита на народно здравје на Владата на ФНРЈ;

б) Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ прегледува и ги ликвидира сметките, и ги правда исплатите извршени од депозитот на дипломатско-конзуларните, трговинските, поморските и други претставителства, како и делегациите на надлештвата, установите и претпријатијата на ФНРЈ во странство (воколку овие не се навогјаат во местото на дипломатско-конзуларното претставителство);

в) во цел на обезбедување на здравствената заштита на персоналот од претставителствата на ФНРЈ во странство, Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ ќе формира на терет на својот девизен народен фонд депозит кај дипломатско-конзуларните, трговинските, поморските и други претставителства, како и кај делегациите на надлештвата, установите и претпријатија на ФНРЈ во странство, (воколку овие не се навогјаат во местото на дипломатско-конзуларното претставителство). Височината на овој депозит во секоја земја ја утврдува Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ во согласност со министерството на надворешните работи на ФНРЈ и министерството на финансите на ФНРЈ.

8. Во цел на правилно користење на расположивите девизи, Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ ќе води евиденција за глобалната исплата на поедини девизи како и евиденција за извршените исплати на име трошкови за здравствена заштита на персоналот од секое претставителство во странство.

9. Во случаевите кога е спорно да ли лицата од точ. 1 на ова Напатствие имаат право на користење здравствена заштита (несе уште социјално осигурени, или се лечени нивните членови од пошироката фамилија, или го надфрлиле обимот на здравствената заштита и сл.) одлучува Претседателот на Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ. Ако се утврди дека лицата од точ. 1 на ова Напатствие го надфрлиле обимот на здравствената заштита или немале право да ползуваат здравствена заштита, Претседателот на Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ против такви лица поднесува постапка кај судот за социјално осигурување за накнада на државната каса на целата исплатена сума или на разликата меѓу платената сума здравствената заштита.

10. Во цел на евиденција трошковите на здравствената заштита на дипломатско-конзуларните, трговинските, поморските и други претставителства, како

и делегации на надлештва, установи и претпријатија на ФНРЈ во странство ќе води сметка Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ. Овие претставителства водат и евидентни картони за лицата кои што ја уживаат здравствената заштита, во кои што ќе ги внесуваат трошковите на тие лица направени за здравствената заштита.

11. Исплатата на трошковите за здравствена заштита може да се врши и на друг начин, за што решава Претседателот на Комитетот за заштита на народното здравје на Владата на ФНРЈ во согласност со Министерот на финансите на ФНРЈ.

12. Со денот на влегувањето во сила на ова Напатствие престанува да важи Напатствието од Министерството на трудот на ФНРЈ за спроведување на здравствена заштита на персоналот од југословенските претставителства во странство број 12727 од 25 септември 1947 година („Службен лист на ФНРЈ” број 94/47).

13. Ова Напатствие влегува во сила со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија”.

Бр. 79

17 јануари 1950 година

Белград

Министер — Претседател на  
Комитетот за заштита на народното здравје  
на Владата на ФНРЈ,  
др Павле Грегорич, с. р.

Согласни:

Министер на трудот на ФНРЈ,

Љубчо Арсов, с. р.

Министер на надворешните работи на ФНРЈ,

Едвард Кардел, с. р.

Го застапува Министерот на финансите на ФНРЈ,

Министерот на надворешната трговија на ФНРЈ,  
Милентије Попович, с. р.

Министер на надворешната трговија на ФНРЈ,

Милентије Попович, с. р.

Министер на поморството на ФНРЈ,

Видко Крстулович, с. р.

89.

Врз основа на членот 11 став 1 од Правилникот за приправничката служба, стручните испити и стручните курсеви во правната струка и за преминување на службениците од другите струки во правната струка („Службен лист на ФНРЈ”, бр. 94/49) издавам

## НАРЕДБА

ЗА ПРЕДМЕТИТЕ И ПРОГРАМАТА НА СТРУЧНИОТ ИСПИТ ЗА ПРИПРАВНИЦИТЕ ШТО ВРШАТ ПРИПРАВНИЧКА СЛУЖБА КАЈ ОРГАНИТЕ НА ПРАВОСУДИЕТО И ПРАВОСУДНАТА УПРАВА

1. Приправниците за званното помлад првген проферент што вршат приправничка служба кај органите на правосудното и правосудната управа полагаат испит од стручниот дел од овие предмети:

- 1) Територија на државата и правото;
- 2) Уставно право на Федеративна Народна Република Југославија;
- 3) Административно право;
- 4) Стопански систем на Федеративна Народна Република Југославија;
- 5) Организација на судовите, јавното обвинителство и адвокатурата;
- 6) Кривично право (општ и посебен дел);
- 7) Кривична постапка;
- 8) Граѓанско право (општ дел, стварно право, облигационо право, наследно право);
- 9) Граѓанска судска постапка (парнична, вонпарнична, извршна);
- 10) Фамилијарно право;
- 11) Трговинско право;
- 12) Менично и чековно право; и
- 13) Работно право.

II. Приправниците за звањето помлад земјишно-книжно референт што ја вршат приправничката служба кај органите на правосудието и правосудните управы, полагаат испит од стручниот дел од овие предмети:

1) Основни појмови од Теоријата на државата и на правото;

2) Уставно право на Федеративна Народна Република Југославија;

3) Организација на судовите, Јавното обвинителство и адвокатурата;

4) Основни појмови од Граѓанското право со особач осврт на стварното право;

5) Основни појмови од Граѓанската-судска постапка;

6) Земјишно-книжно право;

7) Основни одредби на прописите за судското работење и статистичката служба.

III. Програмата за поедани предмети од одредбата I и II на ова наредба го опфаќа градивото наведено во посебниот прилог кој што е составен дел на оваа наредба.

IV. Оваа наредба влегува во сила со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија“.

Бр. 44

21 јануари 1950 година

Белград

Министер на правосудието на ФНРЈ,  
Фране Фрол, с. р.

90.

Врз основа на чл. 36 на Основната уредба за изградба („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 46/48) а во согласност со Министерот на градежите на ФНРЈ и Претседателот на Сојузната планска комисија, донесувам

## РЕШЕНИЕ

### ЗА ИЗВОДУВАЊЕ ГРАДБА ВО СОПСТВЕНА РЕЖИЈА НА МИНИСТЕРСТВОТО НА ПОШТИТЕ НА ФНРЈ

1) За градба на телеграфско-телефонски линии и каблови, телеграфско-телефонски и радио инсталации кои што ги изведува Министерството на поштите на ФНРЈ во 1950 година во сопствена режија, не е потребна претходна согласност на министерот на градежите на народната република и на претседателот на планската комисија на народната република во смисла на чл. 7 ст. 2 од Основната уредба за изградба.

2) Преглед и примање на овие извршни работи од претходната точка вршат комисиите кои што ги

92.

Воз основа на точка 2 од Решението на Владата на ФНРЈ за наголемување платите на работниците, службениците и наместениците („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 10/50) прописувам

## ТАБЕЛИ

### НА НОВИТЕ ПРЕСМЕТКОВНИ СТАВОВИ И ПЛАТИ НА РАБОТНИЦИТЕ, НАМЕСТЕНИЦИТЕ И УЧЕНИЦИТЕ ВО СТОПАНСТВОТО

I. Во сите уредби и други прописи за платите и додатоците на работниците (наместениците) и учениците во стопанството, месечните плати на работниците (наместениците) и учениците во стопанството, пресметковните ставови за плаќањето по работниот учинок односно платите по работниот час и дневните плати, како и додатоците пресметани се со потребно заокружување на повисоки односно на пониски.

Спрема тоа, се утврдува следно:

1) Уредбата за платите на работниците и учениците во тракторските бригади кај земјоделските машински станици („Службен лист на ФНРЈ бр. 70/47).

формира Министерот на поштите на ФНРЈ или органи кои што за тоа тој ги овласти, а по прописите на Правилникот за прегледување и примање на извршени градежни работи („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 9/49).

3) Ова решение влегува во сила со денот на објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија“.

Бр. 21924

12 декември 1949 година

Белград

Министер на поштите на ФНРЈ,  
др Заим Шарац, с. р.

Согласни:

Министер на градежите на ФНРЈ,

Влада Зечевич, с. р.

Претседател на Сојузната планска комисија,

Борис Кидрич, с. р.

91.

Врз основа на чл. 3 од Уредбата за донесување технички прописи од областа на електростопанство („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 100/49), во согласност со Министерот на градежите на ФНРЈ, донесувам

## РЕШЕНИЕ

### ЗА ТЕХНИЧКИТЕ ПРОПИСИ ЗА ФУНДИРАЊЕ СТОЛБОВИ НА ЕЛЕКТРИЧНИТЕ ВОДОВИ

1) Се прописуваат технички прописи за финансирање на столбовите на електричните водови, кои што прописи се составен дел од ова решение и ќе бидат одделно отпечатени.

2) Овие технички прописи задолжително ќе се применуваат при градбата на столбовите на електричните водови на целата територија на Федеративна Народна Република Југославија.

3) Ова решение влегува во сила 30 дена по објавувањето во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија“.

Бр. 1801

12 јануари 1950 година

Белград

Министер на електростопанството на ФНРЈ,  
инж. Никола Петровиќ, с. р.

Согласен,

Министер на градежите на ФНРЈ,

Влада Зечевич, с. р.

| Член 7                                                               | Сегашна бруто<br>плата | Сегашна нето<br>плата | Нова плата      |
|----------------------------------------------------------------------|------------------------|-----------------------|-----------------|
| за тракторист                                                        | 17.—                   | 15.10                 | 15,50           |
| за помошен тракторист                                                | 15.50                  | 13.78                 | 14,20           |
| Член 8                                                               |                        |                       |                 |
| на тракторист                                                        | 7.—                    | 6,31                  | 6,50            |
| на помошен тракторист и прикачувач                                   | 6.—                    | 5,43                  | 5,60            |
| Член 9                                                               |                        |                       |                 |
| на тракторист                                                        | 12,50                  | 11.19                 | 11,50           |
| на помошен тракторист и прикачувач                                   | 10.—                   | 8.98                  | 9,20            |
| Член 11                                                              |                        |                       |                 |
| на писар-снабдувач за ден                                            | 80.—                   | 71.84                 | 73,80           |
| на кувар за ден                                                      | 80 оди. 100.—          | 71.84 оди. 89,5       | 73,8 оди. 91,90 |
| Член 16 — плати на учениците                                         |                        |                       |                 |
| прва група                                                           | 4.—                    | 4.—                   | 4.—             |
| втора група                                                          | 4.— до 6.—             | 4.— до 6.—            | 4.— до 6.—      |
| Член 17                                                              |                        |                       |                 |
| на ученик — тракторист што врши само<br>стојно работи на тракторист. | 8.—                    | 7,21                  | 7,40            |

2) Уредбата за платите на работниците и учениците во градежништвото („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 44/48).

| Член 7. | Плата по учинок |       |       | Плата по време |       |       |
|---------|-----------------|-------|-------|----------------|-------|-------|
| Група   |                 |       |       |                |       |       |
| I       | 11.—            | 9.87  | 10.10 | 9.—            | 8.09  | 8.30  |
| II      | 12.50           | 11.19 | 11.50 | 10.50          | 9.43  | 9.70  |
| III     | 14.50           | 12.90 | 13.30 | 12.—           | 10.75 | 11.—  |
| IV      | 15.—            | 13.35 | 13.70 | 12.50          | 11.19 | 11.50 |
| V       | 16.50           | 14.65 | 15.—  | 13.50          | 12.03 | 12.40 |
| VI      | 18.50           | 16.37 | 16.80 | 14.50          | 12.90 | 13.30 |
| VII     | 21.50           | 18.94 | 19.50 | 16.—           | 14.23 | 14.60 |
| VIII    | 23.—            | 20.22 | 20.80 | 17.50          | 15.52 | 15.90 |
| IX      | 25.—            | 21.90 | 22.50 | 20.—           | 17.66 | 18.10 |

|                              |     |  |  |      |      |      |
|------------------------------|-----|--|--|------|------|------|
| Член 9 — плата на учениците. |     |  |  |      |      |      |
| Разред                       | I   |  |  | 6.—  | 6.—  | 6.—  |
|                              | II  |  |  | 7.—  | 7.—  | 7.—  |
|                              | III |  |  | 9.—  | 8.39 | 8.60 |
|                              | IV  |  |  | 10.— | 9.32 | 9.60 |

Член 12 — додаток за непрекинато запослување:

|                       |      |      |      |
|-----------------------|------|------|------|
| а) После три месеци   | 0.50 | 0.45 | 0.50 |
|                       | 0.75 | 0.68 | 0.70 |
|                       | 1.—  | 0.90 | 0.90 |
| б) После шест месеци  | 1.—  | 0.90 | 0.90 |
|                       | 1.50 | 1.36 | 1.40 |
|                       | 2.—  | 1.82 | 1.90 |
| в) После девет месеци | 1.25 | 1.14 | 1.20 |
|                       | 1.75 | 1.59 | 1.60 |
|                       | 2.50 | 2.27 | 2.30 |

Член 13 — додаток за работа што се врши под особено тешки услови

|             |          |                |                |
|-------------|----------|----------------|----------------|
| дневно дин. | 25 до 45 | 22,72 до 40,77 | 23,30 до 41,90 |
|-------------|----------|----------------|----------------|

2/а. Решението за воведување на нови платни разреди за кесонски работи што се вршат со пнеуматички натиск и за определувањето на специјалните додатоци за работа во кесони што се врши под натиск („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 91/49).

| Група | Плата по учинок |       |       | Плата по време |       |       |
|-------|-----------------|-------|-------|----------------|-------|-------|
| Va    | 25.—            | 21.90 | 22.50 | 19.—           | 16.80 | 17.30 |
| Vla   | 29.—            | 25.17 | 25.90 | 22.—           | 19.36 | 19.90 |
| Vlla  | 31.—            | 26.82 | 27.60 | 25.—           | 21.90 | 22.50 |
| VIIla | 34.—            | 29.27 | 30.10 | 28.—           | 24.36 | 25.—  |
| IXa   | 36.—            | 30.85 | 31.70 | 30.—           | 26.01 | 26.70 |

2/б. Решението за специјалниот додаток на работниците што се запослени на изградбата на лука  
Плоча („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 14/49).

|                           |    |       |       |
|---------------------------|----|-------|-------|
| Точката 1 — дневно динара | 20 | 18,20 | 18,70 |
|---------------------------|----|-------|-------|

3) Уредбата за платите на работниците и учениците во шумското производство („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 44/48).

## Член 8

| Плата по учинок |       |       | Плата по време |       |       |
|-----------------|-------|-------|----------------|-------|-------|
| Група           |       |       |                |       |       |
| I               | 11.—  | 9,87  | 10,10          | 10.—  | 8,98  |
| II              | 13.—  | 11,60 | 11,90          | 11,50 | 10,32 |
| III             | 15.—  | 13,35 | 13,70          | 13.—  | 11,60 |
| IV              | 16,50 | 14,65 | 15.—           | 13,50 | 12,03 |
| V               | 18,50 | 16,37 | 16,80          | 14,50 | 12,90 |
| VI              | 20,50 | 18,08 | 18,50          | 15,50 | 13,78 |
| VII             | 22.—  | 19,36 | 19,90          | 17,50 | 15,52 |
| VIII            | 24,50 | 21,49 | 22,10          | 19.—  | 16,80 |

## Член 11 — Плати на учениците

|     |     |      |      |
|-----|-----|------|------|
| I   | 4.— | 4.—  | 4.—  |
| II  | 5.— | 5.—  | 5.—  |
| III | 6.— | 6.—  | 6.—  |
| IV  | 7.— | 7.—  | 7.—  |
| V   | 8.— | 7,46 | 7,70 |
| VI  | 9.— | 8,39 | 8,60 |

## Член 14 — Посебен дневен додаток

25 до 45

22,72 до 40,77

23,30 до 41,90

3/a Решението за посебните дневни додатоци на работниците во шумското производство („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 52/49).

## Точка 1 и 2

|      |       |       |
|------|-------|-------|
| 25.— | 22,72 | 23,30 |
| 30.— | 27,27 | 28.—  |
| 35.— | 31,71 | 32,60 |

## Точка 3, 4 и 5

4) Уредбата за платите на работниците и учениците во графичката индустрија („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 58/48).

## Член 8

| Плата по учинок |       |       | Плата по време |       |       |
|-----------------|-------|-------|----------------|-------|-------|
| Група           |       |       |                |       |       |
| I               | 10,50 | 9,43  | 9,70           | 9.—   | 8,09  |
| II              | 12.—  | 10,75 | 11.—           | 11.—  | 9,87  |
| III             | 14.—  | 12,47 | 12,80          | 12,50 | 11,19 |
| IV              | 15.—  | 13,35 | 13,70          | 14.—  | 12,47 |
| V               | 17.—  | 15,10 | 15,50          | 15,50 | 13,78 |
| VI              | 20.—  | 17,66 | 18,10          | 18.—  | 15,95 |
| VII             | 22.—  | 19,36 | 19,90          | 21.—  | 18,52 |
| VIII            | 25.—  | 21,90 | 22,50          | 24.—  | 21,07 |
| IX              | 27.—  | 23,52 | 24,20          | 26.—  | 22,67 |
| X               | 29.—  | 25,17 | 25,90          | 29.—  | 25,17 |

## Член 9 — Плати на учениците

| Разред | во репродукциона фотографија итн. |       |       | во ручна слагачница итн. |       |       |
|--------|-----------------------------------|-------|-------|--------------------------|-------|-------|
| I      | 8.—                               | 7,46  | 7,70  | 7.—                      | 7.—   | 7.—   |
| II     | 9.—                               | 8,39  | 8,60  | 8.—                      | 7,46  | 7,70  |
| III    | 10.—                              | 9,32  | 9,60  | 9.—                      | 8,39  | 8,60  |
| IV     | 11.—                              | 10,25 | 10,50 | 10.—                     | 9,32  | 9,60  |
| V      | 12.—                              | 11,18 | 11,50 | 11.—                     | 10,25 | 10,50 |
| Разред | во книговежница                   |       |       |                          |       |       |
| I      | 6.—                               | 6.—   | 6.—   |                          |       |       |
| II     | 7.—                               | 7.—   | 7.—   |                          |       |       |
| III    | 8.—                               | 7,46  | 7,70  |                          |       |       |
| IV     | 9.—                               | 8,39  | 8,60  |                          |       |       |
| V      | 10.—                              | 9,32  | 9,60  |                          |       |       |

## Член 12 — Додаток на предработник

2.— 1,82 1,90

4/a Правилникот за должностите и висината на додатокот на предработник во графичката индустрија („Сл. лист на ФНРЈ“ бр. 32/49)

## Член 3

|        |        |        |           |        |        |
|--------|--------|--------|-----------|--------|--------|
| а) 1.— | 0,90.— | 0,90.— | б) 1,50.— | 1,36.— | 1,40.— |
| в) 2.— | 1,82.— | 1,90.— |           |        |        |

5) Уредбата за платите на работниците на производството на тули, кјерамида и керамика („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 58/48).

## Член 7

| Плата по учинок |       |       | Плата по време |      |       |
|-----------------|-------|-------|----------------|------|-------|
| Група           |       |       |                |      |       |
| I               | 11.—  | 9,87  | 10,10          | 9.—  | 8,09  |
| II              | 12.—  | 10,75 | 11.—           | 10.— | 8,98  |
| III             | 13.—  | 11,60 | 11,90          | 11.— | 9,87  |
| IV              | 14.—  | 12,47 | 12,80          | 12.— | 10,75 |
| V               | 15.—  | 13,35 | 13,70          | 13.— | 11,60 |
| VI              | 16,50 | 14,65 | 15.—           | 14.— | 12,47 |
| VII             | 19.—  | 16,80 | 17,30          | 16.— | 14,23 |

Член 11 — Додаток за непрекинато работење

|                   |      |      |      |
|-------------------|------|------|------|
| а) после 3 месеци | 0,50 | 0,45 | 0,50 |
|                   | 1.—  | 0,90 | 0,90 |
| б) после 6 месеци | 0,75 | 0,68 | 0,70 |
|                   | 1,50 | 1,36 | 1,40 |

6) Уредбата за платите на транспортните работници („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 74/48).

Член 8

| Група | Плата по учинок |       |       | Плато по време |       |       |
|-------|-----------------|-------|-------|----------------|-------|-------|
| I     | 18.—            | 15,95 | 16,40 | 14.—           | 12,47 | 12,80 |
| II    | 20.—            | 17,66 | 18,10 | 16.—           | 14,23 | 14,60 |
| III   | 22.—            | 19,36 | 19,90 | 18.—           | 15,95 | 16,40 |
| IV    | 24.—            | 21,07 | 21,60 | 20.—           | 17,66 | 18,10 |

Член 12 — Додаток на предрботник

|     |      |      |
|-----|------|------|
| 1.— | 0,90 | 0,90 |
| 2.— | 1,82 | 1,90 |

7) Уредбата за платите на работниците на државните и задружните земјоделски добра („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 58/48).

Член 7

| Група | I разред<br>Плата по учинок |       |       | I разред<br>Плата по време |       |       | II разред<br>Месечно |        |      |
|-------|-----------------------------|-------|-------|----------------------------|-------|-------|----------------------|--------|------|
| I     | 9.—                         | 8,09  | 8,30  | 8.—                        | 7,21  | 7,40  | 1800                 | 1620   | 1660 |
| II    | 10.—                        | 8,98  | 9,20  | 9.—                        | 8,09  | 8,30  | 2000                 | 1798   | 1850 |
| III   | 11.—                        | 9,87  | 10,10 | 10.—                       | 8,98  | 9,20  | 2300                 | 2065,4 | 2120 |
| IV    | 12,50                       | 11,19 | 11,50 | 11.—                       | 9,87  | 10,10 | 2500                 | 2240   | 2300 |
| V     | 14.—                        | 12,47 | 12,80 | 12.—                       | 10,75 | 11.—  | 2800                 | 2500,4 | 2570 |
| VI    | 15.—                        | 13,35 | 13,70 | 13.—                       | 11,60 | 11,90 | 3100                 | 2762,1 | 2840 |
| VII   | 16.—                        | 14,23 | 14,60 | 14.—                       | 12,47 | 12,80 | 3400                 | 3026   | 3110 |

Член 9 — Плата на предрботник

|     |      |      |
|-----|------|------|
| 1.— | 0,90 | 0,90 |
| 2.— | 1,82 | 1,90 |

8) Уредбата за платите на работниците во рударството („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 74/48).

Член 7

## Плата по учинок

| Група | Јамски работи |       |       | Надворешни работи |       |       | Нафта и плин |       |       |
|-------|---------------|-------|-------|-------------------|-------|-------|--------------|-------|-------|
| I     | 15.—          | 13,35 | 13,70 | 13.—              | 11,60 | 11,90 | 14.—         | 12,47 | 12,80 |
| II    | 16.—          | 14,23 | 14,60 | 14.—              | 12,47 | 12,80 | 15,50        | 13,78 | 14,20 |
| III   | 20,50         | 18,08 | 18,60 | 16.—              | 14,23 | 14,60 | 18.—         | 15,95 | 16,40 |
| IV    | 23.—          | 20,22 | 20,80 | 18.—              | 15,95 | 16,40 | 20.—         | 17,66 | 18,10 |
| V     | 25.—          | 21,90 | 22,50 | 20.—              | 17,66 | 18,10 | 24.—         | 21,07 | 21,60 |
| VI    | 29.—          | 25,17 | 25,90 | 23.—              | 20,22 | 20,80 | 25,50        | 22,26 | 22,90 |
| VII   | 31.—          | 26,82 | 27,60 | 25.—              | 21,90 | 22,50 | 27.—         | 23,52 | 24,20 |
| VIII  | 34.—          | 29,27 | 30,10 | 27.—              | 23,52 | 24,20 | 29.—         | 25,17 | 25,90 |
| IX    | 36.—          | 30,85 | 31,70 | 28.—              | 24,36 | 25.—  | 31.—         | 26,82 | 27,60 |

## Плати по време

|      |      |       |       |       |       |       |      |       |       |
|------|------|-------|-------|-------|-------|-------|------|-------|-------|
| I    | 13.— | 11,60 | 11,90 | 10.—  | 8,98  | 9,20  | 12.— | 10,75 | 11.—  |
| II   | 14.— | 12,47 | 12,80 | 11.—  | 9,87  | 10,10 | 13.— | 11,60 | 11,90 |
| III  | 15.— | 13,35 | 13,70 | 12.—  | 10,75 | 11.—  | 15.— | 13,35 | 13,70 |
| IV   | 17.— | 15,10 | 15,50 | 13.—  | 11,60 | 11,90 | 17.— | 15,10 | 15,50 |
| V    | 19.— | 16,80 | 17,30 | 15.—  | 13,35 | 13,70 | 20.— | 17,66 | 18,10 |
| VI   | 22.— | 19,36 | 19,90 | 18.—  | 15,95 | 16,40 | 22.— | 19,36 | 19,90 |
| VII  | 25.— | 21,90 | 22,50 | 20,50 | 18,08 | 18,60 | 24.— | 21,07 | 21,60 |
| VIII | 28.— | 24,36 | 25.—  | 23.—  | 20,22 | 20,80 | 26.— | 22,67 | 23,30 |
| IX   | 30.— | 26,01 | 26,70 | 25.—  | 21,90 | 22,50 | 28.— | 24,36 | 25.—  |

Член 10 — Плата на предрботник

|     |      |      |
|-----|------|------|
| 2.— | 1,82 | 1,90 |
|-----|------|------|

Член 13 — Додаток за непрекинато работење:

|                         |                     |
|-------------------------|---------------------|
| а) на надворешни работи | б) на јамски работи |
| 1.— 0,90 0,90           | 2.— 1,82 1,90       |
| 2.— 1,82 1,90           | 4.— 3,63 3,70       |
| 3.— 2,72 2,80           | 6.— 5,43 5,60       |

Член 15 — Додаток за работа која што се врши под особено тешки услови:

1 до 4

Член 16 — Специјален додаток

Дневно 25 до 40 22,72 до 36,24 23,30 до 37,20

8/а) Правилникот за додатокот за работата во рударството која што се врши под особено тешки услови („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 14/49).

Член 2

|     |      |      |      |    |      |      |      |    |      |      |      |
|-----|------|------|------|----|------|------|------|----|------|------|------|
| 1/а | 1.—  | 0,90 | 0,90 | б) | 1,50 | 1,36 | 1,40 | в) | 2.—  | 1,82 | 1,90 |
|     | 1,50 | 1,36 | 1,40 |    | 2.—  | 1,82 | 1,90 |    | 2,50 | 2,27 | 2,30 |
| 2)  | 0,50 | 0,45 | 0,50 |    |      |      |      |    |      |      |      |
| 3/а | 1.—  | 0,90 | 0,90 | б) | 1,50 | 1,36 | 1,40 | в) | 2.—  | 1,82 | 1,90 |

Член 3

Дии.

4.—

3,63 3,70



9) Уредбата за платите на работниците и учениците во металургијата и металната гранка („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 86/48).

Член 6

Плата по учинок

| Грана | Нормален погон |       |       | Врук погон |       |       | Метална грана |       |       |
|-------|----------------|-------|-------|------------|-------|-------|---------------|-------|-------|
| I     | 10,80          | 9,69  | 9,90  | 12,60      | 11,25 | 11,60 | 10,80         | 9,69  | 9,90  |
| II    | 12,60          | 11,25 | 11,60 | 14,40      | 12,84 | 13,20 | 12,60         | 11,25 | 11,60 |
| III   | 14,40          | 12,84 | 13,20 | 16,20      | 14,40 | 14,80 | 14,40         | 12,84 | 13,20 |
| IV    | 16,20          | 14,40 | 14,80 | 18,60      | 16,50 | 16,90 | 16,20         | 14,40 | 14,80 |
| V     | 18,60          | 16,50 | 16,90 | 21,—       | 18,52 | 19,—  | 18,60         | 16,50 | 16,90 |
| VI    | 21,—           | 18,52 | 19,—  | 24,—       | 21,07 | 21,60 | 21,—          | 18,52 | 19,—  |
| VII   | 23,40          | 20,55 | 21,10 | 27,—       | 23,52 | 24,20 | 23,40         | 20,55 | 21,10 |
| VIII  | 26,40          | 23,05 | 23,70 | 30,60      | 26,50 | 27,20 | 26,40         | 23,05 | 23,70 |
| IX    | 30,—           | 26,01 | 26,70 | 36,—       | 30,85 | 31,70 | 30,—          | 26,01 | 26,70 |

Плати по време

|      |       |       |       |       |       |       |       |       |       |
|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| I    | 10,20 | 9,15  | 9,40  | 10,80 | 9,69  | 9,90  | 10,20 | 9,15  | 9,40  |
| II   | 11,40 | 10,23 | 10,50 | 12,60 | 11,25 | 11,60 | 11,40 | 10,23 | 10,50 |
| III  | 13,20 | 11,79 | 12,10 | 14,40 | 12,84 | 13,20 | 13,20 | 11,79 | 12,10 |
| IV   | 15,—  | 13,35 | 13,70 | 16,20 | 14,40 | 14,80 | 15,—  | 13,35 | 13,70 |
| V    | 16,80 | 14,94 | 15,30 | 18,60 | 16,50 | 16,90 | 16,80 | 14,94 | 15,30 |
| VI   | 19,20 | 16,99 | 17,40 | 21,—  | 18,52 | 19,—  | 19,20 | 16,99 | 17,40 |
| VII  | 21,60 | 19,03 | 19,50 | 23,40 | 20,55 | 21,10 | 21,60 | 19,03 | 19,50 |
| VIII | 24,60 | 21,52 | 22,10 | 26,40 | 23,05 | 23,70 | 24,60 | 21,52 | 22,10 |
| IX   | 28,20 | 24,53 | 25,20 | 30,—  | 26,01 | 26,70 | 28,20 | 24,53 | 25,20 |

Член 12 — Плати на учениците

Во металургија и метална гранка

Топиленчарски, ваљарничарски итн.

| Разред | I   | 5,—  | 5,—  | 5,—  | 7,—  | 7,—   | 7,—   |
|--------|-----|------|------|------|------|-------|-------|
|        | II  | 6,—  | 6,—  | 6,—  | 8,—  | 7,46  | 7,70  |
|        | III | 7,—  | 7,—  | 7,—  | 9,—  | 8,39  | 8,60  |
|        | IV  | 8,—  | 7,46 | 7,70 | 10,— | 9,32  | 9,60  |
|        | V   | 10,— | 9,32 | 9,60 | 12,— | 11,18 | 11,50 |

Член 15 — Додатак за непрекинато запослување:

|        |      |      |        |      |      |        |      |      |
|--------|------|------|--------|------|------|--------|------|------|
| а) 1,— | 0,90 | 0,90 | б) 2,— | 1,82 | 1,90 | в) 3,— | 2,72 | 2,80 |
|--------|------|------|--------|------|------|--------|------|------|

Член 16 — Додаток на предрботник:

до Дин. 2,— 1,82 1,90

9/а Правилникот за должностите и висината на додатокот на предрботникот во металургијата и металната гранка („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 15/49).

Член 3

|        |      |      |         |      |      |        |      |      |
|--------|------|------|---------|------|------|--------|------|------|
| а) 1,— | 0,90 | 0,90 | б) 1,50 | 1,36 | 1,40 | в) 2,— | 1,82 | 1,90 |
|--------|------|------|---------|------|------|--------|------|------|

10) Уредбата за платите на работниците и учениците во дрвната, хемиската, медицинската, прехранбената, текстилната и одевната, тутунска индустрија, индустријата за стакло, папир целулоза и дрвењача, кожи, обукви и гуми („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 86/48). — За медицинската индустрија види го („Службениот лист на ФНРЈ“ 111/48).

Член 8

Плати по учинок

| Група | Дрвна индустрија |       |       | Индустрија на стакло |       |       | Хемиска индустрија |       |       |
|-------|------------------|-------|-------|----------------------|-------|-------|--------------------|-------|-------|
| I     | 11,—             | 9,87  | 10,10 | 12,—                 | 10,75 | 11,—  | 12,—               | 10,75 | 11,—  |
| II    | 12,50            | 11,19 | 11,50 | 13,50                | 12,03 | 12,40 | 13,50              | 12,03 | 12,40 |
| III   | 14,50            | 12,90 | 13,30 | 15,—                 | 13,35 | 13,79 | 15,—               | 13,35 | 13,70 |
| IV    | 16,—             | 14,23 | 14,60 | 16,50                | 14,65 | 15,—  | 16,50              | 14,65 | 15,—  |
| V     | 17,50            | 15,52 | 15,90 | 18,—                 | 15,95 | 16,40 | 17,50              | 15,52 | 15,90 |
| VI    | 19,—             | 16,80 | 17,30 | 20,—                 | 17,66 | 18,10 | 19,—               | 16,80 | 17,30 |
| VII   | 20,50            | 18,08 | 18,60 | 22,—                 | 19,36 | 19,90 | 21,—               | 18,52 | 19,—  |
| VIII  | 21,50            | 18,94 | 19,50 | 24,—                 | 21,07 | 21,60 | 23,—               | 20,22 | 20,80 |
| IX    | 22,50            | 19,80 | 20,30 | 27,—                 | 23,52 | 24,20 | 25,—               | 21,90 | 22,50 |
| X     | 24,—             | 21,07 | 21,60 | 30,—                 | 26,01 | 26,70 |                    |       |       |

  

|      | Прехранбена |       |       | Текстилна |       |       | Папирна |       |       |
|------|-------------|-------|-------|-----------|-------|-------|---------|-------|-------|
| I    | 11,—        | 9,87  | 10,10 | 11,—      | 9,87  | 10,10 | 11,—    | 9,87  | 10,10 |
| II   | 13,—        | 11,60 | 11,90 | 12,—      | 10,75 | 11,—  | 13,—    | 11,60 | 11,90 |
| III  | 14,50       | 12,90 | 13,30 | 13,—      | 11,60 | 11,90 | 15,—    | 13,35 | 13,70 |
| IV   | 15,50       | 13,78 | 14,20 | 14,50     | 12,90 | 13,30 | 16,50   | 14,65 | 15,—  |
| V    | 17,—        | 15,10 | 15,50 | 15,50     | 13,78 | 14,20 | 17,50   | 15,52 | 15,90 |
| VI   | 18,50       | 16,37 | 16,80 | 16,50     | 14,65 | 15,—  | 19,—    | 16,80 | 17,30 |
| VII  | 20,—        | 17,66 | 18,10 | 19,—      | 16,80 | 17,30 | 21,—    | 18,52 | 19,—  |
| VIII | 22,—        | 19,36 | 19,90 | 22,—      | 19,36 | 19,90 | 23,—    | 20,22 | 20,80 |
| IX   | 23,—        | 20,22 | 20,80 | 24,—      | 21,07 | 21,60 | 24,—    | 21,07 | 21,60 |

| Група |       | Кожна |       |       | Тутунска |       |       | Медицинска |       |  |
|-------|-------|-------|-------|-------|----------|-------|-------|------------|-------|--|
| I     | 12.—  | 10,75 | 11.—  | 11.—  | 9,87     | 10,10 | 11.—  | 9,87       | 10,10 |  |
| II    | 13.—  | 11,60 | 11,90 | 13.—  | 11,60    | 11,90 | 13,50 | 12,03      | 12,40 |  |
| III   | 14.—  | 12,47 | 12,80 | 14,50 | 12,90    | 13,30 | 14,50 | 12,90      | 13,30 |  |
| IV    | 15,50 | 13,78 | 14,20 | 16.—  | 14,23    | 14,60 | 16.—  | 14,23      | 14,60 |  |
| V     | 17.—  | 15,10 | 15,50 | 17,50 | 15,52    | 15,90 | 17.—  | 15,10      | 15,50 |  |
| VI    | 18.—  | 15,95 | 16,40 | 19.—  | 16,80    | 17,30 | 19.—  | 16,80      | 17,30 |  |
| VII   | 19.—  | 16,80 | 17,30 | 21.—  | 18,52    | 19.—  | 21.—  | 18,52      | 19.—  |  |
| VIII  | 21.—  | 18,52 | 19.—  |       |          |       | 23.—  | 20,22      | 20,80 |  |
| IX    | 23.—  | 20,22 | 20,80 |       |          |       | 25.—  | 21,90      | 22,50 |  |

## Плати по време

|      |       | Дрвна       |       |       | Индустрија на стакло |       |       | Хемиска индустрија |       |  |
|------|-------|-------------|-------|-------|----------------------|-------|-------|--------------------|-------|--|
| I    | 9.—   | 8,09        | 8,30  | 11.—  | 9,87                 | 10,10 | 11.—  | 9,87               | 10,10 |  |
| II   | 10,50 | 9,43        | 9,70  | 12.—  | 10,75                | 11.—  | 12.—  | 10,75              | 11.—  |  |
| III  | 12.—  | 10,75       | 11.—  | 13,50 | 12,03                | 12,40 | 13,50 | 12,03              | 12,40 |  |
| IV   | 13.—  | 11,60       | 11,90 | 15.—  | 13,35                | 13,70 | 15.—  | 13,35              | 13,70 |  |
| V    | 15.—  | 13,35       | 13,70 | 16,50 | 14,65                | 15.—  | 16,50 | 14,65              | 15.—  |  |
| VI   | 16,50 | 14,65       | 15.—  | 18.—  | 15,95                | 16,40 | 18.—  | 15,95              | 16,40 |  |
| VII  | 18.—  | 15,95       | 16,40 | 20.—  | 17,66                | 18,10 | 20.—  | 17,66              | 18,10 |  |
| VIII | 19.—  | 16,80       | 17,30 | 22.—  | 19,36                | 19,90 | 21.—  | 18,52              | 19.—  |  |
| IX   | 20.—  | 17,66       | 18,10 | 24.—  | 21,07                | 21,60 | 23.—  | 20,22              | 20,80 |  |
| X    | 24.—  | 21,07       | 21,60 | 26.—  | 22,67                | 23,30 |       |                    |       |  |
|      |       | Прехранбена |       |       | Текстилна            |       |       | Папирна            |       |  |
| I    | 10.—  | 8,98        | 9,20  | 10.—  | 8,98                 | 9,20  | 10.—  | 8,98               | 9,20  |  |
| II   | 11,50 | 10,32       | 10,60 | 11.—  | 9,87                 | 10,10 | 11.—  | 9,87               | 10,10 |  |
| III  | 13.—  | 11,60       | 11,90 | 12.—  | 10,75                | 11.—  | 12.—  | 10,75              | 11.—  |  |
| IV   | 14.—  | 12,47       | 12,80 | 13.—  | 11,60                | 11,90 | 14.—  | 12,47              | 12,80 |  |
| V    | 15.—  | 13,35       | 13,70 | 13,50 | 12,03                | 12,40 | 16.—  | 14,23              | 14,60 |  |
| VI   | 16.—  | 14,23       | 14,60 | 14.—  | 12,47                | 12,80 | 17.—  | 15,10              | 15,50 |  |
| VII  | 17,50 | 15,52       | 15,90 | 16.—  | 14,23                | 14,60 | 18,50 | 16,37              | 16,80 |  |
| VIII | 19.—  | 16,80       | 17,30 | 18.—  | 15,95                | 16,40 | 20.—  | 17,66              | 18,10 |  |
| IX   | 21.—  | 18,52       | 19.—  | 20.—  | 17,66                | 18,10 | 22.—  | 19,36              | 19,90 |  |
|      |       | Кожна       |       |       | Тутунска             |       |       | Медицинска         |       |  |
| I    | 10.—  | 8,98        | 9,20  | 10.—  | 8,98                 | 9,20  | 10.—  | 8,98               | 9,20  |  |
| II   | 11.—  | 9,87        | 10,10 | 11,50 | 10,32                | 10,60 | 12.—  | 10,75              | 11.—  |  |
| III  | 12.—  | 10,75       | 11.—  | 13.—  | 11,60                | 11,90 | 13.—  | 11,60              | 11,90 |  |
| IV   | 13,50 | 12,03       | 12,40 | 14.—  | 12,47                | 12,80 | 14,50 | 12,90              | 13,30 |  |
| V    | 15.—  | 13,35       | 13,70 | 16.—  | 14,23                | 14,60 | 16.—  | 14,23              | 14,60 |  |
| VI   | 16.—  | 14,23       | 14,60 | 17.—  | 15,10                | 15,50 | 18.—  | 15,95              | 16,40 |  |
| VII  | 17.—  | 15,10       | 15,50 | 19.—  | 16,80                | 17,30 | 20.—  | 17,66              | 18,10 |  |
| VIII | 18.—  | 15,95       | 16,40 |       |                      |       | 22.—  | 19,36              | 19,90 |  |
| IX   | 20.—  | 17,66       | 18,10 |       |                      |       | 24.—  | 21,07              | 21,60 |  |

Член 12 — Плати на учениците осем на оние во индустријата на стакло и кожа

| Разред | I   | 5.—  | 5.—  | 5.— |
|--------|-----|------|------|-----|
| II     | 6.— | 6.—  | 6.—  |     |
| III    | 7.— | 7.—  | 7.—  |     |
| IV     | 8.— | 7,46 | 7,70 |     |
| V      | 9.— | 8,39 | 8,60 |     |

Член 15 — Дополнителен додатак за непрекинато запослување:

Плати на учениците во индустријата на стакло и кожа

|        |       |       |
|--------|-------|-------|
| 7.—    | 7.—   | 7.—   |
| 8.—    | 7,46  | 7,70  |
| 9.—    | 8,39  | 8,60  |
| 10.—   | 9,32  | 9,60  |
| 11.—   | 10,25 | 10,50 |
| а) 1.— | 0,90  | 0,90  |
| б) 2.— | 1,82  | 1,90  |
| в) 3.— | 2,72  | 2,80  |
| 2.—    | 1,82  | 1,90  |

Член 16 — Дополнителен додатак на предрботник

10/а Правилникот за должностите и висината на додатакот на предрботникот-бригадир во хемиската, медицинската, прехранбената, текстилната, олевната и тутунската индустрија, индустријата за стакло папир, кожа, обувки и гума и во производството на цемент, саломит, печен магнезит, гипс, вар, лесни градежни плочи и бетонски производи („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 65/49).

Член 3

|        |      |      |         |      |      |        |      |      |
|--------|------|------|---------|------|------|--------|------|------|
| а) 1.— | 0,90 | 0,90 | б) 1,50 | 1,36 | 1,40 | в) 2.— | 1,82 | 1,90 |
| 1,50   | 1,36 | 1,40 |         |      |      |        |      |      |

10/б Правилникот за должностите и висината на додатакот на предрботникот во дрвната индустрија („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 108/49. — Исправка во „Службениот лист на ФНРЈ“ бр. 250).

Член 3

|        |      |      |         |      |      |        |      |      |
|--------|------|------|---------|------|------|--------|------|------|
| а) 1.— | 0,90 | 0,90 | б) 1,50 | 1,36 | 1,40 | в) 2.— | 1,82 | 1,90 |
| 1,50   | 1,36 | 1,40 |         |      |      |        |      |      |

11) Уредбата за платите на работниците во производството на цемент, саломит, печен магнезит, гипс, вар, лесни градежни плочи и бетонски производи („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 86/48).

| Член 8 |                 |       |       |                |       |       |
|--------|-----------------|-------|-------|----------------|-------|-------|
| Група  | Плата по учинок |       |       | Плата по време |       |       |
| I      | 10,80           | 9,69  | 9,90  | 9,—            | 8,09  | 8,30  |
| II     | 12,—            | 10,75 | 11,—  | 10,20          | 9,15  | 9,40  |
| III    | 13,20           | 11,79 | 12,10 | 11,40          | 10,23 | 10,50 |
| IV     | 15,—            | 13,35 | 13,70 | 12,60          | 11,25 | 11,60 |
| V      | 16,80           | 14,94 | 15,30 | 13,80          | 12,31 | 12,60 |
| VI     | 18,60           | 16,50 | 16,90 | 15,—           | 13,35 | 13,70 |
| VII    | 20,40           | 17,99 | 18,50 | 16,80          | 14,94 | 15,30 |
| VIII   | 22,80           | 20,—  | 20,60 | 18,60          | 16,50 | 16,90 |

Член 13 — Додаток за непрекинато запослување:

а) 1.— 0,90 0,90 б) 2.— 1,82 1,90 в) 3.— 2,72 2,80

Член 14 — Додаток за подземна работа 2 до 5 1,82 до 4,53 1,90 до 4,60

Член 15 — Додаток на предработник до дин. 2. 1,82 1,90

За додатокот на предработниците важи правилникот, кој што е напред наведен под реден број 10/а („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 65/49).

12) Уредбата за платите на работниците и учениците на монтажа на електричните и машинските постројки („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 65/49).

| Член 6 |                 |       |       |                |       |       |
|--------|-----------------|-------|-------|----------------|-------|-------|
| Група  | Плата по учинок |       |       | Плата по време |       |       |
| I      | 12,—            | 10,75 | 11,—  | 10,50          | 9,43  | 9,70  |
| II     | 14,—            | 12,47 | 12,80 | 12,—           | 10,75 | 11,—  |
| III    | 16,—            | 14,23 | 14,60 | 14,—           | 12,47 | 12,80 |
| IV     | 19,—            | 16,80 | 17,30 | 16,—           | 14,23 | 14,60 |
| V      | 22,50           | 19,80 | 20,30 | 19,—           | 16,80 | 17,30 |
| VI     | 26,—            | 22,67 | 23,30 | 22,50          | 19,80 | 20,30 |
| VII    | 31,—            | 26,82 | 27,60 | 26,—           | 22,67 | 23,30 |
| VIII   | 36,—            | 30,85 | 31,70 | 33,—           | 26,82 | 27,60 |
| IX     | 40,—            | 34,—  | 35,—  | 38,—           | 30,85 | 31,70 |

Член 9 — Плати на учениците

| Разред | I    | II   | III  | IV | V |
|--------|------|------|------|----|---|
| I      | 5,—  | 5,—  | 5,—  |    |   |
| II     | 6,—  | 6,—  | 6,—  |    |   |
| III    | 7,—  | 7,—  | 7,—  |    |   |
| IV     | 8,—  | 7,46 | 7,70 |    |   |
| V      | 10,— | 9,32 | 9,60 |    |   |

Член 12 — Додаток за непрекинато запослување:

а) 1.— 0,90 0,90 б) 2.— 1,82 1,90 в) 3.— 2,72 2,80

Член 13 — Додаток на предработник до 2.— 1,82 1,90

13) Уредбата за платите на работниците и учениците во експлоатацијата на електричните и машинските постројки („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 64/9).

| Член 6 |                 |       |       |                |       |               |
|--------|-----------------|-------|-------|----------------|-------|---------------|
| Група  | Плата по учинок |       |       | Плата по време |       | Месечна плата |
| I      | 10,80           | 9,69  | 9,90  | 10,20          | 9,15  | 2200          |
| II     | 12,60           | 11,25 | 11,60 | 11,40          | 10,23 | 2400          |
| III    | 14,40           | 12,84 | 13,20 | 13,20          | 11,79 | 2800          |
| IV     | 16,20           | 14,40 | 14,80 | 15,—           | 13,35 | 3200          |
| V      | 18,60           | 16,50 | 16,90 | 16,80          | 14,94 | 3500          |
| VI     | 21,—            | 18,52 | 19,—  | 19,20          | 16,99 | 4000          |
| VII    | 23,40           | 20,55 | 21,10 | 21,60          | 19,03 | 4500          |
| VIII   | 26,40           | 23,05 | 23,70 | 24,60          | 21,52 | 5100          |
| IX     | 30,—            | 26,01 | 26,70 | 28,20          | 24,53 | 5800          |
| X      |                 |       |       |                |       | 6300          |
|        |                 |       |       |                |       | 5462,1        |
|        |                 |       |       |                |       | 5610          |

Член 9 — Плати на учениците

| Разред | I    | II   | III  | IV | V |
|--------|------|------|------|----|---|
| I      | 5,—  | 5,—  | 5,—  |    |   |
| II     | 6,—  | 6,—  | 6,—  |    |   |
| III    | 7,—  | 7,—  | 7,—  |    |   |
| IV     | 8,—  | 7,46 | 7,70 |    |   |
| V      | 10,— | 9,32 | 9,60 |    |   |

Член 12 — Додаток за непрекинато запослување:  
по работен час

| а) | 1.— | 0,90 | 0,90 | 200 | Месечно | 190 |
|----|-----|------|------|-----|---------|-----|
| б) | 2.— | 1,82 | 1,90 | 400 | 364,8   | 370 |
| в) | 3.— | 2,72 | 2,80 | 600 | 547,3   | 560 |

Член 13 — Додаток предработника 2.— 1,82 1,90

14) Уредбата за платите на работниците и учениците запослени на позорниците во филмските атели и во работилниците на театрите и филмските претпријатија („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 73/90).

| Член 5 |                                   |                 |              |  |  |  |
|--------|-----------------------------------|-----------------|--------------|--|--|--|
| Група  | На позорница и во филмското атеље |                 |              |  |  |  |
| I      | 3000 до 4000                      | 2676 до 3540    | 2750 до 3640 |  |  |  |
| II     | 4000 „ 4700                       | 3540 „ 4136     | 3640 „ 4250  |  |  |  |
| III    | 4700 „ 5300                       | 4136 „ 4637,5   | 4250 „ 4760  |  |  |  |
| IV     | 5300 „ 5800                       | 4637,5 „ 5051,8 | 4760 „ 5190  |  |  |  |
| V      | 5800 „ 6500                       | 5051,8 „ 5629,— | 5190 „ 5780  |  |  |  |

| Група |              | Во позоришните и филмските работилници |    |        |      |    |      |
|-------|--------------|----------------------------------------|----|--------|------|----|------|
| I     | 3000 до 4500 | 2676                                   | до | 3964,5 | 2750 | до | 4070 |
| II    | 4500 „ 5000  | 3964,5                                 | „  | 4390.— | 4070 | „  | 4510 |
| III   | 5000 „ 5800  | 4390.—                                 | „  | 5051,8 | 4510 | „  | 5190 |
| IV    | 5800 „ 6500  | 5051,8                                 | „  | 5629.— | 5190 | „  | 5780 |

## Член 6 — Плати на учениците

| Разред | I    |      |      |      |
|--------|------|------|------|------|
|        | 5.—  | 5.—  | 5.—  | 5.—  |
|        | II   | 6.—  | 6.—  | 6.—  |
|        | III  | 7.—  | 7.—  | 7.—  |
|        | IV   | 8.—  | 7,46 | 7,70 |
| V      | 10.— | 9,32 | 9,60 |      |

## Член 7 — Додаток за прекувремена работа

|        |        |        |        |
|--------|--------|--------|--------|
| до дн. | 1500.— | 1354,5 | 1390.— |
|--------|--------|--------|--------|

15) Уредбата за платите на работниците во експлоатација на автомобилскиот, тролѐбускиот и трамвајскиот саобраќај („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 86/49). Исправка во („Службениот лист на ФНРЈ“ бр. 91/49).

## Член 7

| Група                                                                     | Плата по учиник |       |       |       | Плата по работен час                                                                                          |       | Месечно плата |        |      |
|---------------------------------------------------------------------------|-----------------|-------|-------|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|---------------|--------|------|
|                                                                           |                 |       |       |       | 1) За возење во експлоатација на автомобилскиот саобраќај                                                     |       |               |        |      |
| I                                                                         | 11.—            | 9,87  | 10,10 | 10,75 | 9,65                                                                                                          | 9,90  |               |        |      |
| II                                                                        | 12,50           | 11,19 | 11,50 | 12.—  | 10,75                                                                                                         | 11.—  |               |        |      |
| III                                                                       | 14,50           | 12,90 | 13,30 | 13.—  | 11,60                                                                                                         | 11,90 |               |        |      |
| IV                                                                        | 16.—            | 14,23 | 14,60 | 14,50 | 12,90                                                                                                         | 13,30 |               |        |      |
| V                                                                         | 17.—            | 15,10 | 15,50 | 15,80 | 14,06                                                                                                         | 14,40 | 3300          | 2937   | 3020 |
| VI                                                                        | 18,50           | 16,37 | 16,80 | 17,50 | 15,52                                                                                                         | 15,90 | 3600          | 3200,4 | 3290 |
| VII                                                                       | 21.—            | 18,52 | 19.—  | 19.—  | 16,80                                                                                                         | 17,30 | 4000          | 3540   | 3640 |
| VIII                                                                      | 23.—            | 20,22 | 20,80 | 20.—  | 17,66                                                                                                         | 18,10 | 4300          | 3796,9 | 3900 |
| IX                                                                        | 24.—            | 21,07 | 21,60 | 21.—  | 18,52                                                                                                         | 19.—  | 4500          | 3964,5 | 4070 |
| 2) За часови на принравноста во експлоатација на автомобилскиот саобраќај |                 |       |       |       | 3) Во тролејбускиот градско-автобускиот и трамвајскиот саобраќај (за сите часови проведени на редовна работа) |       |               |        |      |
| I                                                                         | 10.—            |       | 8,98  | 9,20  | 10,75                                                                                                         | 9,65  |               | 9,90   |      |
| II                                                                        | 11,50           |       | 10,32 | 10,60 | 12.—                                                                                                          | 10,75 |               | 11.—   |      |
| III                                                                       | 12,50           |       | 11,19 | 11,50 | 13.—                                                                                                          | 11,60 |               | 11,90  |      |
| IV                                                                        | 13.—            |       | 11,60 | 11,90 | 14,50                                                                                                         | 12,90 |               | 13,30  |      |
| V                                                                         | 14.—            |       | 12,47 | 12,80 | 15,80                                                                                                         | 14,06 |               | 14,40  |      |
| VI                                                                        | 15.—            |       | 13,35 | 13,70 | 17,50                                                                                                         | 15,52 |               | 15,90  |      |
| VII                                                                       | 16,50           |       | 14,65 | 15.—  | 19.—                                                                                                          | 16,80 |               | 17,30  |      |
| VIII                                                                      | 18.—            |       | 15,95 | 16,40 | 20.—                                                                                                          | 17,66 |               | 18,10  |      |
| IX                                                                        | 19.—            |       | 16,80 | 17,30 | 21.—                                                                                                          | 18,52 |               | 19.—   |      |

## 2) За часови на принравноста во експлоатација на автомобилскиот саобраќај

|      |       |       |       |
|------|-------|-------|-------|
| I    | 10.—  | 8,98  | 9,20  |
| II   | 11,50 | 10,32 | 10,60 |
| III  | 12,50 | 11,19 | 11,50 |
| IV   | 13.—  | 11,60 | 11,90 |
| V    | 14.—  | 12,47 | 12,80 |
| VI   | 15.—  | 13,35 | 13,70 |
| VII  | 16,50 | 14,65 | 15.—  |
| VIII | 18.—  | 15,95 | 16,40 |
| IX   | 19.—  | 16,80 | 17,30 |

## 3) Во тролѐбускиот градско-автобускиот и трамвајскиот саобраќај (за сите часови проведени на редовна работа)

|      |       |       |       |
|------|-------|-------|-------|
| I    | 10,75 | 9,65  | 9,90  |
| II   | 12.—  | 10,75 | 11.—  |
| III  | 13.—  | 11,60 | 11,90 |
| IV   | 14,50 | 12,90 | 13,30 |
| V    | 15,80 | 14,06 | 14,40 |
| VI   | 17,50 | 15,52 | 15,90 |
| VII  | 19.—  | 16,80 | 17,30 |
| VIII | 20.—  | 17,66 | 18,10 |
| IX   | 21.—  | 18,52 | 19.—  |

## Член 10 — Додаток за непрекинато запослување:

| а) После 1 година на час одн. месечно |       | б) После 3 години на час одн. месечно |       | в) После 5 години на час одн. месечно |       |
|---------------------------------------|-------|---------------------------------------|-------|---------------------------------------|-------|
| 1.—                                   | 200   | 2.—                                   | 400   | 3.—                                   | 600   |
| 0,90                                  | 182,4 | 1,82                                  | 364,8 | 2,72                                  | 547,3 |
| 0,90                                  | 190.— | 1,90                                  | 370   | 2,80                                  | 560   |

## Член 13 — Специјален додаток (месечно)

|       |       |      |
|-------|-------|------|
| 800.— | 727,2 | 750. |
|-------|-------|------|

15) а) Правилникот за плаќањето на работниците во експлоатација на автомобилскиот, тролѐбускиот и трамвајскиот саобраќај кога вршат работа од пониска односно повисока група од групата на работа која што им одговара на нивните квалификации („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 99/49).

(Види ја табелата на страна 238).

15/б) Правилникот за доделување на посебен додаток на работниците за управување со возилата со приколици во експлоатацијата на автомобилскиот саобраќај („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 99/49).

## Член 1 — За секој час возење со приколица:

|    |      |       |      |    |      |       |      |
|----|------|-------|------|----|------|-------|------|
| а) | 4.—  | 3,63  | 3,70 | б) | 5,50 | 4,98  | 5,10 |
|    | 6.—  | 5,43  | 5,60 |    | 9.—  | 8,09  | 8,30 |
|    | 8.—  | 7,21  | 7,40 |    | 12.— | 10,75 | 11.— |
|    | 10.— | 8,98  | 9,20 |    |      |       |      |
|    | 12.— | 10,75 | 11.— |    |      |       |      |

16) Уредба за востановување на платните разреди и за одредување плати за учениците во трговијата („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 65/49).

## Член 2 — Месечна плата на ученикот

| Разред | 1      | 2      | 3      |
|--------|--------|--------|--------|
| 1      | 1000.— | 1000.— | 1000.— |
| 2      | 1300.— | 1300.— | 1300.— |
| 3      | 1600.— | 1491,2 | 1530.— |

16/a Решението за наголемување на месечните плати на учениците во трговијата во поодделни бранжи (Службен лист на ФНРЈ бр. 1/50).

Точка 1 — На учениците во трговијата што се запослени во трговијата на боји и лакови, хемикалии, железо и овоштие и зарзават им се наголемуваат месечните плати што се определени во чл. 2 од Уредбата за воспоставувањето на платните разреди и определувањето на платите за учениците во трговијата („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 65/49) и тоа:

17/a Правилникот за плаќањето на работниците во експлоатацијата на автомобилскиот, трелејбускиот и трамвајскиот саобраќај ако вршат работи од пониска односно повисока група од групата на работи што одговара на нивните квалификации („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 99/49).

Член 5 — Наголемување на тарифниот став за плаќање на работниците во случаите од чл. 1 и 3 од овој правилник изнесуваат:

| Група на редовната работа<br>Група на временот распоред |      | Наголемена тарифна ставка во динари<br>автомобилски и трелејбуски саобраќај |       |       |        |       |       |             |       |       |                  |        |      |                 |       |       | трамвајски саобраќај |  |  |
|---------------------------------------------------------|------|-----------------------------------------------------------------------------|-------|-------|--------|-------|-------|-------------|-------|-------|------------------|--------|------|-----------------|-------|-------|----------------------|--|--|
|                                                         |      | за плата на час                                                             |       |       |        |       |       |             |       |       |                  |        |      |                 |       |       |                      |  |  |
|                                                         |      | за плата по учиник                                                          |       |       | Возење |       |       | Приправност |       |       | за месечна плата |        |      | за плата на час |       |       |                      |  |  |
|                                                         |      | С/б                                                                         | С/н   | Н     | С/б    | С/н   | Н     | С/б         | С/н   | Н     | С/б              | С/н    | Н    | С/б             | С/н   | Н     |                      |  |  |
| IX                                                      | VIII | 23,50                                                                       | 20,64 | 21,20 | 20,50  | 18,08 | 18,60 | 18,50       | 16,37 | 16,80 | 4400             | 3880,8 | 3990 | —               | —     | —     |                      |  |  |
|                                                         | VII  | 23.—                                                                        | 20,22 | 20,80 | 20.—   | 17,66 | 18,10 | 18.—        | 15,95 | 16,40 | 4300             | 3795,9 | 3900 | —               | —     | —     |                      |  |  |
| VIII                                                    | IX   | 23,50                                                                       | 20,64 | 21,20 | 20,50  | 18,08 | 18,60 | 18,50       | 16,37 | 16,80 | 4400             | 3880,8 | 3990 | —               | —     | —     |                      |  |  |
|                                                         | VII  | 22.—                                                                        | 19,36 | 19,90 | 19,50  | 17,24 | 17,70 | 17.—        | 15,10 | 15,50 | 4150             | 3664,5 | 3760 | —               | —     | —     |                      |  |  |
|                                                         | VI   | 21.—                                                                        | 18,52 | 19.—  | 19.—   | 16,80 | 17,30 | 16,50       | 14,65 | 15.—  | 4000             | 3540.— | 3640 | —               | —     | —     |                      |  |  |
| VII                                                     | IX   | 23.—                                                                        | 20,22 | 20,80 | 20.—   | 17,66 | 18,10 | 18.—        | 15,95 | 16,40 | 4300             | 3795,9 | 3900 | —               | —     | —     |                      |  |  |
|                                                         | VIII | 22.—                                                                        | 19,36 | 19,90 | 19,50  | 17,24 | 17,70 | 17.—        | 15,10 | 15,50 | 4150             | 3664,5 | 3760 | —               | —     | —     |                      |  |  |
|                                                         | VI   | 20.—                                                                        | 17,66 | 18,10 | 18,25  | 16,19 | 16,60 | 16.—        | 14,23 | 14,60 | 3800             | 3370,6 | 3460 | 18,25           | 16,19 | 16,60 |                      |  |  |
|                                                         | V    | 18,50                                                                       | 16,37 | 16,80 | 17,50  | 15,52 | 15,90 | 15.—        | 13,35 | 13,70 | 3600             | 3200,4 | 3290 | 17,50           | 15,52 | 15,90 |                      |  |  |
| VI                                                      | VIII | 21.—                                                                        | 18,52 | 19.—  | 19.—   | 16,80 | 17,30 | 16,50       | 14,65 | 15.—  | 4000             | 3540.— | 3640 | —               | —     | —     |                      |  |  |
|                                                         | VII  | 20.—                                                                        | 17,66 | 18,10 | 18,25  | 16,19 | 16,60 | 16.—        | 14,23 | 14,60 | 3800             | 3370,6 | 3460 | 18,25           | 16,19 | 16,60 |                      |  |  |
|                                                         | V    | 18.—                                                                        | 15,95 | 16,40 | 16,50  | 14,65 | 15.—  | 14,50       | 12,90 | 13,30 | 3450             | 3067.— | 3150 | 16,50           | 14,65 | 15.—  |                      |  |  |
|                                                         | IV   | 17.—                                                                        | 15,10 | 15,50 | 15,80  | 14,06 | 14,40 | 14.—        | 12,47 | 12,80 | —                | —      | —    | 15,80           | 14,06 | 14,40 |                      |  |  |
| V                                                       | VII  | 18,50                                                                       | 16,37 | 16,80 | 17,50  | 15,52 | 15,90 | 15.—        | 13,35 | 13,70 | 3600             | 3200,4 | 3290 | 17,50           | 15,52 | 15,90 |                      |  |  |
|                                                         | VI   | 18.—                                                                        | 15,95 | 16,40 | 16,50  | 14,65 | 15.—  | 14,50       | 12,90 | 13,30 | 3450             | 3067.— | 3150 | 16,50           | 14,65 | 15.—  |                      |  |  |
|                                                         | IV   | 16,50                                                                       | 14,65 | 15.—  | 15.—   | 13,35 | 13,70 | 13,50       | 12,03 | 12,40 | —                | —      | —    | 15.—            | 13,35 | 13,70 |                      |  |  |
|                                                         | III  | 16.—                                                                        | 14,23 | 14,60 | 14,50  | 12,90 | 13,30 | 13.—        | 11,60 | 11,90 | —                | —      | —    | 14,50           | 12,90 | 13,30 |                      |  |  |
| IV                                                      | VI   | 17.—                                                                        | 15,10 | 15,50 | 15,80  | 14,06 | 14,40 | 14.—        | 12,47 | 12,80 | —                | —      | —    | —               | —     | —     |                      |  |  |
|                                                         | V    | 16,50                                                                       | 14,65 | 15.—  | 15.—   | 13,35 | 13,70 | 13,50       | 12,03 | 12,40 | —                | —      | —    | 15.—            | 13,35 | 13,70 |                      |  |  |
|                                                         | III  | 15,50                                                                       | 13,78 | 14,20 | 14.—   | 12,47 | 12,80 | 12,75       | 11,30 | 11,70 | —                | —      | —    | 14.—            | 12,47 | 12,80 |                      |  |  |
|                                                         | II   | 14,50                                                                       | 12,90 | 13,30 | 13.—   | 11,30 | 11,90 | 12,50       | 11,19 | 11,50 | —                | —      | —    | 13.—            | 11,60 | 11,90 |                      |  |  |
| III                                                     | V    | 16.—                                                                        | 14,23 | 14,60 | 14,50  | 12,90 | 13,30 | 13.—        | 11,60 | 11,90 | —                | —      | —    | 14,50           | 12,90 | 13,30 |                      |  |  |
|                                                         | IV   | 15,50                                                                       | 13,78 | 14,20 | 14.—   | 12,47 | 12,80 | 12,75       | 11,30 | 11,70 | —                | —      | —    | 14.—            | 12,47 | 12,80 |                      |  |  |
|                                                         | II   | 13,50                                                                       | 12,03 | 12,40 | 12,50  | 11,19 | 11,50 | 12.—        | 10,75 | 11.—  | —                | —      | —    | 12,50           | 11,19 | 11,50 |                      |  |  |
|                                                         | I    | 12,50                                                                       | 11,19 | 11,50 | 12.—   | 10,75 | 11.—  | 11,50       | 10,32 | 10,60 | —                | —      | —    | 12.—            | 10,75 | 11.—  |                      |  |  |
| II                                                      | IV   | 14,50                                                                       | 12,90 | 13,30 | 13.—   | 11,60 | 11,90 | 12,50       | 11,19 | 11,50 | —                | —      | —    | 13.—            | 11,60 | 11,90 |                      |  |  |
|                                                         | III  | 13,50                                                                       | 12,03 | 12,40 | 12,50  | 11,19 | 11,50 | 12.—        | 10,75 | 11.—  | —                | —      | —    | 12,50           | 11,19 | 11,50 |                      |  |  |
|                                                         | I    | 12.—                                                                        | 10,75 | 11.—  | 11,50  | 10,32 | 10,60 | 11.—        | 9,87  | 10,10 | —                | —      | —    | 11,50           | 10,32 | 10,60 |                      |  |  |

а) Во трговијата на бои, лакови хемикалии и железо за 15% што изнесува:

|        |     |      |        |      |
|--------|-----|------|--------|------|
| Разред | I   | 1150 | 1150   | 1150 |
|        | II  | 1495 | 1495   | 1495 |
|        | III | 1840 | 1714,9 | 1760 |

б) Во трговијата на овоштие и зарзават за 10%, што изнесува:

|        |     |      |        |      |
|--------|-----|------|--------|------|
| Разред | I   | 1100 | 1100   | 1100 |
|        | II  | 1430 | 1430   | 1430 |
|        | III | 1760 | 1640,3 | 1680 |

17) Уредбата за регулирање надниците и платите на работниците и наместениците во државно-стопанските и приватните претпријатија, приватните установи и организации („Службен лист на ДФЈ“ бр. 24/45) и измените и дополненијата во „Службените листови“ бр. 62/45, бр. 79/45 и бр. 19/47).

Член 2

|                                                                    |      |         |       |          |                |
|--------------------------------------------------------------------|------|---------|-------|----------|----------------|
| а) Неквалификувани работници                                       | 9    | до 11   | 8,09  | до 9,87  | 8,30 до 10,10  |
| б) Полуквалификувани работници                                     | 11   | до 12,5 | 9,87  | до 11,19 | 10,10 до 11,50 |
| в) Квалификувани работници                                         | 12,5 | до 16   | 11,19 | до 14,23 | 11,50 до 14,60 |
| г) Работоводители, предработници и посебно квалификувани работници | 16   | до 19   | 14,23 | до 16,80 | 14,60 до 17,30 |

Член 3 — Посебен додаток за тешки услови на работење 1.— 0,90 0,90

Член 5 — Плати на учениците во занаетчиските работилници

|                             |      |      |      |
|-----------------------------|------|------|------|
| а) до 6 месеци обука на час | 2,50 | 2,50 | 2,50 |
| б) од 6 до 18 месеци        | 3,50 | 3,50 | 3,50 |
| в) од 18 до 30 месеци       | 5.—  | 5.—  | 5.—  |
| г) преко 30 месеци обуке    | 6,50 | 6,50 | 6,50 |

Член 8

|       |                                                    |            |    |      |            |    |        |            |    |      |
|-------|----------------------------------------------------|------------|----|------|------------|----|--------|------------|----|------|
| I/1   | Помошни технички персонал                          | 1800       | до | 2600 | 1620       | до | 2327   | 1660       | до | 2390 |
| I/2   | Стручен административен и технички персонал        | 1900       | „  | 3000 | 1710       | „  | 2676   | 1760       | „  | 2750 |
| II/1  | Приправници и наместеници со средна школска спрема | 2200       | „  | 2400 | 1975,6     | „  | 2152,8 | 2030       | „  | 2210 |
| II/2  | Приправници и наместеници со виша школска спрема   | 2400       | „  | 2600 | 2152,8     | „  | 2327   | 2210       | „  | 2390 |
| III/1 | Нижји помошници                                    | 2400       | „  | 3200 | 2152,8     | „  | 2851,2 | 2210       | „  | 2930 |
| III/2 | Виши помошници                                     | 3200       | „  | 4000 | 2851,2     | „  | 3540   | 2930       | „  | 3640 |
| III/3 | Самостојни помошници                               | 4000       | „  | 4600 | 3540       | „  | 4052,6 | 3640       | „  | 4160 |
| IV/1  | Посебни раководители                               | 4600       | „  | 5200 | 4052,6     | „  | 4555,2 | 4160       | „  | 4680 |
| IV/2  | Општи раковод.                                     | 5200       | „  | 6000 | 4555,2     | „  | 5220   | 4680       | „  | 5360 |
| V     | Исклучителни стручњаци                             | преку 6000 |    |      | преку 5220 |    |        | преку 5360 |    |      |

17/a Напатствието за регулирање платите на работниците што се запослени во сојузните министерства и установи, што не се проведени во званија што се предвидени со Уредбата за сруките („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 109/47).

Став III

|           |              |                |              |
|-----------|--------------|----------------|--------------|
| Група I/1 | 1800 до 2600 | 1620 до 2327   | 1660 до 2390 |
| III/2     | 3200 до 4000 | 2851,2 до 3540 | 2930 до 3640 |

17/б Правилникот за специјалните додатоци на работниците што се запослени во здравствените установи („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 3/49).

Член 4

|       |        |      |    |      |          |      |        |       |     |
|-------|--------|------|----|------|----------|------|--------|-------|-----|
| I /а, | VII а, | VIII | и  | IX/а | до       | 500  | 456    | 470   |     |
| I /б, | II,    | V/а, | VI | и    | IX/б и в | „    | 800    | 727,2 | 750 |
| IV    | и V/б, |      |    |      | „        | 1200 | 1088.4 | 1120  |     |
| III   |        |      |    |      | „        | 1400 | 1265.6 | 1300  |     |

17/в Решението за специјалниот додаток на работниците што се запослени на мерење и обележување на теренот („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 37/49).

Точка 1. — Специјалниот додаток поради тешките услови на работење на работниците на мерење и обележување на теренот.

По работниот час дин. 2.— 1,82 1,90

18) Уредбата за регулирање припадностите на наместениците што се запослени во задружните и општествените организации („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 110/47).

Член 2

Платни разред

|      |      |        |      |
|------|------|--------|------|
| I    | 8000 | 6824   | 7020 |
| II   | 7500 | 6435   | 6610 |
| III  | 7000 | 6034   | 6200 |
| IV   | 6500 | 5629   | 5780 |
| V    | 6000 | 5220   | 5360 |
| VI   | 5600 | 4888,8 | 5020 |
| VII  | 5200 | 4555,2 | 4680 |
| VIII | 4800 | 4219,2 | 4340 |
| IX   | 4400 | 3880,8 | 3990 |
| X    | 4000 | 3540   | 3640 |
| XI   | 3600 | 3200,4 | 3290 |
| XII  | 3200 | 2851,2 | 2930 |
| XIII | 2900 | 2589,7 | 2660 |
| XIV  | 2600 | 2327   | 2390 |
| XV   | 2300 | 2065,4 | 2120 |
| XVI  | 2000 | 1798   | 1850 |

19) Решението за специјалниот додаток на работниците што се запослени на практично обучување на учениците во школските работилници („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 108/49).

Точка 1 300 до 1000 273,6 до 908 280 до 930

II. Сите други примања на работниците, наместениците и учениците во стопанството, изземајќи го теренскиот додаток, премии, награди, додатокот на деца и патните трошкови, што произлегуваат од работниот однос а не се споменати од претходната точка I, кои што до влегувањето во сила на Законот за социјалното осигурување на работниците, службениците и нивните фамилии т. е. до 1 февруари 1950 година подлежувале на плаќање данок на доход на работниците, наместениците и службениците и на плаќањето на доприносот на социјалното осигурување, — мораат да бидат пресметани т. е. намалени за соодветниот процент на данокот на доход (врз основа на Табелата на данокот на доход за работниците, наместениците и службениците („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 108 од 10 декември 1948 година) како и за 6,8% на име доприносот за социјалното осигурување, а потоа наголемен за 2,4 од првобитниот бруто износ. Така добиени износи треба со заокружување нагоре (преку 5 до 9 пати) односно надолу (од 1 до 5 пати) целите десетински износи на парите да се утврдат како нови (пресметани) примања.



III. Доколку досегашната заработка на учениците во стопанството го преминувала износот на нивната заработка (плата) што е определена по основната уредба за платите на работниците и учениците во стопанството, тогаш дотичните плати (на час и месечните), на учениците во стопанството ќе бидат намалени за процентот што одговара на данокот на доход спрема Табелата на данокот на доход на работниците, наместениците и службениците, аналогно на прописот од точка III/3 од Напатствието за пресметување и наплата на данокот на доход на работниците, наместениците и службениците („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 108/48). На тој начин ќе се пронајде сегашната нето плата, која што ќе претставува нова плата на учениците во стопанството.

IV. Платите на настојниците на зградите што ги утврдиле министерствата на трудот на народните републики врз основа на чл. 16 од Уредбата за регулирање надниците и платите на работниците и наместениците во државно-стопанските и приватните претпријатија, приватните установи и организации („Службен лист на ДФЈ“ бр. 24/45), со измените и дополненијата во („Службениот лист на ФНРЈ“ бр. 62/45, 79/45 и 19/47), доколку нивната вкупна месечна плата (во пари и еквивалент за уживање на жилиштето, раната итн.) го преминува износот од 1498 динари ќе биде намалена за 6,8% на име доприносот за социјалното осигурување како и за соодветниот процент на данокот на доход пресметан само од месечната заработка во пари (не и од паричниот еквивалент за уживањето на жилиштето, раната итн.) и така утврдениот износ на сегашната нивна нето плата (месечна). На така утврдената нето плата има да се додадат 2,4% од нивната месечна бруто заработка (во пари и во еквивалент) и така најдениот износ ќе ја чини нивната нова плата. Така пресметаните табели на платите од настојниците на зградите ќе ги извршат и ќе ги објават министерствата на трудот на народните републики.

V. Пресметаните односно новите плати и додатоците од овие табели ќе бидат објавени во „Службениот лист на Федеративна Народна Република Југославија, односно новите плати од претходната точка IV во службениот лист на народната република, а важат од 1 февруари 1950 година.

IV бр. 1660

4 февруари 1950 година

Белград

Министер на трудот на ФНРЈ,

Љубчо Арсов, с. р.

93.

Врз основа на точ. 2 од Решението на Владата на ФНРЈ за наголемувањето на платите на работниците, службениците и наместениците прописувам

### ТАБЕЛИ НА ПРЕСМЕТАНИТЕ ДОСЕГАШНИ ПЛАТИ И ДОДАТОЦИ НА СЛУЖБЕНИЦИТЕ

1) Во смисла на Решението од Владата на ФНРЈ за наголемување на платите на работниците, службениците и наместениците („Службен лист на ФНРЈ“ бр. 10/50) новите основни плати на службениците ќе се пресметаат по следната табела:

| Досегашните основни плати во бруто износ | Досегашните основни плати во нето износ | Нова основна плата (досегашното износ наголем. за 2,4% од бруто плати) |
|------------------------------------------|-----------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|
| 2.000                                    | 1.798                                   | 1.850                                                                  |
| 2.100                                    | 1.887,2                                 | 1.940                                                                  |
| 2.200                                    | 1.975,4                                 | 2.030                                                                  |
| 2.300                                    | 2.064,6                                 | 2.120                                                                  |
| 2.400                                    | 2.152,8                                 | 2.210                                                                  |
| 2.500                                    | 2.240                                   | 2.300                                                                  |
| 2.600                                    | 2.327,2                                 | 2.390                                                                  |
| 2.700                                    | 2.414,4                                 | 2.480                                                                  |
| 2.800                                    | 2.501,6                                 | 2.570                                                                  |
| 2.900                                    | 2.588,8                                 | 2.660                                                                  |
| 3.000                                    | 2.676                                   | 2.750                                                                  |
| 3.100                                    | 2.763,2                                 | 2.840                                                                  |
| 3.200                                    | 2.850,4                                 | 2.930                                                                  |
| 3.300                                    | 2.937,6                                 | 3.020                                                                  |
| 3.400                                    | 3.024,8                                 | 3.110                                                                  |
| 3.500                                    | 3.112                                   | 3.200                                                                  |
| 3.600                                    | 3.199,2                                 | 3.290                                                                  |
| 3.700                                    | 3.284,4                                 | 3.370                                                                  |
| 3.800                                    | 3.369,6                                 | 3.460                                                                  |
| 3.900                                    | 3.454,8                                 | 3.550                                                                  |
| 4.000                                    | 3.540                                   | 3.640                                                                  |
| 4.100                                    | 3.625,2                                 | 3.720                                                                  |
| 4.200                                    | 3.710,4                                 | 3.810                                                                  |
| 4.300                                    | 3.795,6                                 | 3.900                                                                  |
| 4.400                                    | 3.880,8                                 | 3.990                                                                  |
| 4.500                                    | 3.966                                   | 4.070                                                                  |

| Досегашните основни плати во бруто износ | Досегашните основни плати во нето износ | Нова основна плата (досегашното износ наголем. за 2,4% од бруто плати) |
|------------------------------------------|-----------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|
| 4.600                                    | 4.051,2                                 | 4.160                                                                  |
| 4.700                                    | 4.136,4                                 | 4.250                                                                  |
| 4.800                                    | 4.221,6                                 | 4.340                                                                  |
| 4.900                                    | 4.304,8                                 | 4.420                                                                  |
| 5.000                                    | 4.388                                   | 4.510                                                                  |
| 5.100                                    | 4.471,2                                 | 4.590                                                                  |
| 5.200                                    | 4.554,4                                 | 4.680                                                                  |
| 5.300                                    | 4.637,6                                 | 4.760                                                                  |
| 5.400                                    | 4.720,8                                 | 4.850                                                                  |
| 5.500                                    | 4.804                                   | 4.940                                                                  |
| 5.600                                    | 4.887,2                                 | 5.020                                                                  |
| 5.700                                    | 4.970,4                                 | 5.110                                                                  |
| 5.800                                    | 5.053,6                                 | 5.190                                                                  |
| 5.900                                    | 5.136,8                                 | 5.280                                                                  |
| 6.000                                    | 5.220                                   | 5.360                                                                  |
| 6.100                                    | 5.301,2                                 | 5.450                                                                  |
| 6.200                                    | 5.382,4                                 | 5.530                                                                  |
| 6.300                                    | 5.463,6                                 | 5.610                                                                  |
| 6.400                                    | 5.544,8                                 | 5.700                                                                  |
| 6.500                                    | 5.626                                   | 5.780                                                                  |
| 6.600                                    | 5.707,2                                 | 5.870                                                                  |
| 6.700                                    | 5.788,4                                 | 5.950                                                                  |
| 6.800                                    | 5.869,6                                 | 6.030                                                                  |
| 6.900                                    | 5.950,8                                 | 6.120                                                                  |
| 7.000                                    | 6.032                                   | 6.200                                                                  |
| 7.100                                    | 6.113,2                                 | 6.280                                                                  |
| 7.200                                    | 6.194,4                                 | 6.370                                                                  |
| 7.300                                    | 6.275,6                                 | 6.450                                                                  |
| 7.400                                    | 6.352,8                                 | 6.530                                                                  |
| 7.500                                    | 6.432                                   | 6.610                                                                  |
| 7.600                                    | 6.511,2                                 | 6.690                                                                  |
| 7.700                                    | 6.590,4                                 | 6.780                                                                  |
| 7.800                                    | 6.669,6                                 | 6.860                                                                  |
| 7.900                                    | 6.748,8                                 | 6.940                                                                  |
| 8.000                                    | 6.828                                   | 7.020                                                                  |
| 8.100                                    | 6.907,2                                 | 7.100                                                                  |
| 8.200                                    | 6.986,4                                 | 7.180                                                                  |
| 8.300                                    | 7.065,6                                 | 7.260                                                                  |
| 8.400                                    | 7.144,8                                 | 7.350                                                                  |
| 8.500                                    | 7.222                                   | 7.430                                                                  |

| Досегашни<br>основни плати во<br>бруто износи | Досегашните<br>основни плати во<br>нето износи | Нова основна пла-<br>та (досегаш. не-<br>го износ наголем.<br>за 2,40% од бруто<br>плати) |
|-----------------------------------------------|------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|
| 8.600                                         | 7.299,2                                        | 7.510                                                                                     |
| 8.700                                         | 7.376,4                                        | 7.590                                                                                     |
| 8.800                                         | 7.453,6                                        | 7.660                                                                                     |
| 8.900                                         | 7.530,8                                        | 7.740                                                                                     |
| 9.000                                         | 7.608                                          | 7.820                                                                                     |

2) Дополнителните на службениците ќе се пресметуваат спрема следната табела:

|       |         |       |
|-------|---------|-------|
| 200   | 182,4   | 190   |
| 300   | 273,6   | 280   |
| 400   | 364,8   | 370   |
| 500   | 456     | 470   |
| 600   | 547,2   | 560   |
| 700   | 638,4   | 650   |
| 800   | 729,6   | 750   |
| 900   | 817,8   | 840   |
| 1.000 | 908     | 930   |
| 1.100 | 998,2   | 1.020 |
| 1.200 | 1.088,4 | 1.120 |
| 1.300 | 1.177,6 | 1.210 |
| 1.400 | 1.265,8 | 1.300 |
| 1.500 | 1.355   | 1.390 |
| 1.600 | 1.443,2 | 1.480 |
| 1.700 | 1.532,4 | 1.570 |
| 1.800 | 1.620,6 | 1.660 |
| 1.900 | 1.709,8 | 1.760 |
| 2.000 | 1.798   | 1.850 |
| 2.100 | 1.887,2 | 1.940 |
| 2.200 | 1.975,4 | 2.030 |
| 2.300 | 2.064,6 | 2.120 |
| 2.400 | 2.152,8 | 2.210 |
| 2.500 | 2.240   | 2.300 |
| 2.600 | 2.327,2 | 2.390 |
| 2.700 | 2.414,4 | 2.480 |
| 2.800 | 2.501,6 | 2.570 |
| 2.900 | 2.588,8 | 2.660 |
| 3.000 | 2.676   | 2.750 |
| 3.100 | 2.763,2 | 2.840 |
| 3.200 | 2.850,4 | 2.930 |
| 3.300 | 2.937,6 | 3.020 |
| 3.400 | 3.024,8 | 3.110 |
| 3.500 | 3.112   | 3.200 |
| 3.600 | 3.199,2 | 3.290 |
| 3.700 | 3.284,4 | 3.370 |
| 3.800 | 3.369,6 | 3.460 |
| 3.900 | 3.454,8 | 3.550 |
| 4.000 | 3.540   | 3.640 |

3) Доколку хонорарните службеници плаќаале одреден дел од доприносот за социјалното осигурување и данок на доход, новите плати и дополнителите на овие лица ќе се пресметуваат по табелите наведени во точ. 1 и 2.

4) Кај новоназначените службеници припадностите ќе се одредуваат на тој начин што платите и дополнителите по постоејќите прописи ќе се пресметуваат по горните табели.

5) Пресметаните, односно новите плати и дополнителите од овие табели важат од 1 февруари 1950 година.

Бр. 2770

4 февруари 1950 година  
Белград

Секретар на Владата на ФНРЈ  
за Персонална служба,  
Вељко Зекович, с. р.

## ОДЛИКОВАНИЈА

Врз основа на членот 2 од Законот за ордените и медалите, а по предлог на Врховниот командант на оружаните сили на ФНРЈ, Президиумот на Народната скупштина на Федеративна Народна Република Југославија

решил

за показана храброст, осведочена работа на остварување братство и единство меѓу нашите народи и стечени заслуги за народ во текот на Народноослободителната борба да се одликуваат

### СО ОРДЕН ЗАСЛУГА ЗА НАРОД II РЕД:

рез. поручници: Антониј Ђоке Душан, Маркович Симеуна Стево, Реметић Јове Момир, Савић Ђорђе Цвијан, Сабанац Алије Мехмед и Видовић Петка Стеван;

рез. потпоручници: Ђирковић Обрена Данко, Ђурић Михајла Мијат, Илиќковић Ива Илија, Јовичић Ђорђе Васо, Лукић Ристе Симо, Миловановић Лазара Ђорђе, Тривковић Томе Ристо и Вујић Глигора Радивоје;

рез. заставници: Ђурић Тимотије Тодор, Јовић Милана Неђо, Лукић Томе Стево, Млађеновић Ђорђе Саво, Поповић Јована Неђо, Реметић Максима Реља, Стевановић Пере Цвијетин, Шкорић Милана Велимир и Вукашиновић Алексе Јово;

рез. ст. војници: Кнежевић Динишије Вељко, Костић Обрена Рајко, Видаковић Цвијетина Рајко и Влачић Ристана Спасоје;

инвалид Петровић Николе Цвијан.

### СО ОРДЕН БРАТСТВО И ЕДИНСТВО II РЕД:

рез. капетан Марковић Марка Андрија;

рез. поручници: Маркович Симеуна Стево, Миљковић Триве Милан, Илиќ Матије Живко, Савић Ђорђе Цвијан и Видовић Петка Стеван;

рез. потпоручник Илиќковић Ивана Илија;

рез. заставници: Пајић Крсте Јоцо и Вуковић Антуна Штефко.

### СО ОРДЕН ЗА ХРАБРОСТ:

рез. потпоручник Илиќковић Ивана Илија;

Авде Осман, Перић Милоша Здравко, Реметић Јове Момир, Савић Ђорђе Цвијан, Шабанац Алије Мехмед и Зекић Максима Срѓан;

рез. потпоручници: Ђурић Михајла Мијат, Јовичић Ђорђе Васо, Карић Идриза Хакија, Миловановић Лазара Ђорђе, Перушиновић Васе Перо, Ристић Ђорђе Ратко и Симић Теке Којо;

рез. заставници: Биљалић Илије Џафер, Ивковић Душана Александар, Краљевић Данила Марко, Кубурић Беге Хасан, Лукић Луке Лазар, Млађеновић Ђорђе Саво, Шкорић Милана Велимир и Вукашиновић Алексе Јово;

рез. ст. војници: Алиспахић Мехмеда Ахмет, Пивовић Јована Душан, Костић Обрена Рајко, Мујбеговић Абаза Елхем, Поповић Марка Милош, Тешић Илије Предраг, Видаковић Цвијетина Рајко, Влачић Ристана Спасоје, Вукаловић Ђорђе Драго и Вукотић Ђоке Рало;

рез. војници: Бечаревић Владимира Драго, Бошковић Тодора Милутин и Громић Мухарема Фадила;

вој. обвезници: Крстић Спасоје Јован, Максимовић Николе Мићо, Милетић Обрена Љубо, Миљановић Лазе Владимир, Петровић Николе Цвијан, Ресић Хамдије Хакија, Тубаковић Јове Гавро, Влачић Јована Милош и Вучићевић Стеве Мијат.

### СО ОРДЕН ЗАСЛУГА ЗА НАРОД III РЕД:

рез. капетани: Наранић Богдана Василије, Поповић Косте др Перо и Сејдић Бећира Хасан;

рез. поручници: Бегин Иван Карло, Евтин Станка Неђо, Јовановић Гојка Перо, Лазин Ђурђа Лазар, Мујадиновић Беге Мехмедалија, Перин Милоша Здравко, Мулабдић Авдин Осман, Поповић Зарије др Војко, Рикић Јосе Јефто, Топчачић Хасе Мухарем и Зекић Максима Србан;

рез. потпоручници: Бичић Хасана Зијаж, Цвибачић Селиха Хасан, Чирковић Обрена Јанко, Делић Ахмета Тамил, Џинић Адемоз Анвер, Харбаш Мује Хасан, Канур Ђорђе Миладин, Карић Идриза Хаким, Лазин Штефана Гајо, Муратбеговић Ахмета Џафер, Омеровић Салиха Мехмедалија, Перушиновић Васе Перо, Петровић Боже Светозар, Симић Пере Милорад, Ставињак Лазара Мирко, Шиканић Симе Перо, Топаловић Ђорђе Мирко, Вукајловић Ристе Милутин, Зекић Мује Захид и Зонић Јусуфа Ибрахим;

рез. заставници: Арнаутовић Сулејмана Јусуф, Бербић Ахмета Мехмед, Билић Алексе Ацо, Босић Џвијетина Цвиго, Бркић Мухарема Изет, Делић Мује Чамил, Девичић Маријана Стјепан, Дивковић Јакова Томо, Ђурђић Алексе Свето, Ескенази Моше Левнија, Гаврић Марка Џвијетин, Гавриловић Пере Анка, Глушац Мирка Вукосава, Хаџиледић Ахмета Авдо, Халић-хасановић Беге Мустафа, Хасичевић Алије Сулман, Хоџић Селима Ибрахим, Хујдуровић Хрусте Хусо, Јершиновић Августа Александра, Кадич Замид Хајрудин, Кафкић Суље Хусени, Краљевић Данила Марко, Којић Благоје Нико, Куцлџај Ивана Мишо, Куличић Марка Владо, Лукић Ристе Милорад, Лукић Пере Неђо, Лукић Митра Симо, Марић Мате Шимо, Мешин Ахмета Смаил, Мичић Јосе Милош, Миланковић Игње Петар, Митрашевић Митра Митар, Молнар Ладислава Драго, Недић Јосе Тршино, Омазић Драга Салих, Остојић Јефте Коста, Пеинћ Луке Мијо, Радич Михајла Цвиго, Ристић Неђе Марко, Роквић Јуре Илија, Савић Лазе Радован, Сијерчић Сулејмана Омер, Симић Пере Матија, Сивчевић Мухарема Мухарем, Станић Нике Марко, Стевић Обрада Петар, Стојишић Михајла Цвијан, Шахмипашић Фехима Миралем, Вехтић Беге Расан, Павловић Боке Бранко и Живковић Јосе Саво;

рез. ст. водници: Аличехајин Арифа Мухарем, Алиспахић Мехмеда Ахмет, Авдин Хусенина Сејдо, Андрић Крсте Михајло, Бербић Хасана Исмет, Беговић Симе Данко, Чоњић Пере Ђорђе, Дидовић Виће Митар, Дивовић Јована Душан, Дилиловић Неђе Рајко, Ђурин Стевана Рајко, Хуртић Ахмета Аго, Халиловић Мехе Нурија, Хафизовић Хакиме Мустафа, Јевтић Алексе Душан, Јовичић Неђе Рајко, Калабић Бећира Смаил, Косорић Луке Милвоје, Карличић Које Рајко, Китајевић Тимотије Вујадин, Лукић Илије Анто, Ложић Хусенина Осман, Љубојевић Џвијетка Данило, Миљановић Лазе Данило, Мелезовић Ристе Мирко, Мујебеговић Абаза Елџем, Мркић Ристана Аврам, Марковић Шипре Радо, Мичић Живана Расилија, Марјановић Љубе Радо, Поповић Марка Милош, Поповић Вићентије Бранко, Пиљановић Михајла Зарија, Пиљановић Луке Коста, Савић Тоде Душан, Шапчевић Крсте Петар, Шипић Раџе Осман, Топчачић Ђорђе Михајло, Травњак Хасе Хасо, Тешаћ Илије Предраг, Тодић Петра Бошко, Вукајловић Ђорђа Драго, Василић Михајла Стјепан, Вукашениновић Вукашина Драго, Василић Максима Милош, Вукотић Боже Радо, Василић Максима Перо, Зекић Лазара Љубо, Зекановић Ђорђа Радован и Жељинић Обрена Момчило;

рез. водници: Бечаревић Владимира Драго, Бајић Јосе Милан, Бурхановић Суље Адем, Чборић Саве Јован, Делић Ристе Здравко, Давидовић Нике Јован, Ђурић Марка Марко, Герић Боже Саво, Громић Мухарема Фадил, Харачић Адема Џемаил, Игњатовић Пере Јово, Јашаревић Алага Салко, Јовичевић Митра Данило, Клемић Ибрахима Мустафа, Лихић Хусенина Зејр, Манђука Милоша Милка, Малић Пере Илија, Пантић Ахима Трифун, Салкановић Ибре Хуска, Салкановић Химзе Ахмет, Сарачевић Адема Мехо и Велагић Омара Расим;

рез. мт. водници: Делић Мустафе Рагиб, Ђурић Вилотије Никодим, Ђурић Гаврила Цвијан, Гајић Максе Васо, Хапачић Бајре Мујо, Јовичић Пере Драго, Кљајић Блажа Иво, Мухамедовић Хамид Осман, Матић Дамјана Бошко, Млинаревић Јосе Милан, Мумбашин Булаге Сафет, Рељић Марка Цвијан, Шубашић Смајла Халил, Софић Авде Абдурахим, Трифковић Богдана Деспот и Вукотић Давида Милутин;

рез. десетар Малетић Јосе Милан;  
вој. обвезници: Алић Селима Ибрахим, Алић Алије Хамид, Божић Стојана Душан, Билалић Зејнија Рамо, Брајић Хасе Алија, Букваревић Нурије Осман, Бркић Ибрахима Хасан, Делић Ибрахима Фехим, Ђујковић Косте Стево, Ђекић Гојка Душан, Ђермановић Ђорђа Симеун, Ђорђић Јакова Милош, Ерић Сретка Бошко, Гојковић Јосе Љубо, Гојковић Јосе Душан, Халић Мехмеда Сафет, Имшић Фејзе Рамо, Јовичић Пере Јанко, Јевтић Давида Рајко, Јанковић Ристе Перо, Јаковљевић Јосе Ђоко, Јовановић Нике Јово, Касповић Арсе Стево, Кнежевић Рист Војин, Кикић Јована Обрен, Кикић Буре Љубо, Лукић Живана Панто, Лукић Стјепана Стево, Миљановић Лазе Владимир, Милетић Обрена Љубо, Мехмедовић Ахмета Ахмед, Мехмедовић Аге Кадир Миловановић Стеве Станоје, Марић Јакова Марко, Михајловић Ристе Радован, Максимовић Николе Мићо, Мешановић Хусније Ризах, Михајловић Јосе Обрен, Митровић Панте Јаков, Мујановић Хусе Аго, Мешановић Нује Јусуф, Малић Јахима Радо, Милошевић Тодора Мићо, Новаковић Благоје Бошко, Незировић Ахмета Мујо, Нарић Филипа Милош, Омић Идриза Идриз, Пелеш Омара Изет, Пашалић Ђорђа Лука, Павличевић Саве Лазар, Реснић Хамиде Хакимја, Рамић Авде Мехмед, Радич Јосе Милан, Стајић Ђоје Љубомир, Скендеровић Ибрахима Смајло, Сушић Хусенина Осман, Стевановић Ристе Милан, Сејдић Мује Селим, Симеуновић Максима Радо, Сејдић Ибрахима Хусо, Станић Џвијетка Стево, Стевановић Јована Мико, Смајиловић Сулејмана Махман, Сокић Пере Велимир, Стојановић Николе Мирјана, Слањанкић Емина Хасан, Стакић Марка Михајло, Севкушић Ристана Борко, Топаловић Луке Жижко, Теџапац Димитрије Милан, Тубић Хусе Алија, Тршић Станоја Радосав, Тодоровић Благоја Неђо, Тодић Зарије Милорад, Томић Зарије Бранислав, Видовић Јосе Паво, Влачић Јована Милош, Вучевић Стеве Мијат, Видовић Лазара Петар, Видовић Јакова Радован, Вукајловић Јосе Маринко, Видовић Јакова Бранко, Вуковић Мустафе Мехмед, Влачић Јована Душан, Зуквић Шерифа Осман, Зеленовић Обрена Цвићко, Зекић Јевте Јово, Зекић Мухарема Хусени и Зорић Алије Ахмо.

#### СО МЕДАЉА ЗА ХРАБРОСТ:

поручник Лазин Ђурђа Лазар;  
потпоручници: Харбаш Мије Хасан, Керовић Остоје Бошко, Лукић Ристе Симо, Петровић Боже Светозар и Зекић Мије Захид;

рез. заставници: Ајановић Илијаза Фахир, Буквић Ибре Ибрахим, Делић Мује Чамил, Ђурић Тимотије Тодор, Хасичевић Алије Сулејман, Лукић Митра Симо, Матић Војина Радован, Поповић Милорада Богдан и Занмовић Хусније Зајим;

рез. ст. водници: Агић Хусе Адем, Чавкуновић Мехе Елџем, Чоњић Пере Ђорђе, Дошић Тодора Милош, Дивовић Виће Митар, Ђурковић Симе Велимир, Ђурић Стевана Рајко, Хуртић Ахмета Аго, Лојић Хусенина Исмет, Куртагић Чамила Фуад, Лукић Илије Анто, Љубојевић Џвијетка Данило, Мелезовић Ристе Мирко, Миљановић Лазе Данило, Мекић Ристана Аврам, Пачић Душана Мирко, Поповић Вићентија Бранко, Шипајић Петра Иван, Тодић Петра Бошко, Тошачић Ђорђа Михајло, Василић Максима Перо, Вукашениновић Вукашина Драго, Василић Максима Мило, Василић Михајла Стјепан, Зекић Лазара Љубо, Дујаковић Раде Михајло и Жељинић Обрена Момчило;

рез. водници: Бурхановић Суље Адем, Бајић Јове Милан, Чворић Саве Јован, Чикојевић Ристе Милан, Делић Ристе Здравко, Ђурић Јакова Миладин, Гергић Боже Саво, Игњатовић Пере Јово, Халиловић Бега Ибрахим, Јеринић Милана Мирко, Лихић Хусеина Зејр, Манђука Милоша Милка, Салхановић Химзе Ахмет, Салкановић Ибре Хуске и Видић Благоје Рале;

рез. мл. водници: Цоцић Душана Љубо, Ђурић Вилотије Никодим, Ђурић Гаврила Цвијан, Гајић Максасе Васо, Халиловић Мехмеда Касим, Хапачић Ватре Мујо, Ибрић Химзе Мустафа, Кљајић Блажа Иво, Ковачевић Никола Петар, Мухамедовић Хамида Осман, Миловановић Лазара Коста, Матић Дамјана Бошко, Окичић Данила Бошко, Субашић Смајла Халил, Шкиљевић Марка Срето, Шканур Хамила Хасан и Тодоровић Гавре Душан;

рез. десетар Петровић Благоја Неђо;

вој. обезбаци: Абдулаховић Вејсила Зејнид, Анђић Неђе Милан, Антић Обрена Обрад, Билалић Мустафе Нестиб, Блатњак Станоје Милан, Божић Стојана Душан, Билалић Зејнида Рамо, Делић Ибрахима Фехим, Димитрић Јове Милан, Дрљачић Сејфе Авдо, Ђекић Гојка Душан, Ђекановић Тоде Милан, Ђурђевић Ђорђе Душан, Гојковић Јове Љубо, Ђурендић Душана Живко, Гојковић Јове Душан, Ханић Мехмеда Сафет, Хаскић Мује Дедо, Хуртић Османа Хаско, Хасановић Рашида Билал, Имсић Пејзе Рамо, Имамовић Мује Атиф, Јашаревић Мује Мустафа, Јовичић Пере Јанко, Јевтић Давида Рајко, Јанковић Гостице Рајко, Јосић Филипа Иво, Кнежевић Ристе Војин, Касановић Арсе Стево, Којадиновић Милоша Саво, Катанић Петра Бошко, Мијатовић Пере Петко, Мехмедовић Аге Кадир, Мехмедовић Ахмета Ахмет, Миловановић Стеве Станоје, Митровић Ђорђа Славко, Милошевић Василије Петар, Милинчић Луке Иво, Мехић Ибрашима Селим, Новаковић Марка Новак, Новаковић Благоје Бошко, Марић Филипа Милош, Незировић Ахмета Мујо, Нединић Душана Никифор, Омић Идриза Идриз, Пелеш Омера Изет, Пашалић Ђорђа Лука, Пекић Лазара Српко, Петровић Николе Душан, Петровић Мартина Шимо, Радановић Миле Љубо, Рамић Авде Мехмед, Стојановић Пере Станко, Сушић Хусеина Осман, Скендеровић Ибрахима Смајо, Стојић Ђоје Љубовић, Симеуновић Максима Раде, Сејдић Мује Селим, Сејдић Ибрахима Хусо, Стевановић Ристе Милан, Стевић Пере Вељко, Соколушић Ахмета Аго, Савић Цвијетина Саво, Супић Анђелка Милосав, Тубаковић Гавре Милан, Топаловић Луке Живко, Трнанац Димитрије Милан, Тришић Стојана Радослав, Тубић Хусе Алија, Томић Марка Софрен, Тескереџић Амра Цемал, Видовић Јове Паво, Видовић Јакова Радван, Видовић Лазара Петар, Вукајловић Јове Маринко, Вукичевић Ристе Јевто, Веселиновић Петра Душан, Зеленовић Обрена Цвитко, Зукић Шерифа Осман, Зеленовић Томе Милан, Зекановић Неђе Душан, Зоран Јове Милан, Зечић Хакије Бего, Гаврић Јове Живко и Зорић Суље Хасан

#### СО МЕДАЉА ЗАСЛУГА ЗА НАРОД:

рез. ст. водници: Агић Хусе Адем, Хасанбачић Омера Хаџиб, Искановић Ибрахима Салих, Ирејз Адема Хасан, Куртагић Чамила Фауд, Лојић Хусеина Исмет, Спајић Петра Иван и Стевановић Тодора Неђо;

рез. водници: Ахметлић Салиха Хасан, Алић Мехе Салих, Чикојевић Ристе Милан, Дракулић Обрада Богољуб, Ђурић Јакова Миладин, Екмечић Стојана Симо, Фатић Мумина Шандо, Голић Танасије Станко, Халиловић Бега Ибрахим, Хрнић Деде Дедо, Хаџиделић Омера Јусуф, Јеринић Милана Мирко, Кадушић Ибре Алија, Милетић Василије Маријан и Славујић Цвијана Милан;

рез. мл. водници: Божић Марка Јозо, Божић Ристе Симо, Цоцић Душана Љубо, Диздаревић Атифа Хакија, Хрнић Мустафе Јусуф, Хаџић Хасе Исмет,

Халвазић Османа Јусуф, Коњхоџић Адема Салко, Лeko Ивана Рафаил, Морањак Мује Хасан, Миловановић Лазара Коста, Мартиновић Спасоје Ђорђе, Мулавић Османа Кемал, Мерван Хусе Хусо, Милић Цвијетина Мијат, Петрић Василије Пајо, Пејић Крсте Илија, Ристић Станка Стеван, Сендић Касима Асим, Сокановић Димитрије Илија, Сокановић Ђорђа Миладин, Соло Хусеина Алија, Тодоровић Гавре Душан и Тодоровић Ристе Васкрсија;

рез. десетари: Јокић Јевте Дујко и Миљанић Јове Владо;

вој. обезбаци: Алић Паше Мехо, Абаџић Марка Неђо, Анђић Видака Стево, Алић Мехмедалије Сабит, Батић Марка Драго, Бегин Мује Суље, Бајић Стјепана Илија, Божић Боже Стојан, Божановић Иве Мато, Бајрић Омера Хасан, Благојевић Владимира Давид, Божанов Николе Фрањо, Бркић Ибрахима Алија, Божић Илије Милан, Божић Миће Војо, Чилашевић Садика Адем, Челиковић Мемше Рифат, Чосић Омера Ибро, Чосић Михе Петар, Димитрић Јове Милан, Дрљачић Сејфе Авдо, Дамјановић Јосипа Марко, Ђурковић Фрања Блаж, Ђурендић Душана Живко, Ђурђевић Ђорђа Душан, Ђекановић Тедо Милан, Ђукић Јакова Љубо, Џакић Хусеина Абид, Гостимировић Милана Ђорђе, Гаврић Јове Живко, Хусејдић Несиба Харкан, Хаскић Мује Дедо, Хуртић Османа Рашко, Хасановић Рашида Билал, Ибрахимовић Ибрахима Сулејман, Имамовић Мује Атиф, Исић Мехе Мухо, Илџић Богдан Немања, Иванић Саве Симо, Јовић Гавре Остоја, Јанковић Гостице Рајко, Јосић Филипа Иво, Јанковић Милке Бошко, Јоловић Обрада Вељко, Јусуфовић Мустафе Ибрахим, Јовић Милоша Милан, Јасић Хамида Салих, Ковачевић Пере Михајло, Којадиновић Милоша Саво, Катанић Петра Бошко, Кајић Деде Мујо, Карамовић Омера Шабан, Куртић Муле Бештага, Курешевић Марка Коста, Кекпић Радована Божо, Катановић Алије Осман и Кикић Марка Десмир;

вој. обезбаци: Мехић Ибрашима Селим, Милинчић Луке Иво, Милошевић Луке Иво, Милошевић Василија Петар, Митровић Ђорђа Славко, Мујић Сулејмана Ахмет, Митровић Митра Неђо, Мехић Ибрахима Зухдија, Мањић Андрије Миодраг, Мешановић Ахмета Сафет, Миличевић Петра Цвијетин, Маринковић Јована Цвијан, Мујкић Хасана Ашир, Николић Спасоје Стево, Нединић Душана Никифор, Новаковић Марка Новак, Осмић Ибре Незир, Пајкановић Ристе Стево, Ратеј Винка Једена, Пејић Томе Илија, Поповић Радована Душан, Ресулбеговић Иљаса Шефкет, Радић Јуре Анте, Радановић Миле Љубо, Ристић Борислава Јово, Симикић Цвијана Миомир, Смајловић Смаје Ибрахим, Стевић Јеремије Чедо, Савић Владимира Велимир, Суљић Хусејна Сакиб, Савић Цвијетана Саво, Шакопић Видака Борислав, Шадић Ахмета Алија, Шерић Ибре Асан, Шабић Мехе Алија, Шахбеговић Сејфе Шефко, Талетовић Раме Ахмет, Тахировић Раме Бајро, Тешић Цвитка Неђо, Тескереџић Амра Цемал, Тодоровић Цвијетина Цвијетко, Трифковић Буре Душан, Тирпић Смајла Салих, Томић Максима Радивоје, Терзић Марка Бојо, Тодоровић Крсте Спасоје, Трифуновић Саве Маријан, Тихић Сулејмана Мершал, Тешић Вида Жарко, Томић Митра Милан, Уџубарлић Селима Мустафа, Василић Цвијетина Мирко, Веселиновић Петра Душан, Васиљевић Илије Алекса, Вуковић Ристе Миладин, Васковић Стевана Стојан, Васковић Васе Мато, Вуковић Василије Михајло, Виловић Душана Саво, Вукичевић Ристе Јевто, Зекановић Неђе Душан, Зоран Јове Милан, Зечић Хакије Бего, Зорић Суље Хасан и Вуковић Марка Милован.

Бр. 228

8 август 1949 година

Белград

Секретар,

М. Перуничич, с. р.

Претседател,

др И. Рибар, с. р.

Врз основа на членот 2 од Законот за ордените и медаљите, а по предлог на Врховниот командант на оружаните сили на ФНРЈ, Президиумот на Народната скупштина на Федеративна Народна Република Југославија

## р е ш и л

за покажана храброст и умешност во командувањето, осведочена работа на остварување братство и единство меѓу нашите народи и стечени заслуги за народ во текот на Народноослободителната борба да се одликуваат

## СО ОРДЕН ЗАСЛУГА ЗА НАРОД II РЕД:

рез. мајор Пањтер Ивана Франц;  
рез. поручник Бровц Мартина Михаел;  
рез. поручник Ликар Ивана Иван;  
рез. заставник Мартеланц Јуста Марија.

## СО ОРДЕН БРАТСТВО И ЕДИНСТВО II РЕД:

рез. капетан Ферјанчић Антона Антон;  
рез. поручник Костеров Михаела Адолф.

## СО ОРДЕН ПАРТИЗАНСКА ЗВЕЗДА III РЕД:

рез. мајор Пањтер Ивана Франц.

## СО ОРДЕН ЗА ХРАБРОСТ:

рез. капетан Ферјанчић Антона Антон;  
рез. поручници: Бровц Мартина Михаел, Дроле Јожефа Јожеф, Жагар Јосипа Јосип и Јакулчи Јожефа Луцијан;  
рез. потпоручници: Липушчек Штефана Лудвик и Требше Јосипа Јосип;  
рез. заставници: Банчић М. Франц, Гоља Јакоба Мирко, Кокосар Михаела Јожеф, Лахарнат Томажа Лудвик, Лебан Андреја Андреј и Мрвар Ј. Венцеслав;  
рез. ст. водници: Божић Франца Станко, Скварц Петра Станко и Шавли Андрија Штефан;  
рез. водник Волатич Антона Рудолф;  
рез. мл. водник Кривец Јурија Алојз;  
војни обвезници: Клинкан Андреја Андреј, Пајер Јожефа Јожеф и Рутар Франца Јанко.

## СО ОРДЕН ЗАСЛУГА ЗА НАРОД III РЕД:

рез. поручници: Дроле Јожефа Макс, Грахли-Јуретић Ивана Ладислав, Крапеж Франца Ладислав, Скрт Јожефа Јожеф, Зуолар Антона Звонко и Жагар Јосипа Јосип;

рез. потпоручници: Бровц Ивана Мирко, Бургар Франца Станко, Божић Франца Игнац, Братешевец Алојзија Славко, Голоб Јернеја Руди, Хрват Јожефа Алојз, Јакулчи Јожефа Луцијан, Липушчек Штефана Лудвик и Требше Јосипа Јосип;

рез. заставници: Банчић М. Франц, Гоља Јакоба Мирко, Хрст Симона Симон, Јермол Јожефа Јанез, Кокосар Михаела Јожеф, Кравања Јожефа Франц, Куштрин Андреја Фелицијан, Кнез Јожефа Албин, Когој Ивана Иван, Лебан Блажа Иван, Лебан Андреја Андреј, Пирх Јожефа Иван, Скомина Јожефа Маријан, Сивец Франца Рудолф, Штрукељ Антона Аргур и Таљат Андреја Станко;

рез. ст. водници: Бјанка Петра Јожеф, Божић Франца Станко, Брешан Ивана Јожеф, Божић Божић-дара Иво, Цернута Јожефа Владимир, Черне Кристијана Виктор, Гашперчић Алојза Адолф, Ленар Матевжа Августин, Лебан Андреја Јожеф, Миклавић Антона Јожеф, Муровец Леополда Хела, Скварц Петра Станко, Шорли Мартина Франц, Жагар Антона Габријел, Бонча Андреја Франц, Михелич Франца Лудвик, Венцел Томажа Огон, Кривец Јурја Алојз и Обид Франца Станко;

рез. десетар Бергинц Јурија Алојз;

војни обвезници: Бачар Ивана Јожеф, Царли Томажа Виктор, Дроле Јожефа Јожеф, Фон Андреја Славко, Филипп Франца Франц, Фратина Франца Мир-

ко, Кривец Јожефа Иван, Кенда Михаела Алфонз, Клинкан Антона Иван и Клинкан Андреја Андреј;

Комац Антона Штефка;

војни обвезници: Мелинц Андреја Андреј;

Манфреда Јожефа Даница;

војни обвезници: Пајер Јожефа Јожеф, Пипан Марије Јожеф, Ручна Ивана Иван, Рутар Матије Иван, Рутар Франца Јанко, Ручна Ивана Иван, Сулин Франца Франц и Смеркао Франца Мирко;

Уршић Антона Антон.

## СО МЕДАЉА ЗА ХРАБРОСТ:

рез. потпоручници: Голоб Јернеја Руди и Хрват Јожефа Алојз;

рез. заставници: Хрст Симона Симон, Хвала Карла Венцеслав, Кравања Јожефа Франц, Лебан Блажа Иван, Пирх Јожефа Иван, Таљат Андрије Станко и Скомина Јожефа Маријан;

рез. ст. водници: Бјанка Петра Јожеф, Брешан Ивана Јожеф, Черне Кристијана Виктор, Дејан Ивана Иван, Гашперчић Алојза Адолф, Иванчић Андреје Мирослав, Кенда Михаела Феликс, Миклавић Антона Јожеф, Лебан Јожефа Алојз, Мавсар Антона Иван, Муних Амалије Виктор, Пајтар А. Антон, Шорли Мартина Франц, Шулигој Јожефа Евстахиј, Шорли Мартина Андреј и Жагар Антуна Габријел;

рез. водници: Бонча Андрије Франц, Бизјак Матевжа Станко, Братуж Антона Франц, Цинчић Јожефа Ангел, Добравец Антона Драго, Хрст Симона Јошко, Клинкан Михаела Милан, Комар Јожефа Иван, Комац Ивана Мирослав, Крагељ Ивана Цирил, Може Томажа Јожеф, Мали А. Антон, Пук Петра Петер, Подрека Антона Иван, Рутар Ивана Андреј, Совлат Андреја Албин, Шорли Франца Франц, Торкар Франца Франц, Венцел Томажа Огон и Залашчек Антона Антон;

рез. мл. водници: Бутул Франца Франц, Филипп Андреја Антон, Гоља Ивана Јанко, Гомезел А. Емил, Хоснер Ивана Милотин, Иванчић Јернеја Јожеф, Константинови Јожефа Милан, Крајник Ивана Иван, Кравања Андреја Фердинанд, Пук Јожефа Алојз, Перат Антона Јанко, Павлин Ивана Франц, Рутар Андреја Андреј, Смеркар Ивана Рудолф, Стргулиц Андреја Андреј и Волатич Ивана Јожеф;

рез. десетари: Бергинц Јурја Алојз, Крапеж Ф. Габријел, Кушеч Јожефа Станко, Матнас Јожефа Дарине и Шикли Игнаца Јошко;

војни обвезници: Балох Антона Франц, Бегуш Јурија Петер, Бергинц Андреја Адолф, Божић Антона Милко, Богатај Јакоба Јожеф, Брешка Франца Иван, Браз Петра Срећко, Братуж Јожефа Целестин, Брезник Јожефа Карел, Братуж Феликса Миле, Бремец Петра Антон, Брешан Франца Франц, Бизјак С. Станко, Цвек Ивана Штефан, Царли Томажа Виктор, Брич Ивана Јожеф, Чернигој Ивана Иван, Чопи Јожефа Силвестер, Дроле Јожефа Јожеф, Добравец Франца Мирко, Дебелак Михаела Јернеј, Дрекоња Ивана Јанко, Дроле Јанеза Јанез, Дроле Петра Петар, Фалетич Игнаца Јагуст, Фон Андреја Славко, Фон Антона Алојз, Фон Антона Антон, Фон Андреја Антон, Габришчек Ивана Антон, Гашперчић Јожефа Павел, Гоља Јожефа Мирко, Гоља Јакоба Антон, Гоља Јожефа Адолф, Голоб Јожефа Франц, Грегорчић Ивана Иван, Гросир Блажа Алојз, Хрст Ивана Мирко, Увала Алојза Станко, Иванчић Алојза Цирил, Иванчић Мохора Јожеф, Иванчић Игнаца Данило, Иванич Андрија Јожеф и Иванич Филипа Јожеф,

Иванчић Андреја Ангела;

војни обвезници: Јанез Андреја Антон, Јанеш Антона Миха, Јеж Матевжа Игнациј, Корен Јожефа Јожеф, Куринчић Ивана Мирко, Куринчић Франца Алојзиј, Крамар Јакоба Франц, Кумар Викторија Михаел, Кравања Ивана Радован, Крајник Јожефа Штефан, Ковачић Андреја Миха, Кутин Михаела Иван, Кавс Андреја Андреј, Кенда Јожефа Јожеф, Кикел Јанеза



Лудвик, Клавора Антона Марјан, Кокој Антона Антон, Ковачич Јожефа Дарко, Ковачич Јожефа Јожеф, Кавич Ивана Јанко, Клинка Антона Иван, Кенда Михаела Алфонз, Крањц Франца Франц, Кравања Андреја Франц, Ковачич Јакоба Иван, Кацафура Андреја Андреј, Лебан Михаела Иван, Лебан Ивана Иван, Лебан Андреја Јожеф, Лебан Антона Јошко, Липушчек Андреја Мирко, Липушчек Франца Лудвик, Липушчек Андреја Рафел, Липушчек Јурија Ванцел, Лебан Томажа Макс, Млакар Ивана Иван, Мелинц Јожефа Јожеф, Маври Ивана Михаел, Мртнуч Антона Франц, Мрак Јакоба Јакоб, Мочник Франца Виктор, Мочник Франца Иван, Млекуж Андреја Франц, Млекуш Ивана Франц, Манфреда Јожефа Иво, Мелинц Андреја Андреј и Манфреда Ивана Славко;

Манфреда Јожефа Даница;

вој. обвезници: Новак Јакоба Албин, Пањтар Франца Франц, Павишић Андреја Лудвик, Павшич Андреја Рафаел, Перинич Антона Лудвик, Пирих Франца Франц, Пипан Марије Јожеф, Понтар Франца Албин, Подгорник Игнаца Лудвик, Пирих Штефана Аугустин, Прегел Валентина Антон, Рејц Петра Франц и Рејц Андреја Виктор;

Рејц Ивана Влада;

вој. обвезници: Рот Јожефа Јожеф, Рот Леополда Леополд, Рот Јожефа Франц, Рот Антона Антон, Рот Јожефа Андреј, Рутар Ивана Антон, Рутар Франца Франц, Рутар Матије Иван, Ручна Ивана Иван, Рутар Антона Антон, Рутар Јожефа Јожеф, Рот Франца Јожеф, Стрга Антона Алојз, Стрес Антона Јанко, Совдат Јожефа Карол, Совдат Франца Франц, Шулић Антона Вlado, Шкубин Михаела Јожеф, Скокич Андреја Срећко, Скокич Томажа Томаж, Скокич Јожефа Иван, Сивец Франца Славко, Смеркар Франца Мирко, Сулић Франца Франц, Смеркар Јожефа Иван, Шулигој Петра Адалберт, Шулер Ивана Јожеф, Штрукељ Ивана Јожеф, Штрукељ Јожефа Валентин, Штрум Франца Алојз, Шимац Јожефа Николај, Шинковец Антона Лудвик, Штих Андреја Антон, Штих Томажа Марија, Тестен Антона Јожеф, Трушиновац Ивана Цирил, Уршић Андреја Антон, Уршић Франца Франц, Уршић Андреја Иван, Уршић Ивана Јожеф, Уршић Антона Антон, Уршић Андреја Вlado, Уршић Антона Јожеф, Витез Ивана Алберт, Вертел Антона Леополд, Зорц Матија Аугуст и Жагар Франца Франц.

#### СО МЕДАЉА ЗАСЛУГА ЗА НАРОД:

рез. ст. водници: Дејан Ивана Иван, Гатеј Луке Франц, Иванчић Андреја Мирослав, Кенда Михаела Феликс, Конавец Франца Јожеф, Куринич Јожефа Франц, Лебан Јожефа Алојз, Маскар Антона Иван, Мухних Амалије Виктор, Пајташ А. Антон, Ровишчек Антона Јулијан, Шулигој Јожефа Евстрахиј и Шорли Мартина Андреј;

рез. водници: Бизјак Матејжа Станко, Братуж Антона Франц, Бутул Јакоба Јожеф, Банох Аугуста Лado, Пенчић Јожефа Ангел, Добравец Антона Драго, Храст Симона Јошко, Канкон Михаела Милан, Комар Јожефа Иван, Комац Ивана Мирослав, Прагел Ивана Ђирил, Кокошар Андреја Габријел, Манфреда Јожефа Рудолф, Нук Петра Петар, Подрек Антона Иван, Совдат Андрије Албин, Скокич Јожефа Павел, Шорли Франца Франц, Торкот Франца Франц, Залашчек Антона Антон и Зорник Антона Рајко;

рез. мл. водници: Бутул Франца Франц, Дроле Урбана Аугустин, Филић Андреја Антон, Гоља Ивана Јанко, Грегорич Антона Иван, Хоснер Ивана Милотин, Константиновић Јожефа Милан, Крагел Антона Антон, Конавец Франца Франц, Нук Јожефа Алојз, Обил Франца Франц, Перат Антона Јанко, Павлин Ивана Франц, Пирих Франца Франц, Петрица Ивана Франц, Стругла Андреја Андреј, Смеркар Ивана Рудолф, Шавли Јожефа Јожеф и Уршић Ивана Иван;

рез. десетари: Карапеж Ф. Габријел, Кушчер Јожефа Станко, Ковачич Ивана Иво, Крањц Ивана Мир-

ко, Лупушчек Андреја Јожеф, Матијаш Јожефа Даринка и Антих Франца Павел;

вој. обвезници: Арман Ивана Иван, Бергинц Јанеза Алојз, Балох Антона Франц, Бегуш Јулија Петар, Бергинц Андреја Адолф, Божич Антона Милко, Богатај Јакоба Јожеф, Брешка Франца Иван, Браз Петра Срећко, Братуж Феликса Миле, Братуж Јожефа Целестин, Брезник Јожефа Карел, Бремец Петра Антон, Брешан Франца Франц, Брич Ивана Јожеф, Балох Антона Франц, Башел Јожефа Рудолф, Батистич Антона Силвестер, Бенедичич Ивана Антон, Бегуш Франца Аугустин, Бегуш Ј. Антон, Бенко Ивана Алојз, Брешчак Ивана Франц, Брешан Ивана Михаел, Брешан Франца Иван, Брешка Јожефа Станко, Брешка Франца Франц, Бравничар Франца Франц, Божич Михаела Станко, Бизјак Мирослава Мирослав, Бергинц Јожефа Херман, Бергинц Антона Иван, Божич Ивана Алојз, Бровч Ивана Љубивој, Цветражнич Петра Петар, Цвек Ивана Стефан, Гоља Антона Алојз, Пенчић Јожефа Лудвик, Чопи Франца Франц, Чопи Јожефа Силвестер, Черитај Ивана Иван, Чуфер А. Јустин, Чупин Франца Хумберт, Чопи Алберта Јожеф, Черне Јанеза Рафаел, Дакскоблер др Петар, Дроле Јанеза Јанез, Дрекоња Иван Јанко, Дебелак Михаела Јернеј, Добравец Франца Мирко, Дурјава Ивана Вилко, Дроле Петра Иван, Дроле Јожефа Јустин, Дроле Петра Антон, Дроле П. Франц, Дрекоња Мартина Алфонз, Деклева М. Мирослав, Фон Ивана Франц, Фалетич Игнаца Аугуст, Фон Антона Алојз, Фон Антона Мирко, Фратина Антона Антон, Гросар Јожефа Алојз, Гросар Блажа Алојз, Грегорич Ивана Иван, Голуб Јожефа Франц, Гоља Јожефа Адолф, Гоља Јакоба Антон, Гоља Јожефа Мирко, Гашиперич Јожефа Павел, Габрешек Ивана Антон, Грошел Јулке Здравко, Гросар Блажа Франц, Гојрун Андреја Габријел, Гоља Јакоба Станко, Гоља Јожефа Албин, Гоља Петра Петар, Фон Антона Антон и Гатеј Луке Карлс;

Градишак Франца Марија;

вој. обвезници: Гашиперут Ивана Леополд, Гашиперут Франца Франц, Габрешек Ивана Иван, Габришчек Јожефа Јожеф, Хумар Антона Јустин, Хвала Алојз Станко, Храст Ивана Мирко, Хумар Ивана Мирко, Хумар Ловренца Макс, Хвала Игнаца Игнац, Хвала Антона, Венцеслав, Хвала Јернеја Јоже, Хвала Мартина Иван, Хвала Франца Мирко, Иванчић Антона Алојз, Иванчић Андреја Јожеф, Иванчић Андреја Ангел, Иванчић Игнаца Данило, Иванчић Мохора Јожеф, Иванчић Алојза Ђирил, Иванчић Игнаца Доминик, Јам Матије Макс, Јеж Матејжа Игнациј, Јанеш Антона Миха, Јанеж Андреја Антон, Јермол Андреја Рудолф, Јелинич А. Андреј, Јермол Ивана Иван, Југ Антона Алојз, Југ Јакоба Јакоб, Југ Франца Франц, Корен Ловренца Фердинанд, Кович Ивана Јанко, Ковачич Јожефа Јожеф, Ковачич Јожефа Дарко, Когој Антона Антон, Клавора Антона Марјан, Кикел Јанеза Лудвик, Кенда Јожефа Јожеф, Каве Андреја Андреј, Кутин Михаела Иван, Ковачич Андреја Миха, Крајник Јожефа Стеван, Кравања Ивана Радован, Кривец Јожефа Иван, Кумар Викторија Михаел и Крмар Јакоба Франц;

вој. обвезници: Куринич Франца Алојзиј, Куринич Ивана Мирко, Корен Јожефа Јожеф, Канален Јанеза Мирко, Крајник Ивана Иван, Куринич Ивана Иван, Куринич Франца Антон, Куринич Ивана Иван, Куринич Ивана Иван, Куринич Ивана Иван, Крапец Франца Аугуст, Крајник Франца Станко, Крагел И. Иван, Крагел Јожефа Иван, Крањц Андреја Иван, Кавич Ивана Јожеф, Кавич Андреја Иван, Кавич Франца Рудолф, Каучич Франца Миха, Кавич Ивана Иван, Кенда Ивана Роман, Кенда Ивана Алојз, Кенда Франца Рудолф, Кенда Антона Иван, Кенда Алојз Алојз, Кенда Антона Лудвик, Комац Франца Андреј, Конавец Михаела Иван, Корен Франца Иван, Кос А. Карлс, Кович Андреја Рудолф, Ковачич Алојз Феликс, Ко-



гој Антона Јакоб, Когој Јожефа Алфонз, Когој Ивана Иван, Кофол Антона Франц, Клинка Франца Франц, Клич Михе Томаж, Клавжар И. Алојзиј, Кенда Ивана Јожеф, Кук Луке Антон и Кенда Антона Франц;

Кикељ Штефана Милка;

вој. обвезници: Лебан Петра Јожеф, Липушчек Јурија Венцел, Липушчек Андреја Рафаел, Липушчек Франца Лудвик, Липушчек Андреја Мирко, Лебан Антона Јешко, Лебан Андреја Јожеф, Лебан Ивана Иван, Лебан Михаела Иван, Левпушчек Виктор Звонко, Левпушчек Данијела Јожеф, Левпушчек Јожефа Франц, Лебан Томажа Јанко, Лебан Ивана Андреј, Лебан Ивана Иван, Лесјак Алојза Алојз, Лесјак Ивана Иван, Лесјак Михаела Виктор, Лебан Јожефа Иван, Лебан Франца Франц, Лапања Јанеза Албин, Лапања Н. Валентин, Лазар Јожефа Рудолф, Лазар Гашиерија Мирко, Мателич Ивана Јожеф, Манфреда Ивана Славко, Манфреда Јожефа Иво, Млекус Ивана Франц, Млекуз Андреје Франц, Мочник Франца Иван, Мочник Франца Виткор, Мрак Јакоба Јакоб, Мартинуч Антона Франц, Маври Ивана Михаел, Мелини Јожефа Јожеф, Млакар Ивана Иван, Масера Јанеза Иван, Марка Ивана Алојз, Млиехн Рудолфа Адолф, Мелихир Рудолфа Станко, Млакар А. Јанез, Мишич Андреја Милан, Мишич Антона Франц, Миклавиц Јожефа Мирко, Менич Ивана Франц, Менич Ивана Антон, Млекуж, Матије Алберт, Млакар Андреја Антон, Млекуж Франца Андреј, Млекуж Томажа Адолф, Млекуж Андреја Андреј, Мрак Јакоба Алојз, Музник Ивана Хермна, Муровец Андреја Аугустин, Мракич Матије Матија, Манфред Франца Борис, Манфреда Ивана Иван, Нук Петра Рудолф, Новак Јакоба Албин, Озбек Алојза Мирко, Ортар Јожефа Иван, Остан Франца Миран, Облак Андреја Цирил, Панеж Јакоба Станко, Пирих Франца Франц, Периич Антона Лудвик, Павшич Андреја Рафаел, Павшич Андреја Лудвик, Пањтар Франца Франц, Пирин Штефана Аугустин, Подгорник Игана Лудвик, Пантер Франца Албин, Пајнтер С. Станко, Петерсел Ловренца Алојз, Персоља Јожефа Карел, Перинич Ивана Драго, Павлин Андреја Франц, Павлин Ивана Антон, Презељ Блажа Ладислав, Презељ Антона Јожеф и Пирих Јакоба Антон;

вој. обвезници: Прегељ Валентина Штефан, Ракушчек Матије Матија, Рутар Јожефа Јожеф, Рутар Антона Иван, Рутар Антона Антон, Рутар Франца Франц, Рутар Ивана Антон, Рот Јожефа Антон, Рот Антона Антон, Рот Јожефа Франц, Рот Јожефа Јожеф, Рот Леополда Леополд, Рејц Андреје Виктор, Рејц Ивана Влада, Рејц Петра Франц, Рејц Ивана Феликс, Рејц Антона Иван, Рејц Антона Франц, Рејц Матевжа Алберт, Рот Франца Адолф, Рот Јожефа Франц, Росић Јожефа Михаел, Рејц Ивана Иван, Ручна Ивана Антон, Рутар Јожефа Иван, Рутар Михаела Богомир, Рутар Франца Михаел, Рутар Јанеза Јанез, Рутар Матевжа Андреј, Рутар Ивана Михаел, Рутар Ивана Франц, Рутар Матевжа Јожеф, Рутар Ивана Франц, Стргар Андреја Оскар, Сивец Франца Славко, Скочир Јожефа Иван, Скочир Томажа Томаж, Скочир Андреја Срејко, Скубин Михаела Јожеф, Стргар Антона Алојз и Струм Франца Алојз;

вој. обвезници: Стрејц Антона Јанко, Совдат Франца Франц, Сулич Антона Влатко, Сивец Андреја Иван, Саботнич Франца Франц, Скалин Антона Мери, Скрт Петра Феликс, Скрт Петра Јожеф, Смрекар Франца Иван, Смрекар Ивана Иван, Смрекар Јакоба Алојз, Штевања Петра Иво, Штих Андреја Антон, Штих Томажа Марија, Шутигој Петра Адолберт, Шулер Ивана Јожеф, Штрукељ Ивана Јожеф, Штрукељ Јожефа Валентин, Шимац Јожефа Николај, Шинковец Антона Лудвик, Штендрел Јожефа Флорјан, Шорли Јожефа Јожеф, Шорли Франца Јакоб, Шорли Мартина Иван, Шорли Франца Виктор, Школч Јожефа Јожеф, Штрукељ Јожефа Антон, Штрукељ Јожефа Алојз, Штрум Франца Франц, Штурм Јернеја Рафаел, Шулин Петра Јожеф, Тројер Ј. Јоже, Трусновец Ивана Цирил, Тро-

јер Ивана Аугуст, Торказ Андреја Антон, Торкар Ј. Ангел, Торкар М. Антон, Торкар Алојза Јулијан, Тештен Антона Јожеф, Тројер Ј. Антон, Трипин Франца Станко, Тута Михаела Михаел, Уршич Антона Франц, Уршич Ивана Јожеф, Уршич Јожефа Иван, Уршич Андреја Иван, Урбанич Франца Франц, Уршич Андреја Антон, Уршич Ивана Иван, Уршич Антона Антон, Уршич Томажа Станко, Великоња Франца Франц, Витез Ивана Алберт, Вертељ Антона Леополд, Вогрић Антона Јожеф, Валентинич А. Јанко, Вулч Фердинанда Фердинанд, Воларић Антона Иван, Вогрић Ивана Иван, Жбогар Валентина Изидор, Жбогар Матије Оскар, Зорц Матије Аугуст, Жгага Михе Станко, Жлашчек Антона Франц, Жагар Франца Франц и Жубер Андрије Силвестар.

Бр. 230

9 август 1949 година

Белград

Секретар,

М. Перуннич, с. р.

Претседател,

др И. Рибар, с. р.

Врз основа на членот 2 од Законот за ордените и медалиите, а по предлог на Врховниот командант на оружаните сили на ФНРЈ, Президиумот на Народната скупштина на Федеративна Народна Република Југославија

решил

за показана храброст, осведочена работа на остварување братство и единство меѓу нашите народи и стечени заслуги за народ во текот на Народноослободителната борба да се одликуваат

СО ОРДЕН ЗАСЛУГА ЗА НАРОД II РЕД:

вој. обвезник Тарбук Андреје Илија.

СО ОРДЕН БРАТСТВО И ЕДИНСТВО II РЕД:

рез. капетан Кекановић Антонија Чедомир;

рез. поручник Вујновић Николe Стево.

СО ОРДЕН ЗА ХРАБРОСТ:

рез. капетан Кекановић Антонија Чедомир;

рез. поручници: Каракач Милана Мате и Шкрлац Фране Фране;

рез. поручници: Јанковић Ђуре Антон и Обрадовић Луке Гојко;

рез. заставници: Босанац Алексе Стево, Писмаревић Ивана Михајло, Пољак Дује Иван и Перковић Николe Мирко;

рез. ст. водници: Ратковић Миле Јоцо, Шљивић Стеве Бранко и Шаулић Јована Раде;

рез. водници: Маргетић Душана Илија, Предраговић Милана Јоцо, Рајковић Томе Коломан и Живковић Стеве Саво;

рез. десетар Јаговић Алексе Илија;

вој. обвезници: Бузацић Лазе Миле, Болић Луке Танасије, Болић Јове Душан, Црнобрија Илије Раде, Добрић Мије Милан, Добрић Мате Петар, Драгичевић Николe Тодор, Ђурђевић Манојла Николa, Филиповић Стјепана Адам, Гојић Марка Марко, Грујичић Петра Раде, Ивчић Алексе Крста, Иванишевић Марка Ђуро, Јураговић Стјепана Павло, Казарјев Мисака Сергеј, Ковачић Јове Тејо, Којчиновић Панте Михајло, Крстић Које Жарко, Комленац Милана Чедо, Лемајић Манојла Јован, Лончаревић Стјепана Стјепан, Љусавец Андрије Фране, Милетић Јосипа Марија, Мариновић Мате Славко, Мошкан Фране Јосип, Мишленовић Стеве Милан, Михолић Стјепана Стјепан, Матинић Адома Мартин, Бјелановић Илије Павло, Симоновић Милана Раде, Новаковић Николe Миле, Ојкић Васе Милан, Петровић Николe Јово, Попадић Неђе Тодор, Попадић Николe Ђуро, Перковац Андреје Јосип, Прерадовић

Јове Миле, Радовановић Боже Никола, Руњак Томе Иван, Суботић Јована Бошко, Стрбац Саве Душан, Стојчић Миле Васо, Смољанић Трифуна Мојсије, Србџија Драге Ђуро, Сухањ Адама Петар, Спиранец Стеве Милан, Теодоровић Владимира Душан, Тепаван Николе Перо, Тарбук Андреје Илија, Увода Јакова Марија, Војновић Илије Васо, Видовић Живка Антун, Вудраг Раде Милан и Зубић Марка Вид.

#### СО ОРДЕН ЗАСЛУГА ЗА НАРОД III РЕД:

рез. поручници: Каноти Мије Мирко, Каракан Милана Мато и Шкрлац Фрање Фрање;

рез. поручници: Јанковић Ђуре Антун и Обрадовић Луке Гојко;

рез. заставници: Барачевић Ивана Антун, Брикан Јурја Павло, Босанац Алексе Стево, Драгојевић Анке Ланило, Ерготић Блаже Ивица, Фунарић Томе Павло, Илић Шимуна Миле, Михајловић Саве Стана, Перковић Николе Мирко и Тот Ивана Антун;

рез. ст. водници: Личица Марка Славко, Рајковић Миле Јоцо, Шаулић Јована Раде и Шљивић Стеве Бранко;

рез. водници: Бандић Теодора Урош, Мишчаунчук Васиља Гргур, Прадић Милана Димитрије и Живковић Стеве Саво;

вој. обвезници: Андрије Јово Стојан, Азаповић Петра Ђоко, Црнобрија Илије Раде, Добријевић Марка Симо, Дубуковић Милете Бранко, Добрић Мате Петар, Ђурђевић Манојла Никола, Хомета Ивана Стјепан, Хес Мате Андрија, Иванчић Ивана Мато, Ивковић Стеве Миле, Ивичић Алексе Крсто, Јовановић Стеве Анка, Јоргић Паве Перо, Јовичић Лазе Аним, Јагодић Алексе Илија, Ковачевић Милоша Стево, Крстић Које Жако, Комленац Милана Чедо, Мишчевић Стевана Никола, Миросављевић Ђуре Лука, Мишчанчук Ивана Реза, Мишкић Мате Адам, Машкан Фрање Јосип, Маринковић Пере Никола, Милојевић Момчила Марко, Магусић Ивана Марко, Нонковић Јована Лука, Ојкић Васа Милан, Пуцаљук Грге Јосип, Поповић Милоша Симо, Петровић Николе Јово, Петрић Манојла Душан, Попадић Неђе Тодор, Попадић Николе Ђуро, Прерадовић Јове Миле, Рајних Јосипа Иван, Раухер Ђуре Стево, Раушевић Раде Раде, Радмиловић Петра Лазо, Рокић Ђуре Илија, Душан, Тепаван Николе Перо, Винковић Марка Иван, Војновић Илије Васо, Зубић Марка Вид, Живковић Стојана Илија и Живковић Мате Мартин.

#### СО МЕДАЉА ЗА ХРАБРОСТ:

рез. заставници: Брикан Јураја Павло и Дујмовић Боже Иван;

рез. ст. водник: Белобабић Вукашина Никола;

рез. водници: Миросављевић Винка Антун, Продић Милана Димитрије, Шарич Грге Фрање и Визлер Матије Антун;

рез. м. водници: Полић Мате Мато и Павошевић Јозе Мартин;

рез. десетар: Печурчић Фрање Шимо;

вој. обвезници: Бабић Стјепана Мијо, Бенчевић Томе Вико, Батинић Мате Бранко, Бандић Антуна Анка, Босанац Милоша Крсто, Влашко Марка Иван, Божић Мате Стјепан, Бачић Бартула Миковић, Црковић Маријана Петар, Циндрић Ђуре Мишо, Чича Лазе Спасоје, Чакић Милана Стјепан, Ђуре Јосипа Антун, Ђукулић Јуре Недељко, Дудуковић Милете Бранко, Дулавић Боже Мартин, Дрљача Душана Милан, Дескар Ивана Карло, Дупан Марка Јанко, Еванковић Лазара Илија, Филићи Мате Стјепан, Фогачић Јосипа Лука, Филиковић Мате Стјепан, Фајетич Јосипа Мартин, Глауцер Фрање Карло, Горда Мише Мишо, Гегич Јове Милан, Хабијанец Игнаца Иван, Њковић Стеве Миле, Иањеша Саве Ђуаткеј, Јерковић Винка Иван, Јути Јосипа Иван, Касаповић Илије Шимо, Кураувић Душана Даница, Костадиновић Петра Станко, Кнежевић Томе Мато, Кокорић Марка Стјепан, Ковач Валента Ђуро, Костић Стјепана Јозе, Кнежевић Ферда Еморић, Комар Ђуре

Мишко, Крмић Стеве Фердо, Ловрић Петра Мато, Ложиновић Јозе Јозо, Кесић Раде Ђуро и Лубоја Боже Мијо;

вој. обвезници: Миросављевић Антуна Антун, Ирган Стипе Паво, Мишћанчук Ивана Реза, Мишкић Мате Адам, Мариновић Пере Никола, Милиновић Михајла Стево, Мишљеновић Момира Светозар, Мустафић Стјепана Маријан, Матијевић Ђуре Милан, Метер Стјепана Иван, Марчета Фрање Младен, Новковић Марка Душан, Одаљ Иван, Петошевић Теодора Петар, Палажић Петра Мато, Поповић Ивана Иван, Пресјечан Луке Стјепан, Пинчат Фрање Јосип, Подмаричи Паве Марко, Првић Антуна Антун, Пашић Марка Никола, Рапајић Богољуба Милан, Раушевић Раде Раде, Рокић Ђуре Илија, Сеучек Стјепана Јакоб, Соколскић Имре Стјепан, Саболовић Ивана Милан, Силаци Франца Габријел, Сладовић Ђуре Петар, Шего Ивана Антун, Шубер Грегора Јудивит, Шестак Фрање Славко, Шокичевић Антуна Адам, Шалај Адама Имре, Штефанц Марка Адам, Шибалић Мате Маријан, Травица Павла Милош, Тарбук Андрије Илија, Топла Мије Фрање, Тукерић Кате Фердо, Таушан Илије Стјепан, Вуксановић Ивана Стјепан, Врхљан Томе Стјепан, Вицо Богдана Обрад, Видак Јосипа Иван, Виљевац Вендола Винко, Зекић Фабијана Иван, Жук Ивана Никола, Живковић Стојана Илија, Жагар Фрање Јосип и Жагар Јудевита Петар.

#### СО МЕДАЉА ЗАСЛУГА ЗА НАРОД:

рез. водник: Вранешкић Луке Петар;

рез. водници: Предраговић Милана Јоцо, Рајковић Томе Коломан, Шарич Грге Фрање и Визлер Матије Антун;

рез. десетар: Бесарић Миле Милан;

вој. обвезници: Бандић Антуна Анка, Босанац Милоша Крсто, Бузачић Лазе Миле, Ђелановић Илије Павло, Бокић Јове Душан, Бокић Луке Танасије, Бразда Ивана Мато, Циндрић Ђуре Мишо, Чукушић Јуре Недељко, Девчић Ивана Мато, Драгичевић Николе Тодор, Добрић Мије Милан, Дупан Марка Јанко, Дескар Ивана Карло, Дрљача Душана Милан, Дружнић Боже Мато, Дамиловић Миле Фрање, Ђомлија Саве Стево, Ђокић Милана Маријан, Гојић Марка Марко, Грујић Петра Раде, Гегич Јове Милан, Филиповић Стјепана Адам, Филићи Мате Стјепан, Иванић Јосипа Антун, Илић Мате Јозо, Јерковић Винка Иван, Јуратовић Стјепана Павло, Јузбашкић Андрије Јоза, Јарић Мије Стјепан, Казарјев Мисака Сергиј, Кнежевић Томе Мато, Ковачић Јове Тејо, Касаповић Илије Шимо, Коичинович Панте Михаило, Кесић Раде Ђуро, Крмић Стеве Фердо, Комар Ђуре Мишко, Кнежевић Ферда Еморић, Колесарић Паве Јосип, Кланћ Луке Илија, Ковачевић Мате Мартин и Клешич Адама Паво;

вој. обвезници: Лончарић Стјепана Стјепан, Лобовић Петра Марко, Лемајић Манојла Јован, Летинић Шиме Томислав, Лотина Јована Јован, Љусевец Андрије Фрање, Матеј Јосипа Стјепан, Милетић Јосипа Марија, Мариновић Мате Славко, Ирган Стипе Паво, Марчетић Душана Илија, Мишљеновић Момира Светозар, Мишљеновић Стеве Милан, Марчета Фрање Младен, Метер Стјепана Иван, Матић Адама Мартин, Матанћ Мартина Грга, Милевић Јове Ђорђе, Новековић Николе Миле, Одаљ Иван, Пришћан Ане Петар, Поповић Ивана Иван, Перковић Андрије Јосип, Пинчат Фрање Јосип, Првић Антуна Антун, Пресјечан Луке Стјепан, Павић Мате Антун, Руњак Томе Иван, Радовановић Боже Никола, Ружич Антуна Иван, Суботић Јована Бошко, Сеучек Стјепана Јаков, Смољанић Трифуна Мојсија, Сладовић Ђуре Петар, Сухањ Адама Петар, Силасовић Милан Реза, Сугарковић Боже Миоград, Сукан Миле Антун, Силдак Даче Иван, Ситлић Фрање Мато, Шубер Гргур Јудевит, Шокичевић Антуна Адам, Штефанц Марка Адам, Шего Ивана Антун, Штефанцић Бенјамин Здравко, Шираји Јосипа Антун, Шарич Фрање

Иван, Теодоровић Владимир Душан, Таушан Илије Стјепан, Томашевић Јосипа Петар, Увода Јакова Марија, Вукотић Мате Мато, Видовић Живка Ангун, Врклан Томе Стјепан, Вудраг Раде Милан, Вилак Јосипа Иван, Врзић Илије Дане, Жагар Људевита Петар, Жмрић Лазе Ђорђе и Жутин-Милојевић Ненада Стана.

Бр. 232

2 август 1949 година

Белград

Секретар,

М. Перуничич, с. р.

Претседател,

др Н. Рибар, с. р.

Врз основа на членот 2 од Законот за ордените и медалите, а по предлог на Врховниот командант на оружаните сили на ФНРЈ, Президиумот на Народната скупштина на Федеративна Народна Република Југославија

решил

за показана храброст, осведочена работа на остварување братство и единство меѓу нашите народи и стечени заслуги за народ во текот на Народноослободителната борба да се одликуваат

## СО ОРДЕН ЗАСЛУГА ЗА НАРОД II РЕД:

рез. капетани: Белада Вида Јосо, Голубовић Јосифа Маринко и Ковачевић Тока Мићо;

рез. поручници: Маровић Иван Нико, Перуничич Вукоте Милош и Раћен Милана Стеван;

рез. заставници: Ковачевић Бојева Плана, Марковић Благоде Мијајло и Павићевић Ивана Драгича; вој. обвезници: Павићевић Ђорђе Митар.

## СО ОРДЕН БРАТСТВО И ЕДИНСТВО II РЕД:

рез. капетани: Белада Вида Јосо и Голубовић Јосифа Маринко.

## СО ОРДЕН ЗА ХРАБОСТ:

рез. капетани: Голубовић Јосифа Маринко и Лопушина Милоша Илија;

рез. поручници: Ѓудовић Филипа Радомир, Изановић Микице Благоје, Перуничич Вукоте Милош и Живковић Васе Мирко;

рез. потпоручници: Бошковић Живка Радомир, Вучевић Милвоја Војин и Зарубица Саве Лазар;

рез. заставници: Банковић Томе Гојко, Радовић Тоде Митар, Селмановић Јусуфа Ахмо и Тањевић Уроша Вукашин;

вој. обвезници: Гргуревић Анте Марија, Јововић Видоје Милорад, Павићевић Ђорђе Митар, Вучевић Крсте Радован и Вукашиновић Шпире Анто.

## СО ОРДЕН ЗАСЛУГА ЗА НАРОД III РЕД:

рез. капетан: Лепушина Милоша Илија;

рез. поручници: Ѓуровић Пунинше Крсто, Изановић Микице Благоје, Милошевић Шпире Милвоје, Рајхел Јосипа Илија и Живковић Васе Мирко;

рез. потпоручници: Бошковић Живка Радомир, Косић Васе Бождар, Радуловић Марка Пунинша, Смоловић Милана Урош и Зарубица Саве Лазар;

рез. заставници: Банковић Томе Гојко, Лончаревић Благоје Михајло, Луковић Јована Војин, Масловар Иве Шиме, Москов Видова Даница, Радовић Тоде Митар, Селмановић Јусуфа Ахмо, Стевсвић Боже Љубо, Таневевић Уроша Вукашин и Терзић Алексе Глигориче;

рез. ст. водник: Станковић Миљана Добросни; вој. обвезници: Бојовић Перов Микета, Ѓукић Вучете Мирко и Гргуревић Анте Марија;

вој. обвезници: Јововић Видоје Милорад, Караић Саве Драгомир, Лутовац Милована Гаврило, Љешичевић Милутина Трфо, Петковић Андрија Бождар,

Пуношевић Иве Божо, Радевић Пунинше Марко, Ребић Лазара Јагош, Стијовић Илије Миличко, Шошкић Радомира Милош, Тијанић Ђурка Дрека, Вучелић Крсте Радован, Вукашиновић Шпире Анто и Вуксановић Милутина Радуле.

## СО МЕДАЉА ЗА ХРАБОСТ:

рез. ст. водник: Станковић Миљана Добросни;

вој. обвезници: Андеселић Лазара Радоман, Бабовић Радована Милутина, Васуловић Авдула Халил, Бојовић Мирка Андрија, Дукић Вучете Мирко, Ѓурђић Боже Гаврило, Јокић Милића Ѓоко, Кнежевић Обрада Симо, Лекић Микете Мирко, Лутовац Милована Гаврило, Митровић Миљана Љубомир, Поповић Панте Милисав, Радевић Пунинше Марко, Радојевић Ђорђе Драгић, Ренепагић Мина Халил, Рмус Тодора Рајо, Шошкић Радомира Милош, Станковић Јована Митар, Стијовић Илије Миличко, Шљиванчанин Миће Раде, Тодоровић Саве Милош, Усениновић Ибиса Адем, Бујосевић Мирка Марко и Вукићевић Јована Милош.

## СО МЕДАЉА ЗАСЛУГА ЗА НАРОД:

вој. обвезници: Андеселић Лазара Радован, Бојовић Мирка Андрија, Бакић Милете Милован, Ѓурђић Боже Гаврило, Кнежевић Обрада Симо, Лекић Микете Мирко, Митровић Миљана Љубомир, Поповић Панте Милисав, Рмус Тодора Рајо, Расулевић Авдула Халил и Шљиванчанин Миће Раде.

Бр. 221

8 август 1949 година

Белград

Секретар,

М. Перуничич, с. р.

Претседател,

др Н. Рибар, с. р.

Врз основа на членот 2 од Законот за ордените и медалите, а по предлог на Врховниот командант на оружаните сили на ФНРЈ, Президиумот на Народната скупштина на Федеративна Народна Република Југославија

решил

за показана храброст и стечени заслуги за народ во текот на Народноослободителната борба да се одликуваат

## СО ОРДЕН ЗАСЛУГА ЗА НАРОД II РЕД:

рез. поручници: Петровић Ђорђе Милоја и Шешлак Станка Ђорђе;

рез. заставник: Ѓуричић Томе Стајимир;

рез. ст. водник: Марић Станка Димитрије;

вој. обвезници: Бибиновић Мухарема Есад и Ковачевић Јакова Ратко.

## СО ОРДЕН ЗА ХРАБОСТ:

рез. поручници: Дрмезић Симе Војин, Ибрахимовић Рашида Ибрахим и Зекић Хилме Фадил;

рез. ст. водници: Косановић-Дугајлић Миле Анкица и Марић Станка Димитрија;

вој. обвезници: Бијлић Душана Славко, Челић Јакова Васо, Дивсвић Спасоја Сретко, Хурић Сабрије Репо, Меџи Инке Војин, Мировић Миле Милорад, Пејановић Јуке Саво, Пелемиш Петра Радивоје, Петковић Лазе Крсто, Пипун Мате Перо и Ковачевић Јакова Ратко.

## СО ОРДЕН ЗАСЛУГА ЗА НАРОД III РЕД:

рез. поручници: Дујковић Ненада Петар, Дрмезић Симе Војин, Годић Вејиза Шефкет, Мазаловић Ахмета Хамид и Зекић Хилме Фадил;

рез. потпоручници: Антић Јована Милош, Куртума Миће Бошко и Митрић Цијетина Љубо;

рез. заставници: Церибишиќ Салке Ризо, Муџазиевиќ Мехмеда Ферид, Нишиќ Сејде Ферид, Вељковиќ Јагоша Војислав и Зечиќ Хилме Фахир;

рез. ст. водници: Ђокиќ Васа Зарија и Шимиќ Мате Матија;

рез. десетар Авдиќ Мустафе Ибрахим;

вој. обвезници: Агиќ Салке Ђулса, Брашниќ Шиме Иван, Божиќ Алексе Зарија, Цвијетиновиќ Гојана Спасоје, Челиќ Јакова Васа, Чаниќ Новака Милорад, Чашковиќ Ибре Џемад, Дивовиќ Спасоја Сретко, Ђуриќ Васа Гојко, Ђуриќ Стојана Микан, Ђуриќ Тоше Перо, Ѓингоровиќ-Радојичиќ Јове Јанко, Исак Јакова Кабиљо, Лукиќ Новице Илија, Максимовиќ Матије Јован, Михајловиќ Недељка Ђоко, Месиќ Луке Војин, Мијиќ Остоја Владо, Мирковиќ Миле Милорад, Митровиќ Неђе Ристо, Обрадовиќ Саве Милица, Омерашевиќ Омера Ибрахим, Пешалиќ Ђорѓа Лука, Петровиќ Милана Данило, Пејановиќ Луке Саво, Пелемиќ Петра Радивоје, Петковиќ Лазе Крсто, Петровиќ Стојана Тихомир, Пилун Мате Перо, Сулејмановиќ Раме Омер, Стокиќ Митра Цвијетин, Шекариќ Косте Радомир, Шехиќ-Тодосмановиќ Мехе Фата, Тодоровиќ Тодора Џики и Вељиќ Ристе Симо.

#### СО МЕДАЉА ЗА ХРАБОСТ:

реа. заставник Церибишиќ Салке Ризо;

рез. ст. водник Вујевиќ Симе Стана;

инвалид Илиќ Радована Милош;

рез. водници: Јанковиќ Василија Деса, Лукиќ Луке Даринка, Симкиќ Цвијана Славко и Жуџа Лазара Тодор;

вој. обвезник Авдиќ Мустафе Ибрахим;

рез. десетар Петровиќ Душана Ђорђе;

вој. обвезници: Агиќ Салке Ђулса, Брашиќ Мује Хаџага, Бедак Арифа Мустафа, Брашниќ Шиме Иван, Безар Марка Душан, Дузиновиќ Кадре Осман, Дошиќ Алексе Зарије, Ђуриќ Васа Гојко, Ђуриќ Ђуре Јаков, Ђуриќ Стевана Радован, Хаџан Атифа Мехмед, Накаловиќ Рагиба Хасан, Хопиќ Раме Салих, Исак Јакова Кабиљо, Конђиќ Мује Алија, Ковачевиќ Јакова Ратко, Капетановиќ Спасоја Станоје, Ковачевиќ Илије Војко, Караџиќиќ Мује Аљо, Мухаремовиќ Мухарема Омер, Мујиќ Мехе Расим, Миљиќ Саве Рајко, Митриќ Стевиќ Василија Цвија, Матиќ Тане Радомир, Митровиќ Светозара Војислав, Милановиќ Обрена Милорад, Максимовиќ Матије Јован, Марковиќ Паје Сретен, Мемиќ Хасана Мехмед, Омерашевиќ Омера Ибрахим, Обрадовиќ Ђуре Милица, Обалиќ Ибрахима Ферид, Обрадовиќ Ђуре Михајло, Пепиќ Матије Мирослав, Радојичиќ Јове Јанко, Секаниќ Душана Селимир, Шиметиќ Цвијетина Јово, Соло Османа Раме, Станимировиќ Илије Рајко, Сушиќ Хусејина Осман, Салиховиќ Ибре Хасо, Стокиќ Митра Цвијетин, Симиќ Михајла Живко, Ступарушиќ Павла Бранко, Шекариќ Косте Радомир, Трајановиќ Селима Анџир, Весиговиќ Тодора Млађен, Вукадиновиќ Алексе Остоја, Захировиќ Османа Шерифа, Зиклиќ Омера Осман и Жикиновиќ Панте Живко.

#### СО МЕДАЉА ЗАСЛУГА ЗА НАРОД:

рез. водници: Ковачевиќ Хасана Незир, Максимовиќ Млађена Милан и Симкиќ Цвијана Славко;

рез. мл. водници: Араповиќ Салке Ибрахим, Краџиќ Ђуре Иван и Мишковиќ Пере Ђуре;

рез. десетар Петровиќ Душана Ђорђе;

инвалиди: Берак Арифа Мустафа, Џерован Ђајбе Смајо, Брашиќ Мује Хаџага, Худовиќ Седрије Реџо, Јелиќ Паје Петар и Ђуриќ Иве Јово;

вој. обвезник Ковачевиќ Илије Војко;

инвалиди: Костиќ Николе Млађен и Миљиќ Саве Рајко;

вој. обвезник Мухаремовиќ Мухарема Омер;

инвалиди: Мујиќ Мехе Расим и Николиќ Михајла Милисав;

вој. обвезници: Пепиќ Матије Мирослав, Рикиќ Ђоке Јован, Секаниќ Душана Селимир, Видовиќ Обрена Сретко и Жикиќ Омера Осман.

Бр. 222

8 август 1949 година

Белград

Секретар,

М. Перуничич, с. р.

Претседател,

др И. Рибар, с. р.

Врз основа на членот 2 од Законот за ордените и медалите, а по предлог на Врховниот командант на оружаните сили на ФНРЈ, Президиумот на Народната скупштина на Федеративна Народна Република Југославија

#### р е ш и л

за показана храброст, осведочена работа на остварување братство и единство меѓу нашите народи и стечени заслуги за народ во текот на Народноослободителната борба да се одликуваат

#### СО ОРДЕН ЗАСЛУГА ЗА НАРОД II РЕД:

рез. капетан Ходар Јосипа Антун;

рез. поручници: Иваншевиќ Тодора Мирко, Корица Николе Данило, Кулхави Антоан Стјепан и Вукмировиќ Јоце Илија;

рез. потпоручници: Клепац Антуна Марица, Миличевиќ Раде Миле и Петровиќ Николе Милан;

рез. заставник Габеховски Ивана Фердинанд;

#### СО ОРДЕН БРАТСТВО И ЕДИНСТВО II РЕД:

рез. капетан Ходак Јосипа Антун;

рез. поручници: Бобиќ Филипа Лазо, Игиќ Саве Стево, Коруга Николе Данило и Вукмировиќ Јоце Илија;

рез. заставник Вукелиќ Миленка Саво

#### СО ОРДЕН ЗА ХРАБОСТ:

рез. капетан Ходак Јосипа Антун;

рез. поручници: Иванчевиќ Тодора Мирко, Игиќ Саве Стево и Кулхави Антоан Стјепан;

рез. потпоручници: Ивошевиќ Ивана Винко, Јелчиќ Фране Бартол, Јеланчиќ Стјепана Стјепан, Клепац Антуна Марица, Миличевиќ Раде Миле, Прица Пантелије Милка, Рајковиќ Ђуре Ђуро, Смиљаниќ Гавре Илија, Метикош Станка Јанко и Владетиќ Василије Милан;

рез. заставници: Гемберовски Ивана Фердинанд, Костиќ Јована Никола, Миоковиќ Јована Никола, Милиќ Ђуре Милан, Мијковиќ Јове Милан, Мешаќ Томе Јосип, Смоћилац Симе Саво, Саратлиќ Павла Илија, Штабук Ђурица Здравко, Шарип Остоје Милан, Вујичиќ Стевана Илија, Вукелиќ Миленка Саво и Видовиќ Јоце Бранко;

рез. ст. водници: Ивковиќ Ивана Карло, Миличевиќ Ђуре Пане, Милеусиќ Ђуре Ђуре, Мариќ Симе Ђуро и Поповиќ Јозе Иван;

рез. водници: Мариќ Саве Милан и Росиќ Стеве Никола;

рез. десетар Вучковиќ Гавре Јово;

вој. обвезници: Бериќ Јове Саво, Чанак Јове Мирко, Ѓабиќ Николе Танасије, Геровиќ Ђуре Јово, Газибариќ Станка Мићо, Газибариќ Мате Милан, Газибариќ Андрије Јек, Газибариќ Лазе Илија, Газибариќ Лазин Марко, Газибариќ Косте Станко, Кузмиќ Николе Јован, Лончаревиќ Марка Момчило, Праскиќ Миле Ѓубомир, Петовиќ Андрије Арсенија, Товариќ Михајла Обрад, Ивановиќ Марка Станко и Угрешиќ Ђорѓа Милан.

#### СО ОРДЕН ЗАСЛУГА ЗА НАРОД III РЕД:

рез. поручници: Бобиќ Филипа Лазо, Игиќ Саве Стево, Рајковиќ Луке Никола и Рендуловиќ Јуре Драго;

рез. потпоручници: Ивошевић Ивана Винко, Јелачић Фране Бартод, Јелачић Стјепана Стјепан, Ковачевић Буре Милан, Прица Пантелије Милка, Рајковић Буре Буро, Смиљанић Габре Илија, Шушњарац Јоце Миле, Владетић Василије Милан, Живаљ Шимуна Петар;

рез. заставници: Џамбас Петра Илија, Миоковић Стеваније Милан, Милић Буре Милан, Мијковић Јове Милан, Машњак Томе Јосип, Пупавац Стевана Стеван, Старчевић Антона Јосип, Смоћилац Симе Саво, Сараћалић Павла Илија, Штамбук Ђирила Здравко, Шарип Остоје Милан, Вукелић Блажа Петар, Вујичић Стевана Илија, Вукелић Милена Саво, Видовић Јоце Бранко и Вучевић Стевана Јован;

рез. ст. водници: Делибашић Илије Љубомир, Гајић Богољуба Милош, Ивковић Ивана Карло, Милеускић Буре Буре, Марић Илије Никола, Марић Симе Буро, Рађановић Петра Коста, Стокић Тривуна Душан, Селимовић Ибре Рамил и Влаисављевић Милана Ђорђе;

рез. водници: Ањош Стјепана Иван, Кубизњак Јосипа Већеслав и Росић Стеве Никола;

рез. мл. водници: Књегинић Саве Перо и Газибарић Марка Јанко;

рез. десетар Вучковић Гавре Јово;  
вој. обвезници: Берић Јове Саво, Чанак Јове Милка, Деспотовић Петра Никола, Газибарић Андрије Јека, Газибарић Мате Милан, Газибарић Станка Мићо, Газибарић Лазе Илија, Газибарић Косте Станко, Храбар Николе Танасија, Кузмић Николе Јован, Матијевић Џвије Јово, Мандић Јована Бранко, Остојић Николе Михајло, Праскић Бранка Марко, Праскић Марка Драган, Праскић Мате Богдан, Поповић Илије Теја, Петовић Андрије Арсеније, Павић Томе Јоцо, Радосављевић Антуна Драган, Штековић Митра Милан, Славојевић Петра Славко и Товарић Михајла Обрад.

#### СО МЕДАЉА ЗА ХРАБОСТ:

рез. ст. водници: Фигурић Антона Милан, Гојић Богољуба Милош, Милеускић Буре Буре, Марић Илије Никола, Малабаша Марка Душан и Влаисављевић Милана Ђорђе;

рез. водници: Ањош Стјепана Иван и Милићевић Миле Буро;

рез. мл. водник Марић Петра Стјепан;  
вој. обвезници: Абрамовић Петра Миле, Батас Буре Бранко, Батар Јулиса Андрија, Грбић Милана Стојан, Грбић Милана Стево, Кесић Петра Никола, Лончар Буре Милан, Млинаревић Јове Стево, Миросављевић Јосипа Буро, Мандић Јована Бранко, Манестар Ловре Вук, Наранић Јове Милан, Остојић Николе Михајло, Праскић Марка Драган, Праскић Мате Богдан, Петрањача Јове Петар, Павић Томе Јоцо, Славојевић Петра Славко, Штековић Митра Милан, Угренскић Миле Душан, Угренскић Стевана Милан, Владисављевић Илије Никола, Зјалтић Стевана Илија, Зарић Миле Боса, Захарић Буре Богдан и Живковић Миле Јован.

#### СО МЕДАЉА ЗАСЛУГА ЗА НАРОД:

рез. ст. водници: Кесић Јована Јово, Милићевић Буре Пале и Поповић Јове Иван;

рез. водници: Марић Саве Милан, Милићевић Миле Буро и Зубар Петра Милан;

рез. мл. водник Марић Петра Стјепан;  
вој. обвезници: Абрамовић Петра Миле, Батар Јулиса Андрија, Батас Буре Бранко, Божић Љубо Милан, Додиковић Буре Никола, Газибарић Лазарко, Грбић Милана Стево, Церовић Буре Јово, Милана Стојан, Ивановић Марка Станко, Кесић Никола, Манестар Ловре Вук, Праскић Божић Миле Љубомир, Петранић Јове Петар, Богдан, Угренскић Ђорђа Милан, Владисављевић Никола, Велединовић Илије Милан,

Захарић Буре Драган, Зарић Миле Боса и Живковић Миле Јован.

Бр. 223

8 август 1949 година

Белград

Секретар,

М. Перуничич, с. р.

Претседател,

др И. Рибар, с. р.

Врз основа на членот 2 од Законот за ордените и медалиите, а по предлог на Врховниот командант на ордениите сили на ФНРЈ, Президиумот на Народната скупштина на Федеративна Народна Република Југославија

решил

за покажана храброст и стечени заслуги за народ во текот на Народноослободителната борба да се одликуваат

#### СО ОРДЕН ЗА ХРАБОСТ:

рез. ст. водник Брбољ Мар ина Мартин.

#### СО ОРДЕН ЗАСЛУГА ЗА НАРОД III РЕД.

рез. ст. водници: Јакопић Јозета Макс, Кос Антона Алојз, Лешњак Јернеја Антон, Подбрегар Франца Франц, Ресољ Мартина Мартин, Решета Винкота Стане, Тратар Јанеза Мартин и Железник Франца Франц;

рез. водник Ценцел Јанеза Иван.

#### СО МЕДАЉА ЗА ХРАБОСТ:

рез. ст. водници: Ажман Антона Јоже, Блатић Јанеза Јанез, Чешорнија Антона Јоже, Чебела Антона Франц, Дежелак Антона Станко, Пункел Иван Иван, Јакопић Јозета Макс, Копривник Марије Франц, Лавраћ Антона Валентин, Маголић Мартина Франц, Овник Алојза Алојз, Подбрегар Франца Франц, Подбрегар Рудолфа Рудолф, Возел Венцела Франц и Железник Алојза Станко;

рез. водници: Брегар Антона Леополд, Ценецел Јанеза Иван, Фриц Алојза Јоже, Кухар Матевжа Алојз, Медвед Франца Лудвик, Облак Алојза Славко, Пасичић Јанеза Алојз, Плантан Иван Антон, Пуш Алојза Алојз, Рожанц Франца Алберт, Савел Милана Милан, Шрубар Ивана Мирко, Жагар Кршитофа Едвард и Жерко Франца Алојз;

рез. мл. водници: Бречко Јожеца Иван, Плере Штефана Станко и Гоште Јожеца Јоже;

рез. мл. водници: Колеша Франца Франц, Лалиха Франца Франц, Марковић Ивана Ернест, Марцел Франца Виљем, Очко Јоже Леополд, Плантан Иван Јулиј и Планишић Ђирила Ђирија;

рез. десетари: Бречко Јожеца Антон, Фукил Мартина Алојз, Крзнар Франца Иван и Жерјал Иван Петар.

#### СО МЕДАЉА ЗАСЛУГА ЗА НАРОД:

рез. заставници: Мури Франца Карл, Ожери Филипа Алојз и Петан Доминика Францо;

рез. ст. водници: Ажман Антона Јоже, Божић Алојза Франц, Бречко Иван Антон, Изербар Алојза Станко, Чебела Антона Франц, Чешорнија Антона Јоже, Дролиц Јанеза Франц, Доланичек Франца Лудвик, Дрившек Мартина Виктор, Фабијанчић Виктор Иван, Факли Франц Антона, Гребеншек Марка Алојф, Грошел Франца Доминик, Грошичар Франца Михаел, Јере Ивана Иван, Јере Леополда Алојз, Јелен Матијана Мирко, Кирн Флоријана Алојф, Каужар Ивана Франц, Копривник Марије Франц, Лаврини Матевжа Јакоб, Лавраћ Антона Валентин, Маричић Адолфа Албин,



Мацолнић Мартина Франц, Овчик Олојза Алојз, Полник Марка Рудолф, Прескар Ивана Мартин, Подбрегар Рудолф Рудолф, Режун Ивана Иван, Симончић Антона Слазко, Штери Јернеја Емил, Тавнар Франца Франц, Урбанич Мартина Иван, Возел Рендеља Франц, Зупан Августа Мирко, Железник Алојза Станко и Жељко Мартина Станислав;

рез. водници: Жандар Перитрина Иван, Ансенак Франца Руди, Анчић Ивана Иван, Ачун Валентина Ернест, Беглез Андреја Андреј, Бонглез Јернеја Михаел, Бола Антона Антон, Бориниш Алојза Станко, Братуша Антона Август, Беденич Јакоба Драго, Чебин Јакоб Оскар, Дрновшек Ивана Иван, Фриц Алојза Јоже, Гренц Ивана Мирослав, Голуф Антона Антон, Хауптман Ернеста Ернест, Хрибар Јанеза Алберт, Хрибар Петра Феликс, Ирг Ивана Иван, Иван Франца Елктор, Крајшек Франца Албин, Кочевар Ивана Ото, Кокал Франца Франц, Кнез Алојза Алојз, Керин Антона Антон, Каузар Франца Франц, Касе Ивана Антон, Калчик Антона Антон, Коринишк Мартина Алојз, Лаубић Агате Јоже, Липовшек Јожега Станко, Мајес Франца Франц, Мајцен Јохана Божидар, Мароголав Њинкота Своје, Окерн Франца Павел, Поклека Ивана Иван, Поклека Ивана Антон, Потокер Јожега Франц, Пови Јанеза Франц, Пирц Ивана Иван, Пасичишк Јанеза Алојз, Плантан Ивана Антон, Пуш Алојза Алојз, Реганци Рудолфа Стефан, Роникор Јурија Франц, Рота Франца Фердинанд, Сопотник Јожега Франц, Савел Милана Милан, Шунтар Франца Конрад, Шке-так Антона Антон, Шпан Франца Франц, Штефанчић Карла Иван, Шрубар Ивана Иван, Везовишек Франца Август, Волкер Ивана Иван, Врховишк Франца Едвард, Здовц Михаела Јоже, Залокер Ивана Јоже, Зајц Леополд Леополд и Жибрет Франца Франц;

рез. м.л. водници: Бутера Антоније Адолф, Бопитнер Ивана Иван, Баш Чирила Макс, Бизјак Ивана Рафаел, Дру Рајка Петар, Динчић Ивана Михаел, Доланц Јоже Иван, Долиншек Антона Албин, Драгар Ернеста Златко, Дрновшек Ивана Иван, Гуна Јустина Јустин, Габријел Јакоба Јакоб, Габрић Франца Алојз, Хаала Алојза Адолф, Ивишек Јожега Карел, Јаворшек Франца Иван, Крејер Петра Иван, Кобиљшек Јанеза Франц, Клаус Викторија Виктор, Клопчић Јакоба Јожеф, Калчик Франца Франц, Ковач Петра Петар, Кошир Јожега Јоже, Ланук Антона Антон, Мечник Јурија Станислав, Новак Матие Франц, Останек Ловре Сташко, Поклека Ивана Јоже, Пошник Франца Франц, Пепелшек Франца Иван, Пердик Едвард Карло, Павшек Франца Виктор, Плантан Ивана Јулиј, Планин Чирила Чирко, Рус Њинкота Њинко, Редко Леополд Павел, Редкић Ивана Иван, Секира Франца Антон, Скрињер Ивана Јанез, Слокан Матие Франц, Смешчик Антона Франц, Шкоцнар Јакоба Макс, Спецић Антона Савко, Творник Ивана Јанеза Томаз Њинкота Далислав, Тоцај Јожега Јоже, Троповшек Франца Иван, Уранкар Јернеја Јоже, Уит Терезија Антон, Зужа Рока Њинко, Зупанц Августа Јоже, Заво-рник Франца Франц, Завршник Јоже Франц и Житник Вишенија Јоже;

рез. десетари: Баш Чирила Лудвик, Дежељак Флорјана Алојз, Дрновшек Франца Вили, Кленовишк Франца Срећко, Кленовишк Јакоба Карел, Ковач Јанеза Иван, Мокер Стефана Лудвик, Подлесник Карела Антон, Рус Франца Иван, Репешек Антона Стево, Шунтар Франца Алојз, Залетел Мартина Карел и Жер-јал Ивана Петар;

вој. обвезници: Дрновшек Франца Виктор и Мај-нер Јурија Јури.

Бр. 224

8 август 1949 година

Београд

Секретар,

М. Перуничич, с. р.

Поетседател,

др И. Рибар, с. р.

Брз основа на членот 2 од Законот за ордените и медалите, а по предлог на Врховниот командант на оружаниите сили на ФНРЈ, Президиумот на Народната скупштина на Федеративна Народна Република Југославија

решил

за показана храброст, осведочена работа на остварување братство и единство меѓу нашите народи и стечени заслуги за народ во текот на Народноослободителната борба да се одликуваат

СО ОРДЕН ЗАСЛУГА ЗА НАРОД II РЕД:

резервни поручник Врпка Марије Винко.

СО ОРДЕН БРАТСТВО И ЕДИНСТВО II РЕД:

резервни поручник Врпка Марије Винко.

СО ОРДЕН ЗАСЛУГА ЗА НАРОД III РЕД:

војни обвезници: Илић Димитрије Добросав, Јанчић Милосава Миодраг, Јовановић Светозара Душан, Јовичић Драгомира Славо, Пауновић Зарије Момчило, Петровић Чедомира Јордан и Ракић Животе Данило.

СО МЕДАЉА ЗА ХРАБОСТ:

резервни заставник Васиљевић Душана Радован; резервни ст. водник Урошевић Животе Михаило; резервни водник Неговановић Сретена Живорад; резервни мл. водник Радојичић Благоје Новак;

војни обвезници: Аврамовић Сретена Владисав, Антић Јована Никола, Ајдаповић Милутина Љубисав, Божић Светислава Борисав, Бабић Живомира Љуби-ла, Бркић Светислава Бранко, Божић Милутина Ми-лорад, Дуњић Љубомира Милија, Деспотовић Милана Момчило, Дамњановић Мако Милосав, Ђурић Лазара Пролан, Ђурђевић Јанебомира Живота, Ђурић Илије Живорад, Ђурић Стевана Божидар, Ђурђевић Чедо-мира Душан, Ђурђевић Благоја Чедомир, Ђулић Бо-жидара Драгољуб, Ђурић Светозара Милорад, Гајић Таназија Момчило, Гајић Милоша Мирослав, Грујић Милана Миливоје, Ивасковић Саво Жиганцо, Ивасковић Обрена Милосав, Ивасковић Светислава Драгослав, Ивас-новић Животе Војислав, Ивановић Јована Душан, Ива-новић Драгољуба Живалин, Ивановић Радивоја Добро-воје, Ивасковић Љубомира Обрен, Илић Живана Ми-хаило, Илић Ђуре Александар, Јеремић Радивоја Ре-лимир, Јовановић Винентија Александар, Јанковић Ла-зара Драгомир, Јешић Милије Властимир, Јешић Јована Радомир, Јовановић Војислава Миодраг, Јанковић Ду-шан Боривој, Јовановић Љубомира Александар, Јешић Пантелије Душан, Јанковић Милорада Борисав, Јешић Станислава Живан, Јовановић Борисава Ђуре, Јестрејић Владимира Чедомир, Јовановић Божидара Витомир, Јојић Живојина Богосав, Костадиновић Дра-гомира Милан, Коруповић Владимира Радомир, Лазар-овић Добросав Светозар и Лазаревић Борисава Сло-бодан;

вој. обвезници: Милошевић Михајла Милан, Милановић Животе Војислав, Михајловић Јована Миодраг, Михајловић Тихомира Милосав, Марисављевић Живана Жарко, Маријановић Светислава Живан, Миленковић Михајла Славољуб, Миловановић Витомира Славо, Ми-ленковић Милије Милорад, Митровић Здравка Милан, Максимовић Драгомира Иван, Милосављевић Милана Новак, Мандић Чедомира Чедомир, Мијатовић Душан Проко, Милошевић Стевана Миодраг, Милићевић Радована Радивоја, Макевић Живка Момир, Мандић Светислава Владисав, Мијатовић Владислава Младен, Не-шић Милоша Живојин, Недељковић Милоша Алексан-дар, Наумовић Гвоздена Војислав, Новаковић Луке Станоје, Нешиковић Радисава Витомир, Нашић Благоја Борисав, Нешић Милана Драгољуб, Обреновић Свето-зара Новак, Обрадовић Чедомира Драгољуб, Обрадо-вић Радивоја Живомир, Обрадовић Чедомира Миро-



слав, Павловић Милосава Веселин, Петровић Драгојла Милан, Павловић Ивана Светозар, Перић Владисава Никола, Павловић Спасоја Радосав, Проговац Драгомира Велимир, Петровић Милована Душан, Пешић Милије Душан, Павић Радомира Живота, Павловић Данила Милош, Павловић Милутина Боровоје, Павловић Светомира Милија, Павловић Милосава Живадин, Паучковић Петра Милорад, Петровић Михаила Душан, Поповић Живана Милосав, Павковић Ранка Војислав, Пешић Милана Богдан, Петковић Радосава Костадин, Петровић Милосава Мирко, Павловић Живорада Зоран, Радовановић Милана Вукашин, Ранисављевић Душана Љубомир, Рашковић Илије Нинко, Рајковић Живадина Љубомир, Ружић Љубодрага Љубинко, Станисављевић Милорада Светомир, Станојловић Костадина Милош, Савић Живана Живорад, Степановић Владимира Душан, Станковић Боровоја Радомир, Станојевић Владимира Драгомир, Стојановић Радомира Милорад, Станојловић Милана Добровоје, Стефановић Јована Михајло, Спасојевић Милана Чедомир, Старчевић Радисава Милак, Спасојевић Драгољуба Милан, Стефановић Радисава Драгомир, Савић Милована Зарије, Станковић Живка Александар, Станојевић Владимира Светислав, Тирнанић Светозара Александар, Вучетић Светозара Момчило, Вучковић Милије Драгутин, Врбановић Животе Љубиша, Вучковић Зарије Драгиша, Видић Милана Обрен, Живановић Андрије Живота, Живковић Светозара Миодраг и Живановић Милована Драгиша.

#### СО МЕДАЉА ЗАСЛУГА ЗА НАРОД:

вој. обвезници: Аврамовић Сретена Владислав, Ђурић Лазара Продан, Ивановић Драгољуба Живадин, Јовановић Боровоја Ђорђе, Мијатовић Душана Проко, Милошевић Стевана Миодраг, Неговановић Сретена Живорад, Нешић Благоја Борислав, Павловић Милосава Веселин, Рајковић Живадина Љубомир, Савић Милована Зарије, Станојловић Костадина Милош и Видић Милана Обрен.

Бр. 227

8 август 1949 година

Белград

Секретар,

М. Перуничич, с. р.

Претседател,

др И. Рибар, с. р.

Воз основа на членот 2 од Законот за ордените и медалите, а по предлог на Претседателот на Владата на ФНРЈ, Президиумот на Народната скупштина на Федеративна Народна Република Југославија

решил

за нарочно показани заслуги на културно уметничкото поле во текот на Народноослободителната борба да се одликува

#### СО ОРДЕН НА ТРУДОТ I РЕД:

Вјекослав Афрић.

Бр. 275

18 октомври 1949 година

Белград

Секретар,

М. Перуничич, с. р.

Претседател,

др И. Рибар, с. р.

#### СО Д Р Ж А Ј:

|                                                                                                                                                        | Страна |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
| 72. Закон за социјално осигурување на работниците и службениците и нивните фамилии                                                                     | 189    |
| 73. Задолжително толкување на членот 26 од Законот за избирање народни пратеници за Народната скупштина на ФНРЈ (Сојузното веќе и Веќјето на народите) | 205    |

|                                                                                                                                                                                                                                         |     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 74. Указ за укинување Министерството на електростопанството и Министерството на рударството и за оснивање Комитет за јаглен, Комитет за неметали на Владата на ФНРЈ и Генерална дирекција за металургија и Генерална дирекција за нафта | 205 |
| 75. Указ за оснивање Совет за енергетика и екстрактивна индустрија на Владата на ФНРЈ                                                                                                                                                   | 206 |
| 76. Указ за разрешување Министерот на рударството и Министерот на електростопанството и за назначување нови министри на Владата на ФНРЈ                                                                                                 | 206 |
| 77. Решение за наголемување платите на работниците, службениците и наместениците                                                                                                                                                        | 207 |
| 78. Правилник за кукјниот ред во поправителните домови за осудените малолетници                                                                                                                                                         | 207 |
| 79. Правилник за кукјниот ред во заштитниот дом за осудени родилки                                                                                                                                                                      | 211 |
| 80. Општо напатствие за кукјниот ред во казнено-поправителните установи                                                                                                                                                                 | 215 |
| 81. Напатствие бр. 1 за применување на Законот за избирање народни пратеници за Народната скупштина на ФНРЈ (Сојузното веќе и Веќјето на народите)                                                                                      | 220 |
| 82. Напатствие бр. 2 за применување на Законот за избирање на народни пратеници за Народната скупштина на ФНРЈ (Сојузното веќе и Веќјето на народите)                                                                                   | 221 |
| 83. Напатствие бр. 3 за применување членот 60 од Законот за избирање на народни пратеници за Народната скупштина на ФНРЈ (Сојузното веќе и Веќјето на народите)                                                                         | 221 |
| 84. Напатствие за пресметка и уплата на разликите настанати поради укинувањето на данокот на доход на работниците, наместениците и службениците и доприносот за социјалното осигурување                                                 | 221 |
| 85. Напатствие за измени и дополнувања на Напатствието за уплата на поотделните врсти на буџетски приходи според буџетите за 1950 година на сметки кај Народната банка на ФНРЈ                                                          | 224 |
| 86. Напатствие за спроведување Правилникот за приправничката служба, стручните испити и курсеви во планерската струка                                                                                                                   | 226 |
| 87. Напатствие за спроведување Правилникот за приправничката служба, стручните испити и курсеви за службениците од земјоделската струка                                                                                                 | 227 |
| 88. Напатствие за спроведување здравствената заштита на лицата во претставништвата на Федеративна Народна Република Југославија во странство                                                                                            | 228 |
| 89. Наредба за предметите и програмата за стручен испит за приправници кој што вршат приправничка служба кај органите на правосудството и правосудните управи                                                                           | 229 |
| 90. Решение за изводење на градбите во сопствена режија на Министерството на поштите на ФНРЈ                                                                                                                                            | 230 |
| 91. Решение за техничките прописи за фундаирање столбови од електричните водови                                                                                                                                                         | 230 |
| 92. Табели на новите пресметковни ставки и плати на работниците, наместениците и учениците во стопанството                                                                                                                              | 230 |
| 93. Табели на пресметаните досегашни плати и додатоци на службениците                                                                                                                                                                   | 240 |

Издавач: „Службен лист на ФНРЈ“ издвачко издавачко претпријатие — Белград Брањкова ул. бр. 20.

— Директор и одговорен уредник Слободан М. Нешовић, Мајке Јевросиме бр. 20. —

Печат на Југословенското штампарско претпријатие, Белград